

MEMBRE DE LA
COOPÉRATIVE
NATIONALE DE
L'INFORMATION
INDÉPENDANTE

Un frein aux emplettes sur Amazon

La Ville de Québec a sensibilisé ses employés à l'achat local

PAGE 3



SALVET

La valeur de la piastre québécoise

PAGE 4

Remerciée pour un flirt avec La Meute?

Une responsable de l'accueil de nouveaux arrivants perd son emploi

PAGE 10

De la rare visite!

Rage Against the Machine au Festival d'été en juillet

PAGE 27



Zack de la Rocha

LE TABAC DU XXI^e SIÈCLE

«Ne répétons pas les erreurs du passé» : des experts sonnent l'alarme quant aux dangers des écrans sur la santé des enfants **PAGE 5**



COMMENT BONHOMME S'EST RELEVÉ

PAGE 2

PHOTO LE SOLEIL, CAROLINE GRÉGOIRE

VIVRE PLUS VIVRE MIEUX VIVRE MAINTENANT



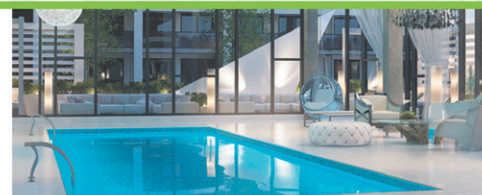
LE SOMMET 3V

Location **418 906-5580**
Achat **418 877-9777**

CONDOMINIUMS

sur le Plateau Sainte-Foy
à partir de **599\$** à **3999\$**/mois

- Piscines intérieure et extérieure sur le toit
- 4 autos partage TESLA
- 2 gym, salle de yoga
- 4 suites d'invités
- Salles de jeux
- Café bistro
- Et beaucoup plus



937, avenue Roland-Beaudin, condo 130
CONDOS@LESOMMET3V.COM

1335+tx MONTREAL - OTTAWA
1075+tx PORTNEUF - CHARLEVOIX
0995+tx QUÉBEC - PIÉTRO
1075+tx MONTMAGNY - BELLECHASSE
1075+tx CÔTE-NORD - SAGUENAY - LA G. ST-JEAN



Comment Bonhomme s'est relevé

FRANÇOIS BOURQUE

CHRONIQUE

fbourque@lesoleil.com



Dans le grand igloo gonflable dressé au bord de l'eau, Bonhomme exécute ses pas de danse sur l'air qui nous est familier.

C'est le 30 janvier, mais dehors il fait + 4 °C sous le soleil et il n'y a pas de neige sur le gazon de la Eastern Promenade de Portland, au Maine, en cette veille du premier Carnaval Maine.

Le reportage de la NBC-Boston monte un bulldozer qui étend la neige arrivée par camion dans la pente prévue pour les glissades.

Tout un contraste avec le Carnaval de Québec dont le lancement quelques jours plus tard s'est fait en pleine tempête, forçant à déneiger les sites dans la nuit du lendemain.

Cette neige fait partie de la magie et de l'expérience de Québec.

Portland n'en fait pas de secret. Elle s'est inspirée de notre carnaval pour relancer sa fête d'hiver après 100 ans d'absence. Les communiqués de presse et reportages font tous mention de Québec.

Portland a beau être une ville d'hiver, elle ne contrôle pas plus que nous la météo.

Qu'à cela ne tienne, Bonhomme prend la parole après son tour de danse : «*Fellow winter lovers*», lance-t-il de sa voix caverneuse. Il a été invité avec la directrice Mélanie Raymond à donner le coup d'envoi aux festivités.

L'événement est modeste. Deux petits jours seulement. Rien de la tradition et de l'ampleur de notre carnaval. Mais pour Québec, c'est une occasion de visibilité et d'attirer des touristes à cinq heures de route.

C'est le genre d'échanges et de partenariats que le Carnaval souhaite développer.

Bonhomme avait toujours voyagé, mais «il y a eu un creux. On veut repartir ça», explique Serge Ferland, membre du conseil d'administration.

C'est un des mandats que s'est donné la nouvelle direction du Carnaval de Québec qui a pris les commandes en 2015 après une année catastrophique. Cette année-là, le Carnaval avait déclaré un déficit d'opération de

620 000 \$ sur un budget d'environ 9 millions \$. Pire peut-être, les citoyens de Québec avaient déserté la fête. Assistance en baisse du tiers par rapport à l'édition précédente. Un deuxième déficit de cette ampleur en trois ans.

«Le *cash flow* à zéro... Pas de possibilité d'opérer», se souvient le pdg P.-Michel Bouchard, qui est alors entré en scène.

Il fallait attendre les subventions pour faire rentrer les employés et les payer ensuite à temps et demi pour rattraper le retard.

Le Carnaval arrivait au bout du rouleau.

Essoufflé, il avait besoin d'un nouveau coup de barre, comme cela avait été nécessaire à d'autres époques.

Les événements «populaires» sont par nature tributaires des modes, des nouveaux courants, finissent par s'user ou voir vieillir leur clientèle. Cela force périodiquement à se remettre en question et se réinventer.

C'est ce que le Carnaval de Québec s'est attelé à faire.

Cinq ans plus tard, on en mesure les résultats.

«Le Carnaval est dans une grande forme. Est en santé financièrement et au niveau de la programmation», se réjouit M^{me} Raymond.

Le public et le plaisir sont de retour; le premier défilé de la fin de semaine a obtenu partout des éloges, après des débuts (très) difficiles l'an dernier; les commanditaires qui s'étaient éloignés reviennent cogner à la porte, observe M. Bouchard. «Quand le produit est plus beau, le commanditaire est intéressé à s'afficher».

Pour couronner cette remontée, le Carnaval est ces jours-ci parmi les meneurs d'un vote populaire sur le site du *USA Today* pour déterminer le meilleur festival en Amérique du Nord. Le public vote sur le site du journal.

Qu'à donc fait le Carnaval pour ainsi renverser la vapeur depuis 2015? Il a fait ceci :

1 On a réduit ses dépenses administratives et amélioré «l'efficacité des ressources humaines»;



Le budget des défilés et activités est passé de 2,2 millions \$ en 2016 à 3,5 millions \$ en 2020. Une hausse de 60 %.

— PHOTO LE SOLEIL, CAROLINE GRÉGOIRE

a réduit de 50 à 38 du nombre de permanents; on a fidélisé ses employés en leur offrant du travail à l'année dans les ateliers du Carnaval grâce à des contrats externes, etc.

2 On a augmenté les dépenses de programmation tout en conservant le même budget total (autour de 9 millions \$). Le budget des défilés et activités est ainsi passé de 2,2 millions \$ en 2016 à 3,5 millions \$ en 2020. Une hausse de 60 %. On a ainsi consacré 800 000 \$ en 2019 pour la nouvelle mouture des défilés de nuit. C'est 600 000 \$ cette année, certaines dépenses de fabrication n'ayant besoin d'être renouvelées.

3 On a stabilisé la part des subventions gouvernementales entre 30 % et 33 % du budget total annuel. L'année 2019 a fait exception avec une proportion de 38 % en subventions (dont une partie venant de programmes normés), ce qui a permis la relance des défilés et l'ouverture de nouveaux sites.

4 Le Carnaval est «sorti» des Plaines. «C'était significatif. Les Québécois nous ont vus revenir en ville», note M. Bouchard. Les

commerçants et partenaires aussi, ajoute M^{me} Raymond.

5 On a relancé les «événements partenaires» hors des sites officiels, notamment dans des artères commerciales.

Lévis, l'avenue Maguire, la 3^e Avenue, le Petit-Champlain, Maizerets, les bars, etc. C'est parfois «plus simple que d'aller au centre-ville» et «on crée des fiertés de quartier», note M^{me} Raymond.

6 Pour diversifier (et accroître) ses revenus, on s'est mis à offrir son expertise pour gérer d'autres événements (ex : les Fêtes de la Nouvelle-France) ou pour fabriquer des décors : musées, Méga Parc des Galeries de la Capitale, Festival de la magie, ComediHa!, etc.

7 On a fait le «ménage» dans les traditions pour ne conserver que celles offraient un bon rapport succès/effort, si on peut dire.

Les duchesses ont ainsi été remerciées. La vente de la bougie, qui coûtait aussi cher à organiser que les revenus qu'on en tirait, a été abandonnée pour ne conserver que la vente de l'effigie, ce qui évitait de doubler les efforts de vente et de promotion.

8 On a décidé de ramener les jeunes par une programmation, des sites et des communications adaptées à la nouvelle génération.

9 On s'est mis à l'abri des coups durs et aléas météo en se ménageant une «réserve» de 1 million \$ dans son budget. Ça donne aussi le «*cash flow* pour opérer comme du monde», note M. Bouchard. Ce n'est «pas un million qu'on contemple dans notre compte de banque; c'est une liberté opérationnelle», précise M^{me} Raymond.

10 Un OBNL n'est pas là pour faire des surplus, mais s'il y en a, on s'est engagé à les réinvestir dans la programmation.

Les quatre dernières éditions ont fait des surplus équivalents à environ 250 000 \$, soit 2,5 % du budget. C'est bien, mais relativement peu. «Il suffit d'une tempête de neige pour faire fondre le surplus», prévient M. Ferland.

Innover comporte aussi des risques. On l'a vu l'an dernier. «Ça peut arriver qu'on se retrompe encore», prévient M. Bouchard. «On n'est pas à l'abri», insiste M^{me} Raymond. L'important est de se relever.

VILLE DE QUÉBEC

Frein sur les achats Amazon



MARC ALLARD
mallard@lesoleil.com

La Ville de Québec a mis le frein à ses achats sur Amazon.

Selon les données obtenues par *Le Soleil*, les dépenses de la Ville auprès du géant du commerce en ligne ont chuté de 59 032 \$ en 2017 à 3632 \$ en 2019.

En 2017, la Ville consacrait 0,33 % de ses transactions par carte d'achat à Amazon. Deux ans plus tard, cette proportion a chuté à 0,03 %.

«Un gros exercice de communication interne a été réalisé afin de sensibiliser les employés à l'importance d'acheter local en n'utilisant pas ce type de fournisseur en ligne, et à l'importance d'utiliser leur carte d'achat de façon responsable», souligne David O'Brien, porte-parole de la Ville de Québec.

Alors qu'Amazon domine le commerce en ligne au Québec et est montrée du doigt pour le dépérissement des artères commerciales, la Ville de Québec priorise l'achat local.

Depuis fin 2017, toutes les transactions effectuées par des employés de la Ville sur Amazon «relèvent de l'exception», précise M. O'Brien. Elles doivent être approuvées par un gestionnaire et vérifiées par le Service des approvisionnements de la Ville.

Selon un relevé obtenu par *Le Soleil* en vertu de la loi sur l'accès à l'information, les achats de la Ville de Québec sur Amazon concernent ce qu'on pourrait considérer comme de «petites» dépenses à l'échelle municipale. La Ville y achète notamment du matériel électronique (câbles USB, étuis pour téléphones cellulaires, téléviseurs, GPS portables, oreillettes Bluetooth, etc.), de la quincaillerie (robinet, peinture, ampoules, pistolet arrosoir, valve de compresseur, etc.) et des vêtements spécialisés pour ses policiers.

À noter que ces transactions ne concernent pas des «achats d'envergure». Dès qu'un achat dépasse 5000 \$, la Ville a l'obligation de lancer un processus d'appel d'offres ou de demande de prix.

UN MESSAGE «IMPORTANT»

Tout de même, la Ville de Québec a dépensé un peu plus de 70 000 \$ sur Amazon entre 2017 et 2019.

La somme peut paraître minime dans le budget de 1,55 milliard \$



Selon les données obtenues par *Le Soleil*, les dépenses de la Ville auprès d'Amazon ont chuté de 59 032 \$ en 2017 à 3632 \$ en 2019. En 2017, la Ville consacrait 0,33 % de ses transactions par carte d'achat à Amazon. Deux ans plus tard, cette proportion a chuté à 0,03 %. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

de la Ville, note François Vincent, vice-président de la Fédération canadienne de l'entreprise indépendante. «Mais quand on regarde ça dans la perspective du commerce local, qui paie ses taxes municipales et ses impôts ici, l'achat local peut faire une différence. Le message que la Ville choisit d'envoyer quand elle fait ses achats, c'est important», dit M. Vincent.

Après avoir regardé le relevé des achats de la Ville de Québec sur Amazon, François Vincent estime que les commerces de détail de la région de Québec peuvent «certainement répondre aux besoins de la municipalité».

M. Vincent note toutefois que certaines PME recourent à des plateformes comme Amazon pour vendre leurs biens, ce qui peut fausser légèrement le portrait.

Selon la plus récente enquête du Centre facilitant la recherche et l'innovation dans les organisations (CEFRIO, 2019), 27 % des entreprises répondantes utilisent des sites tiers comme principale plateforme de vente en ligne de leurs produits, et la moitié d'entre elles (49 %) le font sur Amazon.

L'enquête du CEFRIO montre qu'Amazon est souvent le principal concurrent des commerçants québécois en ligne. Dans la province, Amazon reste la première destination des cyberconsommateurs, avec environ 38 % des adultes québécois qui réalisent mensuellement au moins un achat sur ce site.

ENTENTES LOCALES

Pour favoriser l'approvisionnement local, la Ville de Québec dispose de plusieurs ententes avec des fournisseurs locaux, fait valoir M. O'Brien, le porte-parole de la Ville.

Pour le matériel de bureau, par exemple, la Ville a acheté en 2019 pour 341 561 \$ de matériel de

bureau auprès de l'entreprise Brassard Buro inc., située sur l'avenue Watt, à Québec, conformément à une entente d'achat.

Les employés de la Ville ont comme consigne d'utiliser ce type d'entente. S'ils ont des besoins particuliers qui ne sont pas couverts par ces ententes, ils ont la possibilité d'acquiescer des biens chez d'autres fournisseurs, soit par carte d'achat (des cartes de crédit corporatives remises à certains employés autorisés), soit en présentant une facture.

En 2019, près de 85 % des dépenses par carte d'achat de la Ville de Québec ont été effectuées au Québec, dont 75 % dans la région immédiate de Québec.

«Un gros exercice de communication interne a été réalisé afin de sensibiliser les employés à l'importance d'acheter local en n'utilisant pas ce type de fournisseur en ligne [...]»

— David O'Brien, porte-parole de la Ville de Québec

› BILAN COMPARATIF DES ACHATS SUR AMAZON

ANNÉE	NOMBRE DE TRANSACTIONS SUR AMAZON	TOTAL EN \$ DES TRANSACTIONS SUR AMAZON	TOTAL \$ GLOBAL DES TRANSACTIONS SUR CARTE D'ACHAT	RATIO
2017	254	59 032 \$	17 808 941 \$	0,33 %
2018	64	8 868 \$	13 456 965 \$	0,07 %
2019	22	3 632 \$	11 490 697 \$	0,03 %

Source : Ville de Québec

SOMMAIRE

BD et jeux	25, 32 et 33
bourses	24
décès	35
horaire cinéma	30
horaire télé	30
horoscope	32
loteries	15
opinions	16 et 17
petites annonces	33

MÉTÉO

Max. -2
Min. -7
Nuageux



EN DÉTAIL > 34

NOUS JOINDRE

**Vous avez
une nouvelle?**

nouvelles@lesoleil.com

**Vous avez
une opinion?**

opinions@lesoleil.com



RÉDACTION 418 686-3394

Sans frais 1 866 686-3394

ABONNEMENTS 418 686-3344

Sans frais 1 866 686-3344

abonnement@lesoleil.com

RENSEIGNEMENTS 418 686-3233

PUBLICITÉ 418 686-3435

PETITES ANNONCES 418 686-3311

Sans frais 1 866 686-3311

petitesannonces@lesoleil.com

Le Soleil est publié et édité par la Coopérative de solidarité Le Soleil, une organisation membre de la Coopérative nationale de l'information indépendante (CN2i). Nos bureaux sont situés au 410, boul. Charest Est, case postale 1547, succursale Terminus, Québec (Québec) G1K 7J6. Le Soleil est imprimé au 5000, rue Hugues-Randin, bureau 4, Québec (Québec) G2C 2B4, par Transcontinental de la Capitale, une filiale de Transcontinental Inc., 1, place Ville-Marie, bureau 3315, Montréal (Québec) H3B 3N2. Envoi de publication — Numéro de convention 40065022. Seule La Presse canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. ISSN 0319-0730. Merci de recycler ce journal.

La valeur de la piastre québécoise

JEAN-MARC
SALVET

CHRONIQUE

jmsalvet@lesoleil.com



La piastre québécoise? La direction du Comité national des jeunes du Parti québécois en a fait sourire et sourciller plus d'un avec sa proposition de créer un dollar québécois appelé «piastre» dans un Québec indépendant. Mais qu'on soit pour ou contre le projet souverainiste, le fait est que le débat autour de la création d'une monnaie québécoise a malheureusement été édulcoré depuis trop longtemps au Parti québécois.

La Presse canadienne rapportait en fin de semaine que l'exécutif du groupe des jeunes péquistes soumettra ce projet de devise québécoise à ses membres lors de son prochain congrès les 7 et 8 mars à Montréal. On peut dire qu'ils sont rêveurs, ces jeunes péquistes; qu'ils ne tiennent aucunement compte de l'actuelle situation politique et patati patata. Tout ça est vrai.

Mais ne vaut-il pas mieux cent fois avancer à visière levée plutôt que de flouter les contours de ce que l'on propose? Franchement, bravo à ces jeunes péquistes pour cette volonté de clarté!

C'est, pour l'heure, la principale valeur de leur suggestion. Mais c'est déjà beaucoup.

Le Parti québécois ne tranchera pas cette question demain. Il n'en est pas là et n'est pas prêt à cela.

Ce parti agacé et lassé bien des fédéralistes et des souverainistes en brandissant pendant tant d'années l'idée de la souveraineté un peu comme un hochet sans presque jamais la définir. Un mot ne fait pas foi de tout pourtant.

Pour l'heure, on ne sait pas si la monnaie à laquelle songent ces jeunes péquistes est essentiellement symbolique. Serait-elle adossée au dollar canadien? Oui? Non?

DÉFINIR LES CONTOURS

Dans l'avenir, le Parti québécois se contentera-t-il de faire «le procès du régime canadien» ou définira-t-il plus précisément son projet phare? Ce serait bien qu'il s'attelle un peu plus à cette dernière tâche.

Le plus difficile pour lui n'a jamais été de réaffirmer sa foi en la souveraineté, non plus que d'énoncer les «bienfaits» qui — répète-t-il — découleraient d'un Oui majoritaire lors d'un troisième référendum sur l'indépendance. Non plus que de pourfendre Ottawa. Tout ça, il sait le faire.

Depuis au moins une génération, le plus dur pour lui a toujours été de dire aux Québécois si son projet comportait ou non l'adoption d'une monnaie québécoise. Ou si, dans son esprit, l'armée devait être commune ou pas (avec ce qui resterait du Canada). Ou s'il fallait créer ou pas des institutions politiques communes avec un Canada amputé du Québec (et encore moins de dire lesquelles, bien sûr).

Pas étonnant que de nombreux péquistes aient sursauté en 2014 lorsque Pauline Marois avait dit qu'un Québec indépendant conserverait le dollar canadien et qu'aucune frontière ne le séparerait du reste du Canada. Pourquoi cet étonnement? Parce que ces questions étaient et demeurent



Pour l'heure, on ne sait pas si la monnaie à laquelle songent ces jeunes péquistes est essentiellement symbolique. Serait-elle adossée au dollar canadien? Oui? Non? — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

éculées depuis plus de 25 ans au Parti québécois.

Et pourquoi cette situation? Notamment parce que les péquistes n'ont jamais vraiment partagé entre eux la même vision des choses. Et que s'avancer sur ce terrain a souvent été vu comme une prise de risque inutile. Plus le parti fournirait de détails, plus il donnerait de prises à ses adversaires...

Mais de plus en plus de gens au Parti québécois se disent qu'ils n'ont rien à perdre et veulent que ces débats soient menés. Ils sont sans doute minoritaires, mais ils veulent répondre, en gros, à la question suivante: Quel type de souveraineté?

Cette volonté de clarté est un chemin difficile, mais les honore.

Il faudra toutefois voir si la volonté de certains péquistes de mieux définir les contours de la souveraineté supplante la conviction de nombreux autres pour qui la meilleure carte à jouer est celle du procès permanent, lequel prendrait de la force, se disent-ils,

après une série de fins de non-recevoir d'Ottawa et des tribunaux. Pensons entre autres à la loi sur les signes religieux.

ANIMER

Historiquement, les jeunes libéraux ont beaucoup plus souvent «brassé la cage» du Parti libéral du Québec que l'ont fait les jeunes péquistes avec leur formation.

Cette époque pourrait être révolue à en juger par les autres propositions que la direction des jeunes péquistes soumettra à ses membres. La Presse canadienne a aussi rapporté que celle-ci leur recommandera de proposer la modification de la Loi sur les normes du travail pour abaisser de 40 à 30 heures la semaine de travail et pour instaurer la semaine de quatre jours en été. C'est très audacieux, pour dire le moins.

Le Parti québécois réanimera-t-il des débats? C'est le défi que lui lance l'exécutif du groupe des jeunes péquistes.

LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

OFFERT PAR GROUPE CAPITALES MÉDIAS

AIGUILLONNER, *verbe*

Définition — Exciter (un bœuf) à l'aide d'un aiguillon. [FIGURÉ] Stimuler, exciter (quelqu'un).

Cooccurrences — la faim aiguillonne; aiguillonner le désir; aiguillonné par la concurrence, aiguillonné par le désir; curiosité aiguillonnée.

Paronyme — *aiguiller*: diriger, orienter.



Soignez votre langue

Antidote 10

WINDOWS • MAC • LINUX

www.antidote.info

PUBLIÉ DANS TOUS LES QUOTIDIENS
DE GROUPE CAPITALES MÉDIAS

leSoleil

leDroit

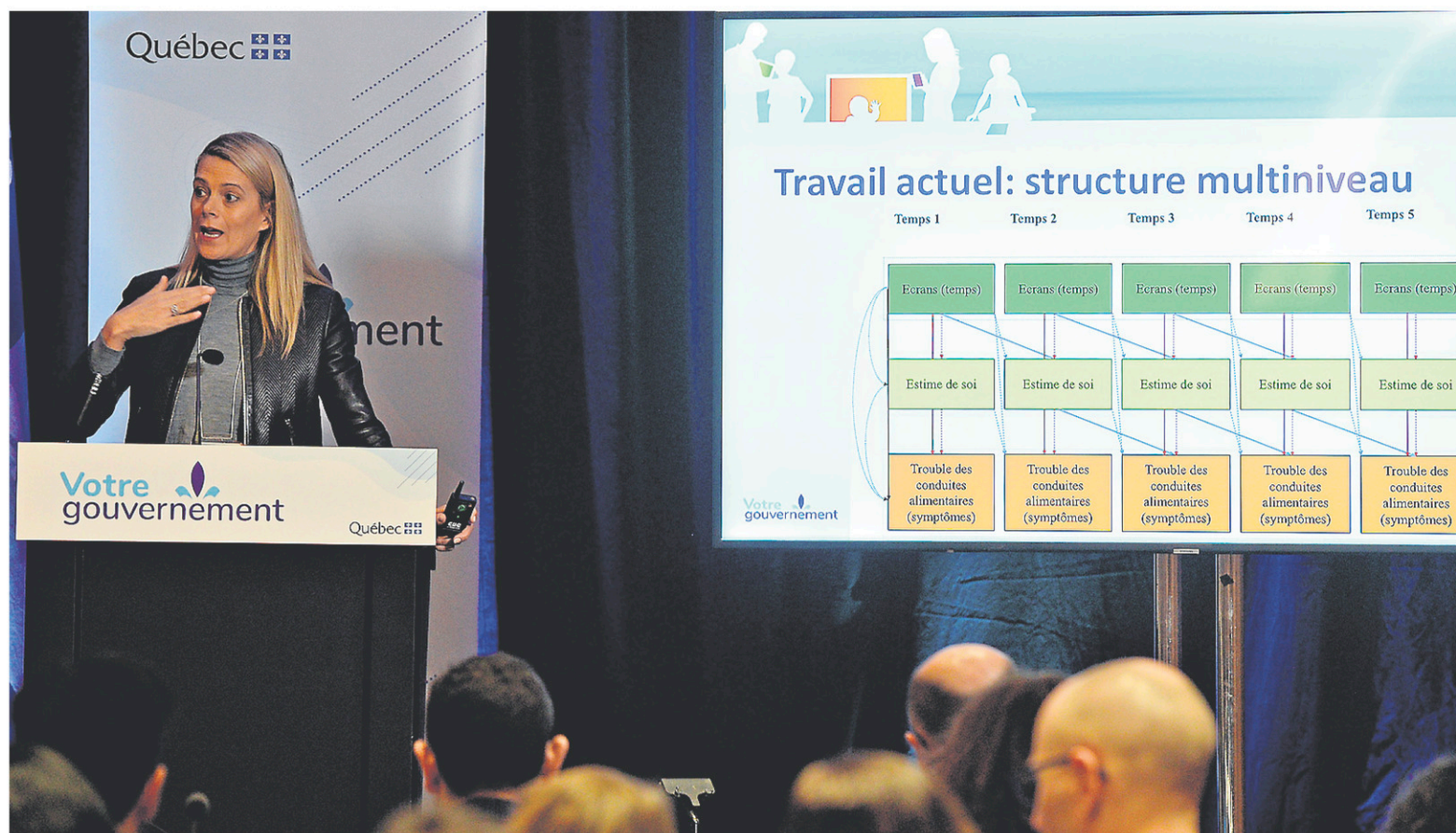
leNouvelliste

laTribune

leQuotidien
leProgrès

laVoixdel'Est

politique



Selon Patricia Conrod, chercheuse spécialiste du cerveau et du développement de l'enfant au CHU Sainte-Justine de Montréal, notre approche actuelle pour l'utilisation des écrans s'apparente à celle adoptée envers le tabac et l'alcool dans les années 1960. — PHOTO LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

ÉCRANS ET SANTÉ DES JEUNES

L'alcool et le tabac du XXI^e siècle?



OLIVIER BOSSÉ
obosse@lesoleil.com

À l'heure où les écrans entrent par la grande porte dans nos maisons et nos écoles, les experts comparent leurs dangers au tabac et à l'alcool.

«On subit les contrecoups de notre ignorance. Ne répétons pas les erreurs du passé», conjure Éric Caire, observateur attentif au Forum d'experts sur l'utilisation des écrans et la santé des jeunes tenu lundi, à Québec.

Ministre délégué à la Transformation numérique gouvernementale et député de la Coalition

avenir Québec dans La Peltrie, à Québec, M. Caire était présent à la fois à titres professionnel et personnel, étant papa d'un jeune garçon cyberdépendant.

«On a entendu aujourd'hui que des compagnies de jeux embauchent des psychologues pour que leurs jeux créent de la dépendance. Il y a plusieurs années, les entreprises du tabac ont engagé des scientifiques pour s'assurer que leur produit crée de la dépendance. On sait que ça existe, on sait que ça se fait. Il faut avoir une réflexion et trouver des solutions», affirme M. Caire.

Fiston se levait la nuit pour jouer aux jeux vidéo. «Le lendemain, on constate sa fatigue. Mais il est fatigué pour quoi? On n'aurait pas imaginé qu'il s'est levé pour consommer son jeu! Aujourd'hui, on me parlerait de ça et je dirais: "As-tu vérifié ça, mis en place un

mécanisme de contrôle?" Il faut juste le savoir. Si au moins les cas actuels peuvent servir pour le futur, ç'aura servi à ça», indique-t-il.

Car un consensus se dégage du forum qui réunissait à l'hôtel Le Concorde une centaine de chercheurs, enseignants et intervenants autour de 12 conférenciers: les recherches sur le sujet sont encore embryonnaires.

Les écrans sont omniprésents nos vies, mais on connaît encore trop peu leurs effets à long terme, particulièrement sur la santé physique et mentale des jeunes.

UNE BIÈRE «NOURRISSANTE»

Notre approche actuelle pour l'utilisation des écrans s'apparente à celle adoptée envers le tabac et l'alcool dans les années 1960, selon Patricia Conrod, chercheuse spécialiste du cerveau et du développement

de l'enfant au CHU Sainte-Justine de Montréal. Même encore pire, parce qu'on n'a jamais distribué de cigarettes en classe!

Le docteur en neurosciences et psychothérapeute Joël Monzée a déterré de vieilles publicités qui font rire... jaune. On y suggère de s'enfiler un verre de Cointreau, une liqueur d'agrumes, avant de prendre la voiture ou de boire une bière «nourrissante» avant d'allaiter bébé. Attention de ne pas «perdre une génération» aux méfaits des écrans, exhorte M. Monzée.

Le ministre délégué à la Santé et aux Services sociaux, Lionel Carmant, est responsable au gouvernement de cette première réflexion collective publique sur la question au Québec. Il a la mission de produire un plan d'action avant la fin de l'année.

«Le gouvernement peut faciliter les interactions entre les familles,

les écoles et le réseau de la santé, dit M. Carmant. On a aussi parlé de certaines juridictions au niveau des jeux vidéo», tel d'un classement d'âge à l'instar des films ou d'un code d'éthique des programmeurs.

«Ma spécialité, c'est de retarder l'introduction au temps d'écran. Il faut être beaucoup plus strict avec le 0-5 ans que c'est actuellement», souligne celui qui était neuropédiatre avant de se lancer en politique, disant surtout s'inquiéter de la surexposition aux écrans.

DEUX HEURES MAXIMUM

La grande majorité des experts brandissent la limite de deux heures d'exposition aux écrans par jour pour les jeunes de 5 à 18 ans. De deux à cinq ans, on parle d'une heure, et pas du tout avant l'âge de deux ans. Et ces deux heures par jour incluent le temps d'écran à l'école.

Car à coups de tablettes pour tous, de tableaux blancs interactifs, de devoirs en ligne, de concentrations en sport électronique et même d'écrans géants dans les gymnases, nos écoles font la part belle aux écrans. Sans avoir de données probantes sur leurs bienfaits éducatifs ou non.

Coordonnateur du Laboratoire en médias socionumériques et ludification de l'UQAM, Jonathan Bonneau prévient d'éviter les interdictions. «Il ne faut pas essayer de toujours limiter en essayant de combattre», estime celui qui privilégie la conversation pour «faire comprendre aux jeunes ce qu'ils font et se questionner sur leurs choix».

Assise dans la salle, la directrice de Cyber-Aide, Cathy Tétreault, constate que les parents sont mis devant le fait accompli des écrans à l'école et que certains songent à retirer leurs enfants des écoles avec tablette obligatoire.

Caroline Fitzpatrick, de l'Université Sainte-Anne en Nouvelle-Écosse, pointe le fait que plusieurs parents de la Silicon Valley, royaume des nouvelles technologies, «commencent à envoyer leurs enfants dans les écoles sans technologie, avec papier, crayon, tableau, craie. Peut-être que ces gens savent quelque chose que les autres ne savent pas...» lance M^{me} Fitzpatrick, sourire en coin.

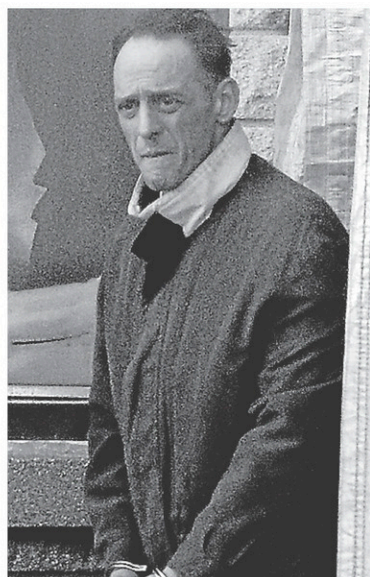
Les partis d'opposition réclament d'ailleurs la participation du ministre de l'Éducation à la démarche et sa présence lors de l'autre journée de forum prévue le 20 mars avec les organismes et travailleurs de terrain dans le domaine.

Gallese n'avait plus le droit de fréquenter des femmes

LINA DIB

La Presse canadienne

OTTAWA — Le syndicat qui représente l'agente de libération conditionnelle en charge d'Eustachio Gallese affirme que l'homme accusé du meurtre de Marylène Lévesque n'avait plus le droit de fréquenter des femmes pour répondre à ses besoins sexuels, depuis que la Commission des libérations conditionnelles a désapprouvé cette permission, en septembre.



Eustachio Gallese est accusé du meurtre de Marylène Lévesque.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, ERICK LABBE

Le Syndicat des employé-e-s de la sécurité et de la justice (SESJ) assure que la recommandation donnée par les commissaires qui ont estimé «plutôt inappropriées» ces relations, a été appliquée par l'agente de libération conditionnelle ainsi que par le foyer où séjournait l'homme.

Le syndicat qui représente l'agente de libération conditionnelle fait allusion à des défis systémiques importants du système

«Le SESJ reconnaît pleinement que la Commission des libérations conditionnelles du Canada a manifesté sa désapprobation, en septembre 2019, concernant la pratique de permettre à M. Gallese de se rendre dans des salons de massage. L'agent ou l'agente de libération conditionnelle et le foyer de transition privé de Québec chargés de sa surveillance ont accepté cette directive», écrit-on dans un communiqué publié lundi.

Le syndicat fait allusion à «des défis systémiques importants de notre système correctionnel fédéral», tout en se disant lié par des restrictions de confidentialité qui lui interdisent de dévoiler les détails précis entourant ce drame.

Le communiqué, cependant, aborde une des situations dénoncées depuis le meurtre en janvier.

«Le SESJ a des motifs raisonnables de croire qu'il ne s'agit

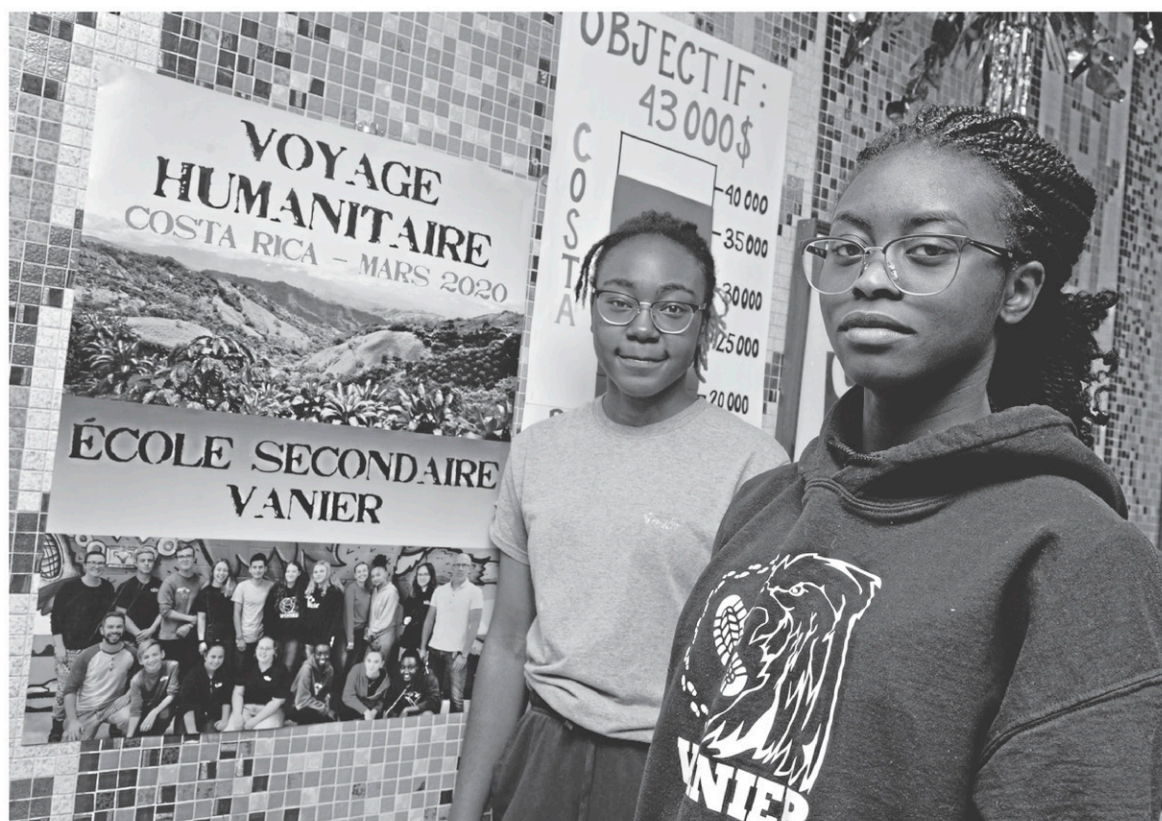
pas d'une situation unique et qu'en effet, des visites dans des salons de massage par d'autres délinquants en liberté conditionnelle dans la communauté ont déjà eu lieu. Le SESJ se préoccupe toujours du fait que le Service correctionnel du Canada n'a pas abordé la question de sa connaissance de cette pratique», peut-on lire.

Le meurtre de la jeune femme à Québec le mois dernier a poussé les partis d'opposition à Ottawa à remettre en question le processus de nomination des commissaires des libérations conditionnelles.

Les conservateurs ont réclamé et obtenu qu'un comité parlementaire étudie ce processus, ainsi que les circonstances de la mort de Marylène Lévesque.

Ces dernières révélations du SESJ détournent l'éclairage vers le travail des agents de libération conditionnelle.

D'ailleurs, le syndicat utilise l'occasion pour faire une série de revendications, dont celle-ci : «Réduire le nombre de cas par agent et agente de libération conditionnelle dans la collectivité et dans les établissements et leur accorder beaucoup plus de temps pour entreprendre une surveillance et une évaluation significative des risques.»



L'histoire de Eunice et Delphine Banza, réfugiées congolaises débarquées à Québec en 2014 sans leurs parents, avait touché plusieurs lecteurs du *Soleil*. Élèves finissantes de l'école secondaire Vanier de 17 ans et 18 ans, les sœurs sont empêtrées dans les dédales de l'administration fédérale. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

VOYAGE SCOLAIRE EN PÉRIL

«On a annoncé aux filles qu'elles ne viendraient pas»



BAPTISTE RICARD-CHÂTELAIN
bricard@lesoleil.com

«Nous avons annoncé aux filles aujourd'hui [lundi] qu'elles ne viendraient pas avec nous. Nous sommes dévastés. On va avoir le cœur gros de les laisser à Québec.» L'histoire de Eunice et Delphine Banza, réfugiées congolaises débarquées à Québec en 2014 sans leurs parents, avait touché plusieurs lecteurs du *Soleil*. Élèves finissantes de l'école secondaire Vanier de 17 ans et 18 ans, les sœurs sont empêtrées dans les dédales de l'administration fédérale.

Résumons : depuis un an et demi, elles amassent des fonds avec une quinzaine d'autres élèves pour un voyage humanitaire au Costa Rica. Elles avaient déjà participé à un séjour aux États-Unis avec l'école, sans embûches majeures; leur statut de résidente permanente suffisait pour franchir la douane de Donald Trump.

Mais le Costa Rica est plus exigeant. Dès l'été 2018, elles ont donc entrepris les démarches pour obtenir leur citoyenneté canadienne, ce qui permettait ensuite de mettre la

main sur le passeport canadien exigé par le pays d'Amérique centrale.

Leur oncle, qui a déposé sa demande en même temps qu'elle, a décroché le sésame. Pas les sœurs Banza.

Leur dossier de citoyenneté a tourné en rond. La tante et tutrice des Banza a mal compris les directives, a rempli un premier formulaire en tant que mère. Puis a recommandé en cochant la case «tutrice». Mais le mal était fait, le dossier venait de déraiper.

Le bureau du député-ministre Jean-Yves Duclos est intervenu. Sans le succès espéré.

INTERVENTION DE LA CONSULE

Les profs ont alors interpellé *Le Soleil* et ICI Radio-Canada dans l'espoir de secouer les autorités.

Il y a eu des échos jusqu'à l'ambassade du Costa Rica à Ottawa. La consule au Canada a tenté d'intercéder en faveur des élèves de Québec, a tenté de leur obtenir un passe-droit. Sans succès. «Jeudi, on a reçu un message de la consule», raconte l'enseignant de sciences, Martin Ouellet. «La réponse est : "Non"»

Lundi donc, à deux semaines du départ, les trois professeurs accompagnateurs ont dû se rendre à l'évidence. Avec les vaccins à recevoir, le passeport manquant, les achats à faire avant de fermer la valise et les autres préparatifs, il

était temps de faire cesser le suspense. Ils ne voulaient pas entretenir de faux espoirs.

«On a annoncé aux filles, qu'à moins d'un miracle, c'était impossible», laisse tomber avec émotions Martin Ouellet. «On a tout tenté ce qui était à notre portée.»

«Je suis extrêmement déçu», témoigne-t-il. «On avait juste 15 élèves avec trois accompagnateurs; le groupe était soudé serré.»

Lundi, Delphine et Eunice ne se sont pas présentées au cours d'espagnol hebdomadaire avec les autres. Les sœurs ne pouvaient pas supporter. «Les filles sont très déçues.»

«Ça fait un an et demi qu'on travaille sur ce voyage-là», répète l'enseignant, choqué. Les jeunes ont investi chacune plusieurs centaines de dollars en plus d'en amasser environ 2700 \$ pour participer à l'aventure. Sommes qui pourraient être perdues.

RÉSILIENCE

Néanmoins, au-delà du dépit, les sœurs Banza ont fait preuve de résilience, note M. Ouellet. L'école prépare un autre séjour, à Boston celui-là. Pendant la relâche, pendant que leurs amis seront au Costa Rica, elles ont dit aux profs qu'elles vont travailler pour amasser les sous nécessaires au voyage chez l'oncle Sam.

Plaidoyer pour des soins virtuels



ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

Prendre rendez-vous avec son médecin sur Internet. Communiquer avec lui par courriel ou par texto. Parler avec un psychiatre en vidéoconférence. Parce qu'ils améliorent l'accès, les soins virtuels doivent être intégrés au système de santé public, croit un groupe de travail qui publie mardi un rapport sur la question.

Le rapport intitulé *Soins virtuels : recommandations pour la création d'un cadre pancanadien* a été produit par l'Association médicale canadienne, le Collège royal des médecins et chirurgiens du Canada et le Collège des médecins de famille du Canada. En gros, il y fait des recommandations afin de promouvoir la prestation de soins médicaux virtuels assurés par l'État.

Parce que jusqu'ici, c'est surtout le secteur privé qui développe les soins virtuels, offerts aux patients et aux employeurs moyennant certains frais. «Par exemple, le service **getmaple.ca** fait miroiter la possibilité de clavarder en pyjama avec un médecin dans le cadre de consultations en ligne, et fait la promotion d'autres services tels que la rédaction d'ordonnances et de certificats de maladie», illustrent les auteurs du rapport. Une consultation sur **getmaple.ca** coûte 49 \$ en semaine et 79 \$ la fin de semaine, et le prix du forfait familial est de 50 \$ par mois.

Au Québec, notent-ils également, un service fondé par six dermatologues a commencé à offrir aux patients la possibilité d'obtenir une consultation par courriel en envoyant une photo de leurs lésions cutanées. Les clients peuvent ainsi obtenir un diagnostic et une ordonnance en 72 heures, moyennant des frais de 179,99 \$, ou en 24 heures pour 249,99 \$.

C'est la Colombie-Britannique qui est la chef de file canadienne en matière de soins de santé virtuels couverts par le régime public. On y offre notamment des services de téléconsultation par vidéo. Les médecins peuvent également donner des conseils médicaux à leurs patients par courriel ou par messagerie texte.

L'Ontario, qui a mis sur pied le Réseau Télémédecine Ontario (RTO) en 2006, progresse aussi rapidement en matière de soins



Le rapport intitulé *Soins virtuels : recommandations pour la création d'un cadre pancanadien* a été produit par l'Association médicale canadienne, le Collège royal des médecins et chirurgiens du Canada et le Collège des médecins de famille du Canada. En gros, il y fait des recommandations afin de promouvoir la prestation de soins médicaux virtuels assurés par l'État. — PHOTO 123RF, VERBASKA

virtuels. Depuis 2017, la plateforme du RTO permet aux médecins et aux patients de tenir des consultations vidéo remboursées par l'assurance maladie.

ACCROÎTRE LES SOINS VIRTUELS

Au Québec, des services de télé-médecine sont également offerts, mais ils sont surtout destinés aux suivis en région éloignée.

«Plus de 70 % des suivis médicaux peuvent être faits en virtuel, ou encore par texto ou par courriel sécurisé. Pour que ce soit implémenté dans le régime public, il doit y avoir une gestion du changement»

— Yanick Beaulieu, cardiologue

Pour le cardiologue Yanick Beaulieu, qui participera à un panel après le dévoilement du rapport, mardi, le Québec n'est pas «le plus en retard» en matière de soins virtuels intégrés au régime public, mais il gagnerait à accroître sa vitesse de croisière. Les obstacles, dit-il, ne sont pas «si compliqués que ça à surmonter». «La technologie est déjà là.

Il faut régler les aspects financier et réglementaire», résume le médecin.

«Plus de 70 % des suivis médicaux peuvent être faits en virtuel, ou encore par texto ou par courriel sécurisé. Pour que ce soit implémenté dans le régime public, il doit y avoir une gestion du changement. Il faut établir un cadre, établir une rémunération des médecins qui ne devrait pas être supérieure à la rémunération en personne. [...] Le médecin, lui, a toujours les mêmes obligations [mettre les notes au dossier, par exemple]. Et s'il ne se sent pas confortable, il doit faire venir son patient au bureau», expose le D^r Yanick Beaulieu.

Selon lui, la vidéoconférence n'est qu'une «petite partie» des soins virtuels qui pourraient être offerts au Québec. «Le patient diabétique dont la glycémie est un peu haute et qui se demande si sa médication ne devrait pas être ajustée, par exemple, pourrait texter son médecin traitant ou l'infirmière praticienne ou un autre membre de l'équipe soignante, illustre le cardiologue. L'idée, c'est de pouvoir répondre rapidement à des questions simples, et, si c'est nécessaire, de diriger le patient vers la vidéoconférence ou la visite en personne.»

MALADIES MENTALES

Pour les personnes aux prises avec un problème de santé mentale, la télémédecine pourrait être particulièrement indiquée,

surtout dans un contexte de pénurie de psychiatres, observe le D^r Beaulieu.

«L'utilisation numéro un de la télémédecine, ce sont les maladies mentales. Le psychiatre, souvent, ce qu'il fait, c'est discuter avec le patient pour voir comment il est, voir ses réactions, son faciès... Il y a des gros besoins en psychiatrie, notamment en région, alors si tu es capable de connecter un patient avec un psychiatre de n'importe où au Québec après qu'il ait été vu par une travailleuse sociale ou autre, tu peux amener des services et répondre à une demande», explique le cardiologue.

Si les soins virtuels ne sont évidemment pas indiqués pour les problèmes de santé physique nécessitant des tests et des examens médicaux, le D^r Yanick Beaulieu croit qu'il serait «tout à fait possible» de mettre à la disposition des patients ayant un problème de santé ponctuel un service de triage de type 8-1-1 «qui aurait l'option supplémentaire de rediriger le patient vers une consultation par vidéoconférence avec un médecin ou une IPS».

Chose certaine, dit le D^r Beaulieu, «les soins virtuels, tant les patients que les médecins en veulent» en soutien au système de santé. Le cardiologue se réjouit d'ailleurs de la volonté de la ministre de la Santé, Danielle McCann, de développer davantage la télémédecine au Québec.

71 %
des Canadiens aimeraient prendre rendez-vous en ligne, mais seulement 9 % des médecins de famille offrent cette option

63 %
des Canadiens aimeraient pouvoir communiquer par courriel, mais seulement 24 % des médecins de famille offrent cette option

41 %
des Canadiens aimeraient avoir des consultations vidéo, mais seulement 4 % des médecins de famille offrent cette option

Tiré du rapport *Soins virtuels : recommandations pour la création du cadre canadien*



Pour éviter que des commissaires scolaires aient l'idée de contester sa loi devant les tribunaux, le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, a décidé de les retirer de leur poste dès l'entrée en vigueur de son projet de loi plutôt que le 29 février comme prévu. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, JACQUES BOISSINOT

Majoritaire et incontestable?

BRIGITTE BRETON

CHRONIQUE

bbreton@lesoleil.com



Le gouvernement Legault estime qu'une «nouvelle ère remplie de possibilités s'ouvre pour le réseau de l'éducation». La façon dont il a adopté son controversé projet de loi 40 sur la gouvernance scolaire annonce plutôt l'ère d'un gouvernement qui n'éprouve aucune gêne à tasser les députés des autres partis politiques, les élus scolaires et les maires pour imposer ses vues. Il est majoritaire et se croit incontestable.

Las des années d'arrogance et de mépris de la part des gouvernements libéraux de Jean Charest et de Philippe Couillard, bien des Québécois avaient savouré les paroles du nouveau premier ministre François Legault qui en octobre 2018 avait

invité ses députés à faire preuve d'humilité et d'écoute.

Cet appel semble bien loin même si les caquistes sont au pouvoir depuis moins d'un an et demi.

Sous prétexte d'avancer, de remplir des promesses électorales ou d'écouter les Québécois — surtout ceux qui ont voté pour eux et les amis Facebook du premier ministre — ils n'hésitent pas à faire fi des chartes des droits et libertés ou à imposer leurs vues à d'autres élus.

Certes, les caquistes demeurent populaires dans les sondages et ont gagné les dernières élections partielles. Mais lors du rendez-vous électoral de 2022, avoir coché toute la liste de promesses de la campagne de 2018 ne garantira pas une victoire automatique à la

Coalition avenir Québec (CAQ) si la concrétisation de leurs engagements connaît des ratés et si les contestations judiciaires se multiplient dans divers dossiers.

Pour ne pas devenir leurs propres ennemis, les caquistes auraient intérêt à garder en tête les résultats d'une enquête menée par Claire Durand et André Blais de l'Université de Montréal, et dont *Le Devoir* faisait état en février 2019.

Selon Durand et Blais, les politiques et les idées de la formation menée par François Legault ont motivé 17 % des électeurs caquistes. La volonté de changement a motivé 55 % des électeurs caquistes et 8 % ont opté pour la CAQ parce que c'était «le moins pire parti».

Jeudi dernier à l'Assemblée nationale, François Legault a répété qu'il répondait à la «volonté des Québécois» en abolissant les élections scolaires et que son parti était le seul à s'être engagé sur cette voie.

Il a également soutenu que la fin des élections scolaires était l'enjeu principal du projet de loi 40.

C'est carrément trompeur.

Le projet de loi de plus de 300 articles adopté sous le bâillon va bien au-delà. Il prévoit notamment des dispositions sur la formation et les obligations des enseignants, sur le partage de ressources entre écoles privées et publiques, sur l'école de quartier.

À la dernière minute, le ministre a même amendé son projet pour faire en sorte qu'un centre de services scolaires puisse exiger d'une municipalité la cession gratuite d'un immeuble, d'un terrain.

Si le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, y voit une façon de «faciliter» la réalisation de projets d'agrandissement ou de construction d'établissements scolaires, l'Union des municipalités du Québec y voit plutôt une «expropriation déguisée».

Elle critique de plus que le gouvernement accorde à des gestionnaires non élus le pouvoir d'intervenir dans le champ fiscal des municipalités.

Ce n'est pas qu'aux villes que le gouvernement en a passé

une petite vite. Pour éviter que des commissaires scolaires aient l'idée de contester sa loi devant les tribunaux, le ministre Roberge a décidé de les retirer de leur poste dès l'entrée en vigueur de son projet de loi plutôt que le 29 février comme prévu.

Si elle peut plus difficilement venir des anciens élus scolaires, une contestation est néanmoins toujours possible de la part des syndicats d'enseignants.

Le gouvernement Legault aurait pu sans doute s'inspirer des écueils rencontrés par le Nouveau-Brunswick et l'Île-du-Prince-Édouard qui après avoir aboli la gouvernance élue de leurs conseils scolaires, ont jugé préférable de la rétablir. Mais non, le ministre de l'Éducation est trop pressé. Il préfère imposer plutôt que convaincre.

La nouvelle législation est «un chaos annoncé», craint la députée péquiste Véronique Hivon.

«Ère nouvelle», pour emprunter les termes des caquistes, démarre en effet sur une bien mauvaise note.

LOI 40 ET CESSION D'IMMEUBLES

Le monde municipal condamne Québec

JOCELYNE RICHER
ET LIA LÉVESQUE

La Presse canadienne

Le monde municipal ajoute son nom à la longue liste des détracteurs de la loi 40, qui transformera les commissions scolaires en centres de services.

L'Union des municipalités du Québec (UMQ) a dénoncé avec vigueur, lundi, l'autoritarisme du gouvernement Legault, qui permettra à ces futurs centres de services de forcer les villes à leur céder des immeubles, et ce, sans aucune compensation financière.

Perte anticipée de terrains, perte d'immeubles, perte de revenus, perte de pouvoirs, la bouchée est dure à avaler pour les élus municipaux.

Furieuse, l'UMQ va demander des comptes au gouvernement, pour cette disposition de la loi adoptée sous bâillon vendredi, et examiner quels sont ses recours pour la contester éventuellement.

Le geste du gouvernement, qui a pris le monde municipal par surprise, est «totale-ment inacceptable», a commenté lundi en marge d'une conférence de presse sur un autre sujet le maire de Shawinigan et administrateur de l'UMQ, Michel Angers.

L'UMQ condamne à la fois la décision et la façon de faire du gouvernement dans ce dossier. Selon M. Angers, en agissant de la sorte, sans prévenir les élus municipaux, sans en avoir jamais discuté avec eux, ni les avoir consultés, le gouvernement Legault contredit son discours d'ouverture et de partenariat avec les maires.

La sortie de l'UMQ s'ajoute à celle des commissions scolaires, syndicats d'enseignants, partis d'opposition et regroupements de parents, qui, tous, pour différentes raisons, ont ces jours derniers dénoncé les intentions derrière la loi 40 et l'imposition par bâillon du texte législatif qui viendra modifier considérablement la gouvernance scolaire.

«On n'était pas au courant» des intentions du gouvernement, assure M. Angers, encore sous le choc d'apprendre qu'à la toute dernière minute, en plein processus d'adoption du projet de loi, le ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, avait déposé un amendement octroyant des pouvoirs aux centres de services, désormais habilités à forcer les municipalités à leur céder des immeubles ou des terrains, et de plus gratuitement, «sans qu'on ait un mot à dire».

«On s'est fait passer un sapin»

— Michel Angers, maire de Shawinigan et administrateur de l'Union des municipalités du Québec

«C'est très autoritaire» comme type de relations établies entre le gouvernement et le monde municipal, considère M. Angers, qui y voit un manque de respect

des gouvernements de proximité, voire un changement de statut des villes, considérées de nouveau comme des «créatures» au service de Québec, au lieu d'être des «partenaires» du gouvernement.

Car le message lancé par le gouvernement Legault au monde municipal avec la loi 40, selon M. Angers, est le suivant : «Reste assis bien tranquille et on va te dire quoi faire.»

«On s'est fait passer un sapin», conclut-il.

L'OPPOSITION DÉNONCE

Des députés du Parti libéral, du Parti québécois et de Québec solidaire ont aussi dénoncé cet amendement, déposé alors que le projet de loi a été adopté sous le bâillon.

L'amendement fait sept pages. Il précise qu'un centre de services scolaires pourra requérir d'une municipalité qu'elle lui cède gratuitement un immeuble aux fins de la construction ou de l'agrandissement d'une école ou d'un centre.

«Je ne suis pas experte en droit municipal, mais je peux vous dire que, comme personne qui fait de la législation depuis plus de 10 ans, je n'ai jamais vu quelque chose d'aussi gros, traité en totale catimini comme ça», s'est exclamée la députée péquiste Véronique Hivon, en entrevue lundi.

À Montréal, le député de Québec solidaire Gabriel Nadeau-Dubois a aussi dénoncé la résultante de cet amendement. «Ça donne des municipalités qui se réveillent, un matin, et qui se rendent compte que dans le courant de la nuit, on a donné le pouvoir de leur enlever des immeubles. C'est absolument inadmissible!» s'est-il exclamé en entrevue.

La députée libérale Marwa Rizqy, à son tour, a dénoncé «le manque de préparation et l'improvisation» du ministre de l'Éducation, Jean-François Roberge, qui a déposé cet amendement en toute fin de processus. Le recours au bâillon est pour elle l'aveu d'un échec.



0032933

Karnaval

13 FÉVRIER 2020

Vivez un authentique 5 à 7 nordique aux couleurs du Carnaval de Québec en parcourant le circuit thermal entre amis.

OBTENEZ 15% DE RABAIS sur présentation de votre effigie jusqu'au 29 février.

515, boul. Champlain, Québec (Québec) G1K 0E4
STROMSPA.COM / 418 425-2772

strøm
SPA NORDIQUE
VIEUX-QUÉBEC

Don anonyme de 200 000 \$ à la clinique SABSA

Une généreuse donatrice qui désire garder l'anonymat a versé un montant de 200 000 \$ à la Fondation SABSA pour permettre à la coopérative du quartier Saint-Roch de poursuivre sa mission auprès de sa clientèle vulnérable.

Il semble que les reportages dans les médias annonçant la campagne de financement de l'organisation, dont l'objectif a été fixé à 120 000 \$ cette année, soit à l'origine du geste posé par la donatrice anonyme, selon

un communiqué diffusé lundi par la Fondation SABSA. «En posant ce geste, je souhaite inciter d'autres donateurs à contribuer à ce modèle. Il est essentiel de soutenir ceux et celles qui se dévouent au quotidien pour donner accès à des soins aux personnes désaffiliées du système», aurait expliqué la philanthrope, dont la famille est originaire du quartier Saint-Sauveur, un quartier desservi par SABSA.

L'équipe de SABSA et les membres du conseil d'administration de la Fondation se

disent «reconnaissants de la générosité exceptionnelle de cette grande dame». «Nous avons été touchées par sa sensibilité aux enjeux liés à la santé des plus vulnérables et par sa compréhension de l'importance de soutenir des pratiques innovantes», a commenté l'infirmière praticienne Isabelle Têtu, une des cofondatrices de SABSA.

La coopérative offre environ 3600 consultations par année à une clientèle vulnérable qui ne fréquente pas le réseau de la santé

traditionnel. Près de 70 % de ses patients ont un problème lié à la santé mentale ou à la toxicomanie, ou sont atteints du VIH ou de l'hépatite C.

Le gouvernement Legault a accordé un financement de 420 000 \$ sur trois ans à SABSA, mais les subventions restent insuffisantes, d'où la nécessité de tenir des campagnes de financement pour assurer la pérennité et l'avenir de la clinique.

ÉLISABETH FLEURY

Remerciée pour un flirt avec La Meute?

Stéphanie Fortin travaillait comme coordonnatrice à l'accueil et à l'intégration des nouveaux arrivants en Mauricie

GUY VEILLETTE
guy.veillette@lenouvelliste.qc.ca

SHAWINIGAN — Fièrement présentée comme la première coordonnatrice à l'accueil et à l'intégration de nouveaux arrivants à la MRC de Mékinac en décembre, Stéphanie Fortin a déjà été remerciée par le conseil des maires, le 17 janvier. Si l'employeur demeure vague au sujet de ce revirement de situation, la principale concernée affirme que sa participation à une manifestation du groupe La Meute à Québec, le 20 août 2017, lui a valu cette sanction.

M^{me} Fortin ne nie pas sa présence lors de cet événement très médiatisé, surtout en raison du grabuge provoqué par un groupe de contre-manifestants. Elle était accompagnée de sa mère de 71 ans. Elle ne se décrit pas comme une sympathisante de La Meute, mais plutôt comme une simple participante à une manifestation pour le resserrement du contrôle des immigrants. Elle n'occupait pas d'emploi à ce moment. Elle précise qu'elle n'a jamais participé à d'autres activités de ce groupe identitaire controversé.

Selon son témoignage, la directrice générale de la MRC de Mékinac, Nathalie Groleau, l'a convoquée à son bureau, le 13 janvier, pour l'aviser qu'elle avait reçu un appel anonyme et des vidéos confirmant sa présence lors de cette activité. Elle aurait invoqué cette participation comme motif pour mettre fin à son contrat.

M^{me} Fortin a alors cru à une simple blague entre collègues, surtout qu'elle affirme avoir obtenu des commentaires fort élogieux

pendant la courte période au cours de laquelle elle a travaillé pour la MRC de Mékinac. Elle a reçu divers présents lors du traditionnel party des Fêtes, dont un manteau d'hiver aux couleurs de son employeur.

Elle a toutefois rapidement constaté qu'il ne s'agissait pas d'un jeu.

«Ils m'ont sortie, escortée jusqu'à mon auto sur-le-champ, comme une criminelle», raconte M^{me} Fortin, visiblement encore ébranlée.

BEAUCOUP DE PRESSION

Elle raconte avoir subi beaucoup de pression pour signer une lettre de démission, ce qu'elle n'a jamais voulu faire. Le conseil des maires de la MRC a finalement confirmé la fin du lien d'emploi le 17 janvier.

Elle a cogné à plusieurs portes au cours des derniers jours, comme à la Commission des droits de la personne et à l'aide juridique. Elle souhaite qu'un avocat puisse la défendre.

«Je trouve bizarre qu'on puisse congédier une personne parce qu'elle avait participé à une manifestation près de trois ans avant», fait-elle remarquer. «C'était une marche silencieuse pour la laïcité, mais comme c'était associé à La Meute, c'était controversé.»

«Je ne suis pas raciste», se défend M^{me} Fortin. «Je suis sortie avec des gens de toutes sortes de races, j'ai travaillé en immigration pendant des années.»

Elle se décrit comme une femme politisée, qui aime s'impliquer dans les enjeux sociaux. Elle s'était d'ailleurs présentée comme conseillère municipale à Shawinigan, en 2009.

«Je ne suis pas une extrémiste», commente-t-elle. «Je voulais seulement faire valoir mes droits. J'ai



Stéphanie Fortin avait été engagée par la MRC de Mékinac au début décembre. Elle a été renvoyée chez elle six semaines plus tard. — PHOTO LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

fait plein de manifestations dans ma vie, avec les carrés rouges, par exemple.»

M^{me} Fortin se demande qui a pu transmettre cette information à la MRC de Mékinac.

«Je n'en dors plus! mentionne-t-elle. Je n'ai aucune espèce d'idée. Ça prend quelqu'un qui a fait beaucoup de recherches.»

Sylvain Pratte, président du Syndicat régional des employés municipaux de la Mauricie (CSN), avait peu d'information sur ce dossier lorsqu'il a été joint, lundi après-midi. Il se penchera assurément sur cette affaire au cours des prochains jours.

PROBATION

Du côté de la MRC de Mékinac, Alexis Rheault, coordonnateur aux loisirs, à la culture et aux communications, confirme la fin du lien

d'emploi avec M^{me} Fortin le 17 janvier. Il demeure toutefois vague sur les raisons et ne veut pas commenter l'épisode de la manifestation.

«Nous avons mis fin au lien d'emploi pendant la période de probation», explique M. Rheault. «L'aspect du poste était très important et c'est pourquoi nous avons été très fiers de l'annoncer en grande pompe. Nous étions parmi les premières MRC à avoir cette ressource pour nous occuper de l'intégration et de l'accueil des nouveaux arrivants.»

«Malheureusement, M^{me} Fortin n'a pas rempli les attentes de la MRC, sur des questions administratives surtout. Le poste est accompagné de demandes et de diverses choses à remplir. Certains éléments n'ont pas été atteints. Avec ces constats, la MRC a mis fin au lien d'emploi et le conseil des

maires a adopté une résolution en ce sens.»

M. Rheault précise que la période de probation couvrait une période de six mois. M^{me} Fortin a été remerciée six semaines après son embauche, période qui inclut une semaine de congé pendant les Fêtes. «Ça peut ne pas paraître long, mais quand des attentes ont été verbalisées, il faut que des choses soient mises en place», mentionne le porte-parole. «Pour nous, les raisons étaient justifiées pour mettre fin à l'emploi à l'intérieur de la période de probation.»

La MRC de Mékinac analyse actuellement si ce poste à la coordination à l'accueil et à l'intégration des nouveaux arrivants sera à nouveau affiché. «La stratégie demeure une priorité, assure M. Rheault. Pour le moment, nous pallions tous un peu à l'interne.»



Même si de nombreuses municipalités ne sont toujours pas branchées, Martin Noël, de l'Académie de la transformation numérique de l'Université Laval, Michel Angers, responsable du dossier numérique à l'Union des municipalités du Québec, Sophie d'Amours, rectrice de l'Université Laval, et Éric Caire, ministre de la Transformation numérique, unissent leurs efforts pour offrir des formations numériques aux élus, gestionnaires et employés municipaux. — PHOTO LE SOLEIL, YAN DOUBLET

20 % des villes ne sont pas branchées

Une formation numérique sera offerte aux élus

JOCELYNE RICHER
La Presse canadienne

La Coalition avenir Québec (CAQ) s'était engagée à brancher l'ensemble du territoire québécois, mais 20 % des villes, surtout en milieu rural, n'ont toujours pas accès à Internet haute vitesse.

Lundi, en conférence de presse, le ministre de la Transformation numérique, Éric Caire, a réaffirmé l'engagement de son parti à brancher tout le Québec avant la fin du présent mandat, en octobre 2022.

Il a ainsi contredit son collègue député caquiste d'Orford et adjoint parlementaire du ministre de l'Économie pour la question de l'accès à Internet, Gilles Bélanger, qui qualifiait l'an dernier cet objectif d'«utopique».

Dans une entrevue au *Devoir*, en février 2019, il disait aussi anticiper que le projet «Québec branché» coûterait 50 millions \$ de plus que les 400 millions \$ prévus au départ.

On estime que quelque 240 000 foyers québécois n'ont toujours pas accès à l'Internet haute vitesse. «Nous allons respecter l'ensemble de nos engagements» y compris celui-là, a affirmé M. Caire lundi, citant le premier ministre François Legault.

APPRENTISSAGE

Même si de nombreuses municipalités ne sont toujours pas branchées, le gouvernement Legault, l'Université Laval et l'Union des municipalités du Québec (UMQ) unissent leurs efforts pour offrir des formations numériques aux élus, gestionnaires et employés municipaux.

Et ce, même si certains n'auront donc pas accès à la formation ou à Internet ou aux deux avant quelques années.

Pour les autres, diverses formations en ligne seront mises à la disposition du monde municipal dès cet hiver pour apprivoiser les secrets de la cybersécurité, des technologies numériques et de l'infonuagique, notamment.

«Il ne faut pas attendre que le train soit en gare pour en planifier l'arrivée», a commenté le ministre Éric Caire.

La formation numérique, qui ne sera pas obligatoire, sera offerte tant aux élus qu'aux gestionnaires et employés municipaux.

Le fait qu'elle soit facultative ne trouble pas le responsable du dossier à l'UMQ et maire de Shawinigan, Michel Angers, qui fait valoir le libre choix des municipalités de prendre ou non le virage numérique.

Il voit davantage son rôle comme celui d'un «ambassadeur», estimant qu'il convenait d'abord de combattre «la frayeur» qu'inspire l'univers numérique à bien des gens.

«La frayeur est installée. Il y a des gens qui ont peur de ce virage numérique, parce qu'ils le comprennent moins bien», selon M. Angers.

L'UMQ n'a fixé aucune cible, en termes de pourcentage d'élus à atteindre, ni aucune échéance à respecter pour acquérir cette précieuse formation.

Mais ce sera fait dans un deuxième temps, a promis M. Angers.

Selon le sujet, la durée de ces formations variera beaucoup, certaines ne prendront qu'une heure à acquérir.

La création du programme a été rendue possible grâce à un partenariat conclu entre l'Académie de la transformation numérique (ATN) de l'Université Laval, le gouvernement du Québec et l'Union des municipalités du Québec (UMQ).

Les différentes formations sont donc conçues par l'université, mais en étroite collaboration avec le monde municipal pour coller à ses besoins et à sa réalité.

Paul-Christian Nolin devient le conseiller de Pablo Rodriguez

L'ex-attaché de presse du maire de Québec passe chez les libéraux fédéraux. Paul-Christian Nolin devient le directeur des affaires régionales du ministre Pablo Rodriguez.

Le bureau du leader du gouvernement à la Chambre des communes et lieutenant québécois du premier ministre Justin Trudeau a confirmé l'information lundi soir.

«M. Nolin va porter tous les dossiers du Québec et de l'Est-du-Québec. Il va également s'occuper des relations avec le gouvernement du Québec», explique Simon Ross, attaché de presse de M. Rodriguez.

Parmi les dossiers prioritaires, il y a bien sûr celui de la réfection du pont de Québec. M. Ross est convaincu que l'expérience, le réseau de contacts et les qualités personnelles de M. Nolin l'aideront dans ses fonctions.

«M. Nolin est quelqu'un de rassembleur, il est connu et apprécié de tout le monde. Ça va aider, dans un



Paul-Christian Nolin a travaillé pour le maire Régis Labeaume pendant plus de 12 ans. — PHOTO LE SOLEIL, PASCAL RATTHE

contexte de gouvernement minoritaire où on veut faire avancer les dossiers et obtenir des gains concrets, notamment avec le gouvernement Legault», ajoute l'attaché de presse.

Paul-Christian Nolin travaillera à partir du bureau régional de Québec mis à la disponibilité de l'équipe libérale. Il entrera en fonction le 17 février. Joint au téléphone, M. Nolin a préféré ne pas commenter et a laissé le soin à son nouvel employeur de faire l'annonce de son embauche. JEAN-FRANÇOIS NÉRON



COLLOQUE SUR LES FIDUCIES

Le 18 février 2020 à 8h30
Hôtel Le Concorde

Voyez les plus récents développements en fiscalité des fiducies présentés par les experts du domaine

Inscription :
www.apff.org
1-877-866-2733

apff
association de
planification fiscale
et financière

ÉCOLES JUIVES
HASSIDIQUESDeux
ex-élèves
poursuivent
Québec

MONTREAL — La Cour supérieure a commencé lundi à entendre la poursuite intentée contre le ministère de l'Éducation par un couple d'ex-juifs ultra-orthodoxes, qui allèguent que le gouvernement n'a pas su leur assurer une instruction adéquate, comme le prévoit la loi.

Yochonon Lowen et Clara Wasserstein soutiennent qu'ils n'ont reçu pratiquement aucun enseignement laïque alors qu'ils fréquentaient l'école religieuse privée dirigée par la communauté hassidique Tash de Boisbriand, au nord de Montréal.

Le couple ne réclame plus de dommages et intérêts, mais il souhaite un jugement déclaratoire contre le gouvernement du Québec et plusieurs écoles et organisations hassidiques de la communauté Tash de Boisbriand, pour avoir enfreint la Loi sur l'instruction publique, notamment.

La procédure vise également à faire déclarer que le gouvernement du Québec, en tolérant que les enfants de la communauté Tash fréquentent des «écoles illégales», contrevient à ses obligations en vertu de la Loi sur l'instruction publique.

Marie-Josée Bernier, de la Direction de la protection de la jeunesse, a déclaré au tribunal lundi que l'enseignement prodigué à 320 garçons de la communauté hassidique de Boisbriand avait été évalué en 2014. Cette évaluation a révélé chez 280 garçons des lacunes en lecture et écriture, que ce soit en anglais ou en français, ainsi qu'en mathématiques de base. M^{me} Bernier a soutenu que la situation s'était nettement améliorée après que les familles ont conclu une entente avec la commission scolaire, mais que le niveau de scolarité des élèves en 2017 demeurait tout de même inférieur à celui de leurs pairs.

Les avocats du gouvernement et de la communauté juive ont reconnu qu'il y avait déjà eu des problèmes dans le passé avec l'éducation de ces jeunes juifs hassidiques, mais ils soutiennent que ces problèmes ont été résolus depuis.

Ils estiment que l'enseignement prodigué à ces enfants respecte maintenant le Régime pédagogique, depuis qu'un projet de loi de 2017 a resserré les règles de fréquentation scolaire et que des ententes ont permis aux familles hassidiques de s'inscrire, auprès de diverses commissions scolaires locales, à l'enseignement à la maison. LA PRESSE CANADIENNE



La construction d'une deuxième glace est identifiée par le maire Gilles Lehoullier comme un projet «prioritaire». — PHOTO LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

NOUVELLE PATINOIRE À LÉVIS

La Ville demande l'aide
du gouvernement provincial

ÉMILIE PELLETIER
epelletier@lesoleil.com

L'Aréna de Lévis aura sa nouvelle patinoire de dimension olympique. C'est du moins le projet que dépose la Ville de Lévis au gouvernement du Québec, pour une aide financière destinée à la réalisation de l'agrandissement de 14 millions \$.

Après la construction du Complexe 2 glaces Honco de Lévis dans le secteur Saint-Romuald en 2015, Lévis souhaite ajouter une nouvelle patinoire intérieure, cette fois dans l'est de la ville. Une étude menée au début de la décennie 2010 prescrivait en effet d'implanter trois glaces intérieures disponibles par arrondissement.

«Il manque une glace dans l'est de la Ville», a précisé le maire de

Lévis, Gilles Lehoullier, en marge du conseil municipal de lundi. La construction d'une deuxième glace est identifiée par la Ville comme «prioritaire».

Cette patinoire permettrait, selon lui, de libérer un potentiel de 1700 heures supplémentaires de glace. Il soutient qu'actuellement, un total de 13 000 heures de glace est offert.

DES TRAVAUX COMPLETS

Passerelle reliant les deux patinoires, réfection de la surface extérieure du bâtiment et reconfiguration du hall d'entrée feraient notamment partie du chantier engendré par l'ajout d'une glace à l'Aréna de Lévis, située au centre-ville, près des bureaux de Desjardins. Des agrandissements de près de 5000 m² sont prévus.

Rappelons que le gouvernement du Québec avait annoncé le

Programme d'aide financière aux infrastructures récréatives et sportives (PAFIRS), qui comprend une enveloppe de 294 millions \$. Lévis souhaite bénéficier de ce programme «généreux», sachant qu'il pourrait combler «les deux tiers des dépenses», soit près de 10 millions \$.

PLUS D'HEURES
POUR LA POPULATION

«Avec la mise à niveau de nos équipements sportifs, on souhaite démocratiser l'accès à la population avec des heures disponibles pour les familles», a mentionné M. Lehoullier, qui se targue d'avoir ajouté sur son territoire trois glaces depuis 2015.

En 2020, la Ville projette des rénovations majeures à l'Aréna de Lauzon et un réaménagement de l'Aréna de Bernières. L'Aréna de Lévis et l'Aréna B.S.R avaient quant à elles bénéficié d'une modernisation entre 2018 et 2019.

Glaces par
arrondissement

Dans l'ouest

- › Aréna Bruno-Verret (2 glaces), secteur Saint-Étienne-de-Lauzon
- › Aréna B.S.R (1 glace), secteur Saint-Nicolas

Dans le centre

- › Aquaréna (1 glace), secteur Charny
- › Complexe 2 glaces Honco, secteur Saint-Romuald

Dans l'est

- › Aréna André Lacroix (1 glace), secteur Lauzon
- › Aréna de Lévis (1 glace), secteur Lévis

TRANSPORT ET ENVIRONNEMENT

Les Québécois font l'inverse de ce qu'ils souhaitent

PIERRE SAINT-ARNAUD

La Presse canadienne

MONTRÉAL — Les Québécois se disent massivement en faveur de certains gestes pour lutter contre les changements climatiques, mais leur comportement en matière de transport privé va complètement à l'encontre de cette bonne volonté apparente.

Un sondage Léger réalisé pour le compte de quatre organismes environnementaux et dévoilé lundi à Montréal démontre que près de 8 Québécois sur 10 (78 %) sont en faveur d'un soutien de l'État québécois pour encourager l'utilisation de véhicules moins polluants. Ce soutien demeure majoritaire lorsqu'on leur demande si Québec devrait imposer une nouvelle taxe pour décourager l'achat et l'usage de véhicules polluants, mais cette majorité baisse alors à 55 %.

Ce soutien plus tiède pour une nouvelle taxe n'étonne pas et, surtout, ne décourage pas Karel Mayrand, de la Fondation David Suzuki, bien au contraire.

«Si je vais faire un vox pop dans la rue et que je demande aux gens : voulez-vous une nouvelle taxe? Probablement que huit ou 9 personnes sur 10 vont me dire non. C'est très parlant qu'une majorité de personnes au Québec considèrent légitime d'avoir une redevance sur les voitures les plus polluantes. Ça veut dire que cette mesure d'écofiscalité a une certaine légitimité dans la population.»

«À terme, on va faire face à un écueil. On n'aura pas assez d'argent pour continuer les incitatifs à travers le Fonds vert»

— Christian Savard, de Vivre en ville

Bien que ces réponses aient de quoi encourager les groupes environnementaux, les données touchant le comportement réel des Québécois montrent une insouciance qui les inquiète.

Ainsi, alors que la stratégie gouvernementale de réduction de gaz à effet de serre (GES) vise une diminution de la consommation de produits pétroliers de 40 % en 2030 par rapport à 2013, la consommation d'essence a au



Le nombre de véhicules personnels a augmenté de 65 % depuis 1990, soit trois fois plus que la croissance démographique, qui a atteint 19 %.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE

contraire augmenté de 24 % entre 2013 et 2018 au Québec.

VÉHICULES POLLUANTS

Cette augmentation s'explique en grande partie par deux autres constats, soit que le nombre de véhicules personnels a augmenté de 65 % depuis 1990, soit trois fois plus que la croissance démographique, qui a atteint 19 %. Aussi, et c'est là où le bât blesse selon les environnementalistes, les Québécois autrefois champions de la petite voiture économe en essence achètent de plus en plus massivement des gros véhicules polluants. Depuis 2015, les ventes de gros véhicules polluants surpassent celles de voitures écoénergétiques et ont représenté 64 % des ventes

totales de véhicules neufs en 2018, ce qui représente une augmentation de 263 % par rapport à 1990.

En dévoilant les résultats du sondage, Équiterre, la Fondation David Suzuki, Vivre en ville et l'Association des véhicules électriques du Québec ont fait valoir qu'avec les incitatifs actuels d'achat de véhicules électriques, le Fonds vert sera rapidement épuisé ou, à tout le moins, assez sérieusement grevé, d'où leur proposition d'accentuer les pénalités à l'achat de grosses cylindrées polluantes et d'utiliser cet argent pour financer davantage d'incitatifs à l'achat de véhicules non polluants. Avec une telle approche, l'électrification du parc automobile personnel des Québécois s'autofinancerait.

Christian Savard, de Vivre en ville, note que le programme incitatif pour l'achat de véhicules électriques représente un déboursé de 250 millions \$ par année.

«Pour l'instant, cet argent est pris dans le Fonds vert qui est doté d'environ 750 millions \$ par année. Donc, pour à peu près 30 000 véhicules, on prend le tiers du Fonds vert annuellement.

MANQUE D'ARGENT

«À terme, on va faire face à un écueil. On n'aura pas assez d'argent pour continuer les incitatifs à travers le Fonds vert. Surtout, le Fonds vert ne servira plus à aider nos collectivités à s'adapter aux changements climatiques, aux inondations, à l'érosion côtière. Ça veut

dire ne plus avoir d'argent pour le transport collectif, ça veut dire ne plus aider nos industries à prendre le virage. Donc on a besoin d'une source de revenus supplémentaire pour réussir ce virage-là et c'est pour ça qu'on parle d'un fonds autofinancé redevance/remise qui serait financé, lui, par une redevance à l'achat des véhicules polluants», explique-t-il.

Par ailleurs, ils demandent également au gouvernement d'intensifier les mesures punitives envers les constructeurs automobiles qui traînent la patte pour répondre à la demande des consommateurs pour les véhicules électriques.

Le rapport est disponible en ligne à cette adresse : bit.ly/2HeWOWG



L'homme a été prisonnier de la cabine de 3h à 11h10. Souffrant d'hypothermie, il a été conduit à l'hôpital de Chicoutimi. — PHOTO LE QUOTIDIEN, MICHEL TREMBLAY

ACCIDENT DE DAMEUSE AU SAGUENAY

L'opérateur sorti du coma

MÉLANIE CÔTÉ

mcote@lequotidien.com

SAGUENAY — Le directeur général du Mont-Bélu, Frédéric Perron, confirme que l'opérateur de la dameuse du Mont-Bélu a finalement été réveillé, lundi matin, après avoir été plongé dans un coma artificiel dimanche. Sa conjointe a toutefois mentionné au *Quotidien* qu'il est encore trop tôt pour dire s'il en gardera des séquelles. L'amputation des jambes est évitée, mais ce n'est pas encore aussi certain pour les pieds et les orteils.

L'homme s'est retrouvé coincé dans la dameuse pendant plusieurs heures après que l'engin ait dévalé le ravin longeant la piste #8, la Mont-Mars, vers 3h, dimanche. Un arbre traversait la cabine, ce qui l'empêchait de se sortir de sa fâcheuse position, et il ne pouvait pas atteindre son cellulaire pour appeler à l'aide. Ce sont des collègues qui ont contacté les secours, dimanche matin, quand ils sont arrivés sur les lieux pour commencer leur quart de travail. L'homme a finalement été prisonnier de la cabine de 3h à 11h10. Souffrant d'hypothermie, il a été conduit à l'hôpital de Chicoutimi.

«Ça va quand même bien. Il a été réveillé ce matin. C'est sûr qu'il est traumatisé des événements. Il a été longtemps sans bouger», a mentionné M. Perron, lundi midi, alors qu'il venait de parler à la conjointe de l'accidenté.

FERMETURE

La dameuse a été retirée du ravin lundi avant-midi. M. Perron assure que l'opération s'est bien déroulée. Au total, il aura fallu environ une heure et demie pour l'amener en bas des pentes.

«Elle a été retirée et elle va être amenée au garage municipal. La Ville de Saguenay est en train de regarder pour trouver une alternative, pour trouver une autre machine. Nous allons regarder les possibilités pour être en mesure d'ouvrir mercredi, mais ça reste à confirmer.»

ENQUÊTE

Le responsable des communications au Service de police de Saguenay, Bruno Cormier, confirme que l'enquête se poursuit afin de déterminer les causes de l'accident.

Du côté de la Commission des normes, de l'équité, de la santé et de la sécurité du travail (CNESST), le porte-parole David Blouin rappelle qu'un inspecteur s'est rendu sur les lieux dimanche. Il n'était pas exclu qu'il y retourne lundi.

«L'inspecteur a demandé à l'employeur une méthode sécuritaire avant de déplacer la dameuse. Il a également demandé que des mesures soient prises pour assurer la sécurité des travailleurs qui ont à effectuer des travaux de resurfacement de nuit ou en soirée», a indiqué M. Blouin.

Frédéric Perron confirme que l'opérateur de la dameuse ne sera plus laissé seul à la station, comme il l'avait mentionné dimanche.

Précision

Dans l'article intitulé «Canots à glace du Carnaval : la passion n'a pas d'âge» paru le 10 février, il était indiqué que l'équipe Banquet le Traiteur George V, inscrite dans la classe élite femme, avait remporté la course de canots à glace du Carnaval. Toutefois, cette équipe a plutôt été disqualifiée, faisant de Dynamitage 1^{re} classe l'équipe gagnante. Glenn Losier (conseiller en placement)/Jack Wolfskin fait ainsi son entrée sur le podium.

Un enseignant accusé de voyeurisme et de possession de pornographie juvénile

PATRICIA RAINVILLE

prainville@lequotidien.com

SAGUENAY — Louis Robichaud, un enseignant d'une école secondaire de Saguenay, fait face à des accusations de voyeurisme, d'écoute électronique et de possession de pornographie juvénile. L'individu de 38 ans aurait installé des caméras dans la salle de bain d'une amie afin de l'épier et aurait intercepté des conversations privées.

Les policiers auraient également découvert des milliers de fichiers de pornographie juvénile lorsqu'ils ont perquisitionné son ordinateur. En raison des accusations qui pèsent contre lui, Robichaud ne pourra pas pratiquer son métier jusqu'à nouvel ordre.

Louis Robichaud a brièvement comparu devant le juge Richard P. Daoust, de la Cour du Québec, lundi en fin d'avant-midi. Il était détenu depuis son arrestation, survenue jeudi dernier, après une perquisition effectuée à son domicile de Jonquière. Pour l'instant, les accusations qui pèsent contre l'homme n'auraient pas de lien direct avec son métier d'enseignant.

CAMÉRAS DANS LA SALLE DE BAIN

Selon les informations policières, Robichaud aurait installé une caméra dans la salle de bain d'une de ses amies. Cette femme est une adulte.

C'est d'ailleurs en découvrant ladite caméra que la plaignante a fait appel aux policiers de Saguenay. Au même moment, la dame se serait aperçue que quelqu'un avait pris le contrôle de son téléphone cellulaire à distance. Ces deux informations ont mis la puce à l'oreille des enquêteurs, qui ont pu retracer Louis Robichaud et organisé une visite à son domicile. Celui qui enseigne les sciences a été arrêté à la fin de la semaine dernière. Lors de la perquisition à son domicile, les policiers auraient découvert une seconde caméra, installée dans sa propre salle de bain. Ils ont également saisi son ordinateur et fait la découverte de milliers de fichiers de pornographie juvénile.

Jeudi dernier, lors de sa première comparution, Robichaud ne faisait face qu'à un seul chef, soit



Louis Robichaud a pris soin de se cacher le visage lorsqu'il est sorti du palais de justice de Chicoutimi, lundi. — PHOTO LE QUOTIDIEN, JEANNOT LÉVESQUE

d'avoir intercepté des conversations, ce qui est illégal.

Le ministère public s'était opposé à sa libération, puisque le dépôt d'autres accusations était envisagé.

Après avoir pris connaissance de la preuve recueillie par les policiers, le procureur de la Couronne, M^e Michaël Bourget, a porté de nouvelles accusations de voyeurisme et de possession de pornographie juvénile, lundi, au Palais de justice de Chicoutimi.

Le ministère public a consenti à la remise en liberté de l'individu, mais il devra respecter de sévères conditions, notamment celle de vivre chez sa mère.

L'homme ne pourra pas se trouver en compagnie de mineurs, ni dans les parcs ni dans les écoles. C'est donc dire qu'il ne pourra pas travailler.

Il ne peut pas approcher deux femmes, qui sont les deux plaignantes au dossier, à moins de 100 mètres, et il lui est totalement interdit de se trouver à proximité de l'école où il enseigne.

D'ailleurs, les policiers de Saguenay se rendront à l'école sous peu, où ils perquisitionneront le bureau de Robichaud, de même que son ordinateur professionnel. L'enquête sur le terrain n'est pas terminée, a confirmé le porte-parole du Service de police de Saguenay, Bruno Cormier.

Présent dans le box des accusés lundi matin, Louis Robichaud a acquiescé aux demandes du juge et a répondu, d'une voix enrouée, qu'il était prêt à respecter les conditions. Il a donc pu reprendre sa liberté et s'est réservé le choix de ses plaidoyers.

L'homme, qui était représenté par M^e Alexandrine Pilote, en remplacement de M^e Charles Cantin, sera de retour en cour le 13 mars.

PAS DE COMMENTAIRES

Du côté de la direction de l'école, on n'a pas voulu faire de commentaires. On a toutefois spécifié que les parents des élèves seront informés de la situation.

La menace silencieuse

**CLAUDE
VILLENEUVE**

CHRONIQUE

Le Quotidien



Le climat planétaire se réchauffe. Depuis plus de 30 ans, les preuves s'accumulent à mesure qu'on investit des efforts de mesure dans tous les pays. L'agence américaine qui s'occupe de l'atmosphère et des océans, la NOAA, publie en continu des données et analyses qui nous permettent de mieux comprendre le phénomène. Mais si la température moyenne de l'atmosphère est un indicateur du réchauffement du climat, il en est un autre, moins spectaculaire, mais encore plus significatif qui ne fait pas souvent la manchette. L'augmentation de la chaleur accumulée dans les océans est une menace silencieuse qui va déterminer le climat dans les prochaines décennies.

Dans son rapport annuel sur le climat planétaire, la NOAA présente plusieurs informations importantes. On y apprend que 2019 a été en moyenne la deuxième année la plus chaude enregistrée depuis 1880, tout juste derrière 2016, mais aussi que les cinq dernières années occupent les cinq premiers rangs du palmarès. Les mois de juin et de

juillet 2019 détiennent le record de chaleur mensuel historique. L'année dernière détient aussi le record de chaleur sur les océans dans l'hémisphère nord et sur les continents dans l'hémisphère sud. On y apprend plusieurs informations intéressantes sur les conditions de température et de précipitations locales. Preuve que le réchauffement global ne se matérialise pas également partout, janvier 2019 a connu un record de froid au Canada. Mais tout cela est bien évidemment lié à la nature de l'atmosphère. Composé de gaz, l'air se réchauffe ou se refroidit rapidement, il voyage sur de grandes distances, à la faveur des vents, et transporte somme toute relativement peu d'énergie par kilomètre cube de volume.

Au contraire, les océans ont une capacité de stockage d'énergie largement plus grande et une inertie thermique qui en assure la stabilité d'une année à l'autre. La chaleur latente des océans constitue le dernier chapitre de ce rapport factuel. À mon avis, c'est le plus inquiétant. C'est là qu'on peut voir se profiler le climat des prochaines années. 90 % de la chaleur excédentaire



Les glaces se forment de plus en plus tard et sont plus minces dans l'Arctique, les tempêtes sont plus violentes et causent plus d'érosion sur les côtes. — PHOTO 123RF, NEJRON

retenue dans le système climatique par l'augmentation des gaz à effet de serre est piégée par les océans. Ainsi, année après année, on peut observer une augmentation graduelle de leur température tant en surface (0-700 mètres) qu'en profondeur (jusqu'à deux kilomètres). La différence de chaleur latente des océans est calculée à partir de mesures de la température effectuées à longueur d'année sur tous les bassins océaniques. Cette donnée revêt une grande importance pour trois raisons. D'abord, une eau plus chaude occupe plus de volume. Il y a donc un lien direct avec le

rehaussement du niveau de la mer. Deuxièmement, une eau plus chaude amplifie le transfert d'énergie vers l'atmosphère, provoquant des tempêtes plus violentes. Enfin, une eau plus chaude retarde la prise des glaces en hiver.

L'an dernier, la chaleur latente des océans pour les 2000 premiers mètres a battu le record des 70 dernières années avec 228 zettajoules (228×10^{21} J). C'est une quantité phénoménale d'énergie. L'accroissement net depuis 2018 a été de 25 zettajoules et la chaleur latente des océans est en progression constante depuis 10 ans. C'est dans l'Atlantique et dans

l'océan Austral, spécialement autour de l'Antarctique, qu'on observe la plus forte progression.

Le réchauffement des océans est inquiétant. Il explique la migration de nombreuses espèces de poissons vers les pôles, comme les pêcheurs peuvent l'observer. Les glaces se forment de plus en plus tard et sont plus minces dans l'Arctique, les tempêtes sont plus violentes et causent plus d'érosion sur les côtes. D'immenses radeaux de glace se détachent de l'Antarctique. Et cela ne changera pas, même si on contrôle les émissions de gaz à effet de serre. Il faudra des siècles pour renverser cette tendance.

L'exosquelette de l'IRD PQ ne sera pas offert à la population avant quelques mois

ÉLISABETH FLEURY
efleury@lesoleil.com

L'exosquelette avec impulsion électrique de l'Institut de réadaptation en déficience physique de Québec (IRD PQ) suscite beaucoup d'espoir chez les personnes blessées à la moelle épinière. Le CIUSSS de la Capitale-Nationale rappelle que l'équipement fait

actuellement l'objet d'un projet de recherche et qu'il n'est pas encore inclus dans l'offre de services régulière.

CRI DU CŒUR SUR FACEBOOK

Une adolescente de 14 ans a publié la semaine dernière un cri du cœur sur Facebook, disant ne pas pouvoir avoir accès à l'exosquelette parce qu'elle habite sur la Rive-Sud et que l'appareil ne

serait réservé qu'aux patients de la Rive-Nord.

Vérification faite auprès du CIUSSS de la Capitale-Nationale, on explique que l'exosquelette avec impulsion électrique de l'IRD PQ, un des trois seuls au monde, est encore au stade de projet de recherche clinique, et qu'il faudra attendre quelques mois avant qu'un protocole d'intervention soit établi et que l'équipement puisse être offert à la population.

L'établissement précise également que tous les blessés médullaires ne pourront pas avoir accès à ce rare exosquelette. Non seulement celui-ci s'adresse uniquement aux personnes dont la blessure à la moelle épinière est incomplète et qui présentent un pronostic de récupération de la marche, mais il faudra aussi avoir été identifié comme participant au projet de recherche pour en bénéficier.

LOTO QUÉBEC RÉSULTATS DU : DIMANCHE 9 FÉVRIER 2020

TOUT-ORNIEN 01 03 06 07 08 09
11 15 16 17 19 22

Lotto 6/49 2 5 3 4 4 4 6 2

Sprinto 04 05 23 37 49

Lotto POKER 2 4 5 10 V

Astro Jour - Mois - Année - Signe
15 - MARS - 94 - VIERGE

banco 06 07 13 14 19 20 21 30 33 36
42 43 48 49 50 55 61 68 69 70 **Turbo x 2**

Quotidienne 2 59 3 257 4 6279 | **Triplox** 03 06
29 30 36 | **Extra** 6409446

Lotto MAX Ce soir, **50 MILLIONS \$**
+ **MAXMILLIONS** + **2 MAXMILLIONS** (approx.)

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

opinions

 Directeur général **GILLES CARIGNAN** Rédactrice en chef **VALÉRIE GAUDREAU**

CARREFOUR

Loi 40 : du plomb dans l'aile de la CAQ

Adoptée sous bâillon, la loi 40 qui modifie la Loi sur l'Instruction publique vient, avec ses 312 articles et ses 160 amendements, de porter un coup qui pourrait être fatal au gouvernement Legault et il ne s'en rend pas compte encore. Le ministre Roberge a beau se défendre de la non-ressemblance de sa loi 40 avec la loi 10 sur l'organisation des soins de santé, aussi appelée «la réforme Barrette», les similitudes sont trop grandes pour qu'elle ne devienne «la réforme Roberge» avec une connotation tout autant négative dans la population. Comme l'ancien ministre, il a fait adopter sa loi sous bâillon, un vendredi, sans aucune écoute, et attaque les structures et les individus qui font fonctionner le système de l'éducation, alors qu'ils le tiennent à bout de bras. Le premier ministre François Legault clame qu'il doit remplir ses promesses électorales, mais personne ne lui demande d'en perdre le jugement.

Rappelons-nous que les infirmières ont plombé le règne du parti libéral avec la «réforme Barrette». On n'a encore rien vu du poids que pourraient avoir les enseignants pour faire couler la CAQ à cause de la «réforme Roberge».

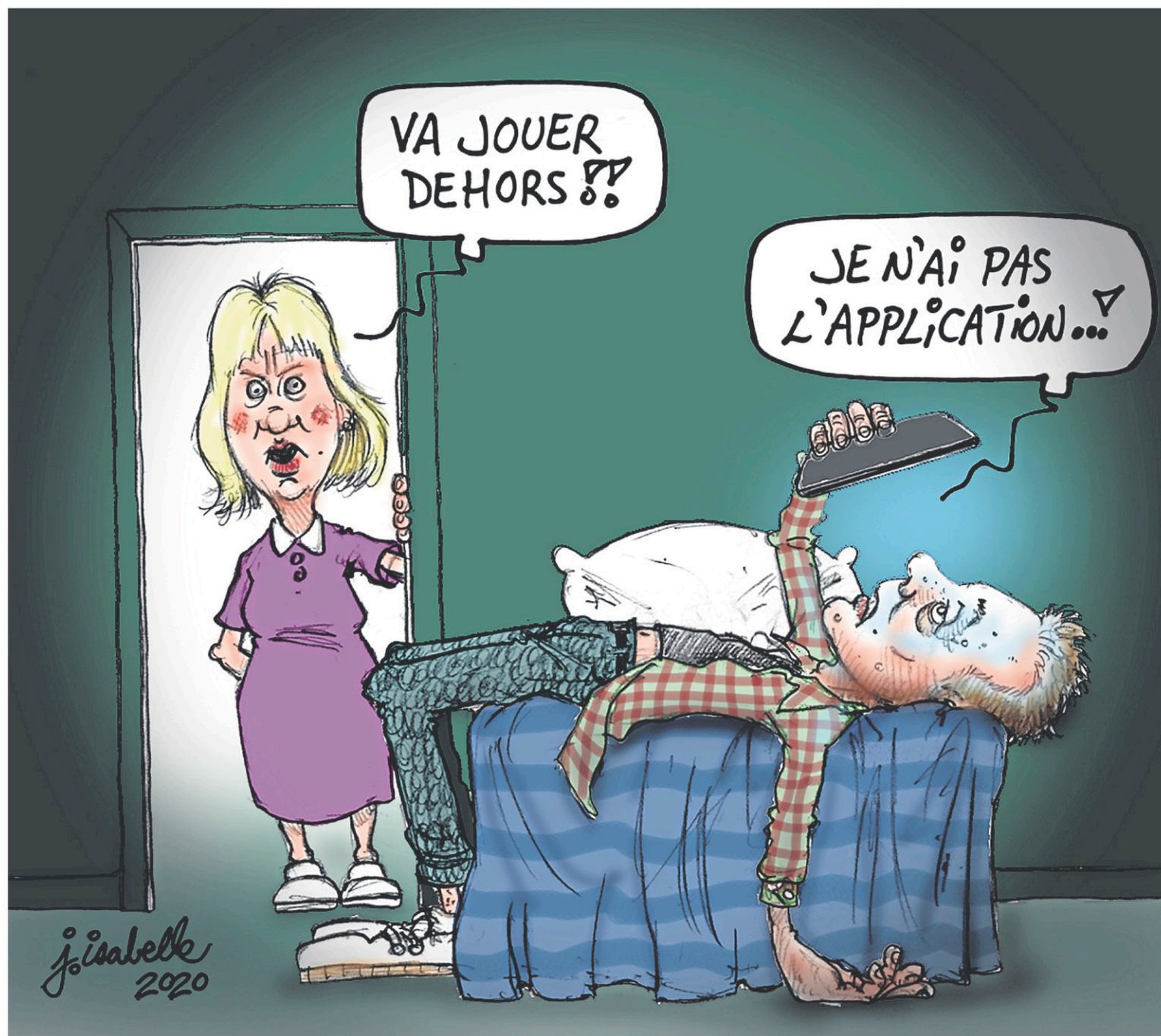
Richard Gagné
Sainte-Pétronille

Contrebandiers au Nunavik

Message à la SAQ,

À la suite de l'émission *Enquête* d'ICI Radio-Canada, je suis ébahie que vous ne preniez pas plus au sérieux le phénomène de ceux qui achètent en grande quantité des spiritueux. Je pensais qu'il fallait un permis pour en acquérir. Que faites-vous à Dorval où il semble que tous savent que les ventes sont quasi astronomiques? J'ai travaillé au Nunavik et c'est désastreux de voir une partie de la jeunesse mineure avoir accès si facilement à ces alcools. Vous n'êtes pas des policiers, mais vous devriez collaborer avec eux pour enrayer cette engance. Si vous pensez que nous croyons vos démentis à l'effet que vous n'avez été que récemment informés de cette situation, sachez que nous ne le croyons pas. Je refuse qu'une société d'État se lave les mains de cette situation.

Andrée Moreau
Québec



Jean Isabelle, *Le Nouvelliste*



POINT DE VUE

Un baume apprécié

On dit que souvent le hasard fait bien les choses. Ça ne peut être plus vrai dans le cas de la plupart des retraité(e)s du *Soleil* et de ceux et celles de l'ancien GCM.

Pendant que l'on subissait une coupe substantielle de 26 % de notre fonds de retraite, nous avons en même temps été gratifiés d'une augmentation de notre chèque du Régime de pension du Canada, ce qui nous aidera sûrement à équilibrer

un budget si dramatiquement coupé.

Imaginez, se retrouver avec une augmentation de 57 sous, c'est le pactole, d'autant plus que c'est imposable.

Personnellement, je ne me plains pas. Je pense surtout à deux frères qui ont dû accueillir avec soulagement cette augmentation, ce qui les empêchera sûrement de piger dans leurs économies de plusieurs dizaines de millions \$ qu'ils ont pu empiler durant plusieurs années,

profitant des largesses du système, et en se débarrassant du lourd fardeau de soutenir un fonds de retraite en passant le flambeau à un «ami» bien intentionné.

J'ai aussi une bonne pensée pour cette personne qui n'a pas encore droit à la pension fédérale, donc qui ne peut encore goûter à cette somme de 57 sous supplémentaire.

Heureusement, cet «ami» aura eu le temps de s'enrichir d'une autre manière, un peu à l'image des deux frères qui vont pouvoir

maintenir leur train de vie pendant de nombreuses années encore, tout en profitant de cette augmentation qui arrive tellement à point.

Si jamais ils devenaient à court d'argent, ils pourront toujours avoir recours au supplément de revenus. Comme peut-être quelques collègues qui seront vraiment obligés de le faire.

Réal Labbé,
journaliste retraité
L'Ancienne-Lorette



POINT DE VUE

Des démocrates divisés et indécis

Philippe Fournier, chercheur au Centre d'études et de recherches internationales de l'Université de Montréal

Julien Turreille, chercheur à la Chaire Raoul-Dandurand

La deuxième étape de la course à l'investiture démocrate en vue de la présidentielle de novembre a lieu mardi au New Hampshire. Après les folkloriques caucus de la semaine dernière en Iowa, la « première primaire de la Nation », comme aime à qualifier les habitants de ce petit État frontalier du Québec, revêt une importance capitale.

État parmi les 10 moins peuplés des États-Unis avec environ 1,3 million d'habitants, le New Hampshire ne met en jeu que 33 des 3979 délégués qui se réuniront cet été à Milwaukee pour nommer le candidat qui affrontera le président Trump le 3 novembre. Il est néanmoins déterminant tant sur le plan de l'histoire américaine que dans la course encore jeune pour l'investiture démocrate. Des 17 derniers candidats qui ont conquis la Maison-Blanche, 14 ont remporté la primaire de leur parti au New Hampshire; les trois autres ont fini en deuxième place.

Que les candidats doivent s'imposer rapidement dans un État si petit et si peu représentatif de la diversité démographique du pays, dans une course qui ressemble à un interminable marathon, peut sembler secondaire. Mais bénéficier et entretenir une dynamique

positive est une condition sine qua non pour l'emporter en définitive. En couronnant Jimmy Carter en 1976 ou Bill Clinton en 1992, le New Hampshire les a révélés à la nation entière et a contribué à leur succès électoral. Après un faux départ en Iowa en 2008, le républicain John McCain est parvenu à relancer sa campagne (et finalement remporter l'investiture) grâce à une bonne performance au New Hampshire.

Cette année, Bernie Sanders et Pete Buttigieg, arrivés en tête en Iowa, sont en bonne position pour remporter les deux premières places au New Hampshire et ainsi s'imposer comme de sérieux leaders. Un peu moins connue, Amy Klobuchar pourrait surprendre en finissant sur le podium. Pour Elizabeth Warren, ne pas finir dans le trio de tête serait assurément une déception. Pour le plus connu des candidats, Joe Biden, une autre contre-performance ce mardi après l'Iowa pourrait sonner le glas de ses ambitions présidentielles.

Selon nos observations sur le terrain, les campagnes les plus dynamiques sont celles des deux candidats de tête dans les sondages : Pete Buttigieg et Bernie Sanders. Si leur campagne suscite le plus d'enthousiasme chez les électeurs de l'État, elles représentent aussi deux options idéologiques bien distinctes. Par exemple, alors que Sanders est favorable à un système de santé universel qui éliminerait une bonne partie des plans fournis par les employeurs, Buttigieg veut au



Bernie Sanders et Pete Buttigieg, arrivés en tête en Iowa, sont en bonne position pour remporter les deux premières places au New Hampshire et ainsi s'imposer comme de sérieux leaders. — PHOTO AP, CHARLES KRUPA

contraire s'assurer que les Américains aient le choix entre une option publique et privée.

Lors d'une soirée-bénéfice samedi à Manchester, où tous les candidats à la nomination du Parti démocrate se trouvaient, l'animosité était palpable entre les partisans de Sanders et de Buttigieg, qui étaient très nombreux dans l'amphithéâtre.

Lors des différents rassemblements politiques, les candidats eux-mêmes ont échangé quelques coups. Sanders a accusé Buttigieg d'être à la solde de grands donateurs de l'industrie pharmaceutique, pour être à son tour accusé d'avoir un programme trop radical qui a très peu de chances de rallier l'ensemble des démocrates et d'être accepté par les élus du Congrès.

L'écart considérable entre les ailes modérée et plus radicale du Parti explique en grande partie le caractère morcelé du champ démocrate et l'issue incertaine du processus de nomination en 2020. Une situation compliquée par le fait qu'il y a encore énormément d'indécis dans les rangs démocrates.

Cette année, l'urgence de battre Trump est un cri de ralliement partagé par les candidats à l'investiture démocrate. Il s'agit d'un élément fédérateur parmi les partisans des uns et des autres. Mais vu le fossé entre les ailes modérée et plus radicale au sein du parti, il reste à voir si le candidat choisi par les démocrates réussira à rallier tous les partisans et à les convaincre d'aller voter en nombre

suffisant le 3 novembre, ce qui n'est pas acquis.

Écrivant ces lignes à quelques centaines de mètres d'un rassemblement pour la réélection de Donald Trump en novembre 2020, force est de constater que les républicains sont unis, motivés, enthousiastes et qu'ils offrent un soutien quasi indéfectible au président. Et pour en remettre, les démocrates devront se mesurer à une campagne républicaine beaucoup mieux financée et organisée qu'en 2016. Il y a loin de la coupe aux lèvres pour les démocrates.

*Les auteurs ont participé à une mission d'observation électorale au New Hampshire



POINT DE VUE

Maison Jaune : une année scolaire en péril

Jérémy Gabriel
Québec

Vendredi, on apprenait la fermeture du centre d'arts La Maison Jaune, une institution réputée à Québec pour offrir une formation artistique dans différents domaines : théâtre, chant, danse et arts plastiques. Cet organisme opérant depuis près de 20 ans a su dispenser une initiation ou un perfectionnement dans leur champ d'intérêt.

Bien que l'institution offre des services et des formations à titre de loisirs, celle-ci accueillait en son sein, depuis plusieurs années, les élèves des concentrations de

théâtre et d'arts plastiques de l'école secondaire Cardinal-Roy. Ayant fréquenté La Maison Jaune pendant plusieurs années et ayant gradué de l'Option Théâtre-Études en 2015, je suis très affecté par la fermeture soudaine de l'établissement, mais encore plus par l'incertitude dans laquelle sont plongés les jeunes qui la fréquentent actuellement.

En effet, des dizaines d'élèves seront laissés à eux-mêmes : pas de répétitions, pas d'exercices. Ils seront peut-être pris en charge par l'école Cardinal-Roy un court temps, ou bien, on leur demandera tout simplement de rentrer chez eux. Après plusieurs mois,

plusieurs années pour certains, ces jeunes qui ont travaillé tellement fort à se démarquer artistiquement devront retourner chez eux faire leurs devoirs. Et c'est sans penser aux parents qui auront investi temps et argent pour donner à leur enfant, la formation artistique qui répond à sa passion.

La Maison Jaune ne peut pas être sauvée pour le moment, celle-ci a bel et bien fait faillite. Mais la fermeture ne doit pas devenir un rêve brisé pour les jeunes de l'école Cardinal-Roy qui la fréquentent dans un programme arts-études. L'année scolaire de dizaines d'élèves est en jeu à l'heure actuelle. De

plus, cette fermeture fait naître l'inquiétude chez les parents qui ne sauront pas ce qui adviendra du futur scolaire de leur enfant.

La Maison Jaune servait, non seulement, à faire battre le cœur de la vie culturelle à Québec, mais elle offrait aussi une deuxième maison à des dizaines d'apprentis-artistes qui aspirent à se réaliser par leur créativité.

Heureusement, ensemble, on peut faire quelque chose! Le but de cette lettre ouverte est de sensibiliser le grand public de la région de Québec à la condition soudaine dans laquelle ils ont été plongés. C'est pourquoi j'ai mis en place une campagne

de financement (<https://www.onedollargift.com/ca-fr/Reve-Aide-aux-eleves-et-enseignants-de-la-Maison-Jaune-37070>) qui servira, entre autres, à soutenir les professeurs, louer les locaux nécessaires à la poursuite des activités, acheter le matériel manquant et trouver une salle de spectacles pour les représentations de fin d'année. Il a toujours été difficile de faire vivre des institutions culturelles, mais, cette fois-ci, c'est le travail et la motivation d'adolescents que l'on doit sauver, et ça, ça n'a pas de prix.

Je vous remercie de tout cœur pour l'aide que vous apporterez à ces jeunes.

le monde

PIRATAGE MONSTRE D'EQUIFAX

4 agents chinois inculpés

Agence France-Presse

WASHINGTON — Les États-Unis ont annoncé lundi l'inculpation de quatre agents chinois pour le piratage de données personnelles de l'agence de crédit Equifax, qui avait touché près d'un Américain sur deux en 2017 et était resté mystérieux jusqu'ici.

Il s'agit de «l'un des plus gros piratages de données de l'histoire», avec environ 145 millions de victimes aux États-Unis, a rappelé le ministre de la Justice Bill Barr lors d'une conférence de presse.

Des clients d'Equifax, dont le rôle est de collecter des données personnelles de consommateurs sollicitant un crédit, avaient également été affectés au Canada et au Royaume-Uni.

Après deux ans d'enquête, Wu Zhiyong, Wang Qian, Xu Ke et Liu Lei ont été inculpés la semaine dernière à Atlanta pour association de malfaiteurs en vue de commettre une fraude informatique, de l'espionnage économique et une fraude aux communications.

Membres d'une unité de recherche de l'armée chinoise, ils se trouvent en Chine et ne peuvent être arrêtés. «Mais un jour, ils commettront une erreur et nous serons là», a assuré le directeur adjoint de la police fédérale, David Bowdich.

Ils sont accusés d'avoir exploité une faille dans un logiciel utilisé par Equifax sur son site de résolution des litiges. Une fois introduits dans le système informatique de l'agence, ils sont soupçonnés d'avoir obtenu les noms, dates de naissance et numéros de sécurité sociale de 147 millions de personnes, et les numéros de permis d'au moins dix millions d'Américains.

«Ce vol n'a pas seulement causé d'importants dommages financiers à Equifax, mais a [...] imposé des coûts et un fardeau substantiels à tous ceux qui ont dû prendre des mesures pour se prémunir contre l'usurpation de leur identité», a

souligné le ministre, en adressant une mise en garde à Pékin.

«Nous rappelons au gouvernement chinois que nous avons la capacité de lever le voile d'anonymat qui recouvre Internet et de retrouver les pirates que le pays déploie régulièrement contre nous», a-t-il dit.

Les États-Unis ont déjà attribué plusieurs attaques informatiques de grande ampleur au gouvernement chinois, notamment le piratage d'une base de données du géant de l'hôtellerie Marriott en 2018.

SECRETS INDUSTRIELS

En parallèle, «des intrusions informatiques soutenues par l'État ont visé des secrets industriels et des informations économiques confidentielles», a ajouté Bill Barr, en mentionnant des enquêtes ouvertes dans les secteurs de l'industrie nucléaire, aéronautique ou métallurgique.

Selon lui, environ 80 % des poursuites ouvertes ces dernières années pour espionnage économique impliquent le gouvernement chinois et 60 % des dossiers de vols de secrets commerciaux ont un lien avec la Chine.

Le mystère était resté entier jusqu'ici, d'autant que les experts en cybersécurité n'avaient pas vu apparaître sur le marché noir d'Internet les informations personnelles subtilisées.

Des poursuites judiciaires avaient toutefois été engagées contre Equifax en raison de différents manquements. La faille utilisée par les pirates avait en effet été identifiée par l'entreprise deux mois avant l'intrusion, mais elle n'avait pas été corrigée.

L'agence avait également été critiquée parce que ses systèmes de sécurité étaient insuffisants et parce qu'elle avait tardé à révéler la fuite. Le scandale avait entraîné la démission du pdg du groupe, Richard Smith.

Equifax avait accepté en juillet de payer au moins 575 millions de dollars pour solder les différentes enquêtes.



À la gauche du parti, le sénateur Bernie Sanders, 78 ans, prône une «révolution» politique afin de parvenir à une société plus égalitaire et domine confortablement les sondages dans cet État, voisin de son fief du Vermont. — PHOTO AP, CHARLES KRUPA

PRIMAIRES DÉMOCRATES

Fin de campagne marathon avant le vote crucial du New Hampshire

Agence France-Presse

MANCHESTER — Multipliant les rencontres à travers le New Hampshire, les favoris Bernie Sanders et Pete Buttigieg ont jeté lundi leurs dernières forces dans la bataille à la veille d'un vote crucial des primaires démocrates, qui pourrait les propulser vers l'investiture du parti pour défier Donald Trump en novembre.

Pendant que les candidats échangeaient des piques acerbes dans cet État du nord-est américain glacial en cette saison, un autre prétendant à l'investiture démocrate, Michael Bloomberg, a enregistré un bond spectaculaire dans les intentions de vote à l'échelle nationale, grimant à la troisième place d'une enquête d'opinion de l'université Quinnipiac.

La hausse est d'autant plus remarquable que cet ex-républicain et indépendant ne se présente pas dans les premiers États qui votent pour les primaires en février. Il compense en arrosant copieusement de publicités autofinancées les États qui voteront à partir du «Super Tuesday», le 3 mars, lorsqu'il entrera en lice.

Les dix rivaux en lice dans le New Hampshire pour l'investiture démocrate avaient eux prévu une trentaine de meetings de campagne lundi.

À la gauche du parti, le sénateur indépendant Bernie Sanders, 78 ans,

prône une «révolution» politique afin de parvenir à une société plus égalitaire et domine confortablement les sondages dans cet État, voisin de son fief du Vermont.

Il est suivi par l'ex-maire de la ville de South Bend Pete Buttigieg, 38 ans, qui a surpris en remportant, d'un cheveu, un premier scrutin chaotique organisé il y a une semaine dans l'Iowa.

«Ce qui va se passer ici aura d'énormes conséquences», lance Bernie Sanders à ses partisans dans le New Hampshire.

Sans les citer, il éreinte ses rivaux plus modérés qui acceptent, contrairement à lui, des financements de campagne venant de «milliardaires».

Même s'il ne compte que sur les petits versements de ses partisans, le septuagénaire affiche des montants record de levées de dons.

Ancien militaire, premier candidat ouvertement homosexuel aussi bien placé dans la course à la Maison-Blanche, Pete Buttigieg plaide lui pour une politique «réaliste» et de rassemblement.

Et dénonce, à propos de la profonde réforme du système de santé proposée par son rival socialiste, «un projet tellement cher que le sénateur Sanders lui-même admet qu'il n'a aucune idée de comment le financer».

Dans les intentions de vote du New Hampshire, les deux hommes

sont loin devant les autres principaux prétendants : la sénatrice modérée Amy Klobuchar, la sénatrice progressiste Elizabeth Warren et l'ancien vice-président Joe Biden.

BIDEN SOUS PRESSION

La pression est forte sur le modéré Joe Biden, qui a déçu dans l'Iowa avec une modeste quatrième place. Âgé de 77 ans, il était pourtant le grand favori des sondages nationaux, se présentant en meilleur atout pour battre Donald Trump.

Sanders est même passé pour la première fois lundi devant Biden dans le sondage Quinnipiac mené à travers les États-Unis.

Martelant qu'il n'abandonnera pas la course «quoiqu'il arrive mardi», l'équipe de Biden semble bien envisager un nouveau revers dans le New Hampshire.

Mais elle table, pour le relancer vers les sommets, sur une bonne performance en Caroline du Sud, qui votera fin février. Là-bas, la population noire est très importante et reste, avec une écrasante marge, acquise à l'ancien bras droit de Barack Obama.

Problème avec cette stratégie : deux ou trois mauvais résultats de l'acabit de l'Iowa pourraient faire rapidement s'assécher ses sources de financement... et provoquer l'effondrement de sa campagne.

Un autre Canadien infecté à bord d'un bateau de croisière au Japon

YOKOHAMA, Japon — La compagnie maritime propriétaire du bateau de croisière *Diamond Princess* annonce qu'une personne du Canada figure parmi les 66 nouveaux cas confirmés de coronavirus à bord du navire qui est à quai à Yokohama, au Japon.

Dans un communiqué publié lundi, la compagnie Princess Cruises affirme que les tests positifs ont été confirmés par le ministère de la Santé du Japon et qu'un protocole a été établi pour permettre le débarquement sécuritaire de ces personnes infectées afin qu'elles puissent être soignées.

Cette mise à jour de la situation fait en sorte que ce sont maintenant huit Canadiens passagers du *Diamond Princess* qui ont contracté le coronavirus depuis son apparition à bord du paquebot. Les sept premières personnes infectées ont déjà été transportées à l'hôpital pour recevoir des soins et être surveillées.

«Normalement, la période de quarantaine devrait se terminer le 19 février, mais on est en train de travailler avec les autorités sanitaires et aussi les personnels qui sont en train de réaliser l'investigation sur le bateau pour voir comment on pourrait aller de l'avant en

termes de quarantaine pour à la fois respecter le droit des personnes et leur permettre de pouvoir circuler librement, et en même temps s'assurer que le risque de transmission est vraiment minimal, voire inexistant», a expliqué lundi la docteure Sylvie Briand, qui dirige le département Pandémies et épidémies de l'Organisation mondiale de la Santé.

Les autorités canadiennes ont fait savoir dimanche que 285 Canadiens étaient soumis à la quarantaine à bord de deux bateaux de croisière, le *Diamond Princess* et un autre navire qui a jeté l'ancre au large de Hong Kong.

Quant aux 213 Canadiens évacués de Wuhan, en Chine, qui sont en quarantaine à la Base des Forces armées canadiennes de Trenton, en Ontario, aucun n'a jusqu'ici montré de symptôme du coronavirus selon l'administratrice en chef de la santé publique du Canada, la D^{re} Theresa Tam.

Ces Canadiens rapatriés et les membres de leurs familles resteront en quarantaine pendant 14 jours pour une évaluation et une observation plus poussées de leur santé. Cette mesure vise à réduire le risque de propagation du coronavirus. **LA PRESSE CANADIENNE**

CORONAVIRUS

Le cap des mille morts franchi en Chine

HELEN ROXBURGH
Agence France-Presse

PÉKIN — Le bilan de l'épidémie à coronavirus a franchi la barre des 1000 morts en Chine, tandis que le président Xi Jinping, le visage recouvert d'un masque de protection, a appelé lundi à des mesures «plus fortes et décisives» contre la maladie.

Le nombre de morts en Chine dus au nouveau coronavirus est monté à 1011, après l'annonce de 103 nouveaux décès dans la province du Hubei, ont annoncé les autorités mardi au petit matin.

Alors que l'épidémie apparue en décembre dans un marché de Wuhan (centre) a contaminé plus de 42 200 personnes selon le dernier bilan quotidien, le numéro un chinois s'est rendu lundi dans un quartier résidentiel de Pékin pour assister aux efforts de lutte contre la contagion et visiter un hôpital.

Dans un long reportage diffusé au journal télévisé du soir, il a évoqué la situation à Wuhan, placée de facto en quarantaine depuis le 23 janvier, ainsi qu'une grande partie de sa province, le Hubei, où se comptent le plus grand nombre de victimes.

«L'épidémie au Hubei et à Wuhan reste très grave», a-t-il reconnu, appelant à prendre «des mesures plus fortes et décisives pour enrayer résolument l'élan de la contagion».

Son gouvernement a déjà pris des mesures radicales en interdisant à quelque 56 millions d'habitants du Hubei de quitter la province.

Mais le pouvoir a également été critiqué pour avoir tardé à réagir à l'épidémie et avoir même réprimandé des lanceurs d'alerte pour «propagation de rumeurs». La mort vendredi de l'un d'entre eux, un médecin de 34 ans, a donné lieu à d'inhabituels appels à la liberté d'expression.

Sur les images diffusées par la télévision publique CCTV, M. Xi est apparu pour la première fois avec le visage recouvert d'un masque de protection, comme le fait désormais l'immense majorité de ses compatriotes.

Il s'est laissé prendre la température de l'avant-bras à l'aide d'un thermomètre électronique, un rituel désormais courant dans le pays à l'entrée des lieux publics.

On l'a vu ensuite discuter à distance respectable avec des habitants du quartier — masqués eux aussi.

«MENACE GRAVE ET IMMINENTE»

En dehors de la Chine continentale, le virus a en outre tué deux personnes, une aux Philippines et une autre à Hong Kong. Plus de 320 cas de contamination ont été confirmés dans une trentaine de pays et territoires.

Le gouvernement britannique a classé lundi le nouveau coronavirus en «menace grave et imminente pour la santé publique» et annoncé quatre nouveaux cas, portant à huit le nombre de personnes atteintes au Royaume-Uni.

Ce classement autorise Londres à prendre des mesures pour lutter contre la contagion. Dans ce cadre, les personnes atteintes de coronavirus peuvent être mises en quarantaine de force si elles constituent une menace pour la santé publique.

Les ministres européens de la Santé se réuniront en urgence jeudi à Bruxelles pour discuter de mesures coordonnées contre l'épidémie.

L'expansion du virus hors de Chine pourrait s'accroître avec la transmission de la maladie par des personnes n'ayant jamais voyagé dans ce pays, a prévenu dimanche le directeur général de l'Organisation mondiale de la santé (OMS).

«Nous ne voyons peut-être que la partie émergée de l'iceberg», a averti Tedros Adhanom



Le président chinois Xi Jinping s'est laissé prendre la température de l'avant-bras à l'aide d'un thermomètre électronique, un rituel désormais courant dans le pays à l'entrée des lieux publics. — PHOTO AP, PANG XINGLEI

Ghebreyesus, alors qu'une «mission internationale d'experts» de l'OMS est arrivée lundi en Chine.

De son côté, le président américain Donald Trump s'est voulu rassurant : «D'ici avril, ou au cours du mois d'avril, la chaleur en général tue ce genre de virus», a-t-il déclaré depuis la Maison-Blanche. «Ce serait une bonne chose».

MÉTRO À MOITIÉ VIDE

En Chine même, la sortie du président Xi coïncide avec une timide reprise du travail lundi en dehors des régions sous quarantaine, même si les étudiants restent en vacances et que les entreprises sont incitées à laisser leurs employés travailler à domicile.

À Pékin comme à Shanghai, la circulation automobile

connaissait un léger regain d'activité, même si les deux mégapoles restaient très loin de leurs embouteillages habituels.

Le métro de Pékin n'enregistrait que 50 % de sa fréquentation normale pour un jour de semaine, selon les médias publics.

Les salariés qui reprenaient le travail le faisaient parfois la peur au ventre. «Nous sommes inquiets, c'est sûr», déclare à l'AFP un employé d'un salon de beauté désert dans un quartier d'affaires de la capitale.

«Si des clients se présentent, on leur prend la température, on leur propose du désinfectant et on leur demande de se laver les mains», explique-t-il.

Dans les bureaux, la mairie de Shanghai conseille d'éviter les regroupements de personnel en

adoptant des horaires décalés, en évitant les repas entre collègues qui doivent conserver entre eux une distance d'au moins un mètre. Les systèmes d'aération par soufflerie doivent rester éteints.

Signe des difficultés économiques provoquées par le virus, Pékin a annoncé lundi un bond de plus de 20 % des prix de l'alimentation en janvier.

Une flambée liée aux différents blocages routiers imposés dans l'ensemble du pays dans l'espoir d'endiguer l'épidémie.

A la télévision, Xi Jinping s'est voulu rassurant, affirmant que l'impact du virus serait «de courte durée». Il a appelé à «faire très attention à la question du chômage» et à «éviter des licenciements à grande échelle».

L'Irlande du Nord s'apprête à célébrer son premier mariage homosexuel

Agence France-Presse

CARRICKFERGUS — «Nous ne voulions pas entrer dans l'histoire, nous sommes juste tombées amoureuses» : deux lesbiennes deviendront ce mardi le premier couple homosexuel à se marier en Irlande du Nord, grâce au changement de loi effectué l'été dernier.

Robyn Peoples, 26 ans, et Sharni Edwards, 27 ans, se marieront à 14h dans la ville de Carrickfergus, à côté de Belfast, alors que la nouvelle législation autorisant le mariage entre personnes d même sexe est entrée en vigueur lundi.

Les futures épouses ont tenu à remercier le mouvement Love Equality, une campagne menée par Amnesty International et d'autres associations qui a selon elles «ouvert la voie» à ce changement.

«Si cette campagne se termine avec Sharni et moi qui nous nous disons "oui", elle a commencé avec des gens qui ont dit "non" à l'inégalité», a salué M^{me} Peoples dans une déclaration publiée par Love Equality.

«Nous sommes très reconnaissantes aux milliers de personnes qui ont défilé pour nos libertés, à Love Equality et aux responsables politiques qui ont voté pour changer la loi», a ajouté sa future femme, «sans vous, notre mariage n'aurait pas été possible. Nous vous en serons éternellement reconnaissantes».

Les députés britanniques du parlement londonien de Westminster ont adopté en juillet une loi autorisant les mariages et pactes civils entre personnes du même sexe en Irlande du Nord, alors que le gouvernement décentralisé de cette province britannique était suspendu depuis trois ans, en proie à la paralysie après un scandale politico-financier.

Un groupe de députés nord-irlandais a bien tenté de s'opposer à cette mesure permettant à la province conservatrice de s'aligner sur le reste du Royaume-Uni, qui autorise ces unions depuis 2014, mais ils ont été déboutés en octobre.

Depuis, l'Irlande du Nord a retrouvé un gouvernement et Londres a passé des mois à élaborer le contenu de cette nouvelle loi, autorisant le premier mariage entre personnes de même sexe à avoir lieu cette semaine.

Des militants et certains députés britanniques, dont le ministre en charge de l'Irlande du Nord Julian Smith, participeront mardi à une célébration au Parlement de Londres.



«Vous avez tous vécu quelques semaines instables dans cette partie du monde», a déclaré le premier ministre Justin Trudeau devant plus de 100 soldats canadiens au «Camp Canada» sur la base, située à environ 40 kilomètres à l'est de la frontière irakienne. «Ce fut un début complexe de 2020.» — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, SEAN KILPATRICK

Trudeau rend visite aux troupes canadiennes au Koweït

MIA RABSON
La Presse canadienne

KOWEÏT VILLE — Les soldats canadiens sont impatients de reprendre le travail pour former les forces de sécurité irakiennes, mais cela ne se produira que si le Canada est certain que leur sécurité sera assurée et que l'Irak les invite à revenir, a déclaré lundi le ministre des Affaires étrangères, François-Philippe Champagne.

M. Champagne était au Koweït avec le premier ministre Justin Trudeau pour une visite-surprise afin de saluer les soldats canadiens à la base aérienne Ali Al-salem. Certains d'entre eux ont été déplacés le mois dernier au moment où les tensions s'intensifiaient après une frappe ciblée de drones américains qui a tué un haut général iranien à Bagdad.

Deux jours après l'attaque par drone, le Parlement irakien a adopté une résolution demandant au gouvernement d'expulser toutes les troupes étrangères.

M. Champagne a soutenu que la discussion avec les autorités irakiennes sur le moment où les soldats canadiens pourraient retourner en Irak était une situation «dynamique».

«Ce que vous entendez des soldats ici, c'est qu'ils sont très désireux de retourner, a-t-il dit. [...] Mais

évidemment, cela doit être fait dans un environnement sûr et à l'invitation du pays hôte, qui est l'Irak.»

Questionné par les journalistes à propos des discussions avec les Irakiens, le ministre a déclaré : «Le président du Parlement irakien m'a dit qu'il comprenait la situation. Là, il y a un nouveau premier ministre qui a été mis en place récemment, il y aurait des discussions à l'interne entre eux sur ça, mais il comprenait bien la contribution canadienne, comment elle était essentielle pour poursuivre les réformes démocratiques, économiques et institutionnelles qui sont en cours en Irak.»

«Vous avez tous vécu quelques semaines instables dans cette partie du monde», a déclaré le premier ministre Trudeau devant plus de 100 soldats canadiens au «Camp Canada» sur la base, située à environ 40 kilomètres à l'est de la frontière irakienne. «Ce fut un début complexe de 2020.»

M. Trudeau a dit aux militaires canadiens que leurs efforts avaient été essentiels dans la «lutte» pour vaincre les djihadistes en Irak et ailleurs.

Le Canada a deux missions en cours en Irak avec environ 500 soldats, mais a été contraint de les suspendre le 7 janvier, quelques jours après que le général iranien Qasem Soleimani eut été tué dans une frappe de drone menée par les États-Unis.

L'une des missions consiste, par l'entremise de l'OTAN, à former les forces irakiennes à combattre les extrémistes sur leur sol, un déploiement qui est suspendu pour le moment. L'autre mission impliquant les forces spéciales a repris.

DES EFFORTS «ESSENTIELS»

«Nous avons été, en tant que pays, essentiels dans les efforts visant à vaincre Daech», a déclaré M. Trudeau à travers le rugissement des réacteurs.

«Essentiels dans les efforts de reconstruction et de stabilisation de l'Irak qui nous permettront d'avancer et non seulement d'avoir une région plus stable et prospère, mais aussi de réduire les effets du terrorisme dans le monde», a poursuivi le premier ministre.

Une partie des troupes canadiennes avaient été déplacées en Irak quelques heures seulement avant que des missiles iraniens ne soient tirés sur deux bases aériennes irakiennes abritant des soldats américains et certains de la coalition, dont des Canadiens, qui n'ont pas été blessés.

«On a rapatrié [au Koweït], je vous dirais, les troupes qui sont non essentielles pour les missions qu'on faisait en Irak, pendant qu'on est en train de déterminer les prochaines étapes de la mission, en consultation avec les forces de l'OTAN, les autres missions et, évidemment, les autorités

irakiennes», a affirmé le ministre Champagne.

M. Trudeau a estimé que la perspective et les valeurs canadiennes étaient essentielles pour aider à reconstruire la région. Il a dit croire que le Canada se devait de «faire une différence» au Moyen-Orient.

«C'est exactement ce que vous avez fait, a-t-il affirmé aux militaires. Vous avez choisi de vous impliquer, de servir votre pays, et d'être ici dans des moments extrêmement intenses, mais des moments extrêmement importants, avec une présence canadienne, une approche canadienne, des valeurs et une perspective qui sont essentielles pour cette région, pendant qu'on aide, pendant qu'on développe des partenariats. On démontre notre force, nos capacités, et on partage cette capacité avec nos alliés.»

Le premier ministre a ensuite rencontré le premier ministre koweïtien Sabah Al-Khalid Al-Sabah.

Le voyage au Koweït était prévu dans le cadre de la visite d'une semaine de M. Trudeau en Afrique et en Allemagne, mais il n'avait pas été rendu public à l'avance pour des raisons de sécurité.

M. Trudeau doit se rendre au Sénégal après son passage au Koweït. Vendredi, il assistera à une conférence sur la sécurité à Munich avant de revenir au Canada durant la fin de semaine.

La BBC va produire une série télé sur Greta Thunberg

BBC Studios va produire une série télévisée documentaire sur la jeune militante suédoise pour le climat Greta Thunberg, a annoncé lundi la société de production britannique.

Le programme suivra la «croisade internationale» en faveur de l'écologie de l'adolescente de 17 ans, au gré de ses rencontres avec des scientifiques de premier plan et des dirigeants politiques, mais «retracera aussi son voyage vers l'âge adulte».

En outre, la série télé «partagera certains moments de tranquillité pendant lesquels elle écrit ses discours percutants, maintenant diffusés et analysés dans le monde entier», ajoute BBC Studios.

L'adolescente aux tresses devenues iconiques, qui présente une forme légère d'autisme, a été propulsée porte-parole d'une génération hantée par la crise climatique depuis qu'elle a commencé à faire des sit-in devant

le Parlement suédois en août 2018, avec un panneau «Grève de l'école pour le climat».

Elle est devenue le visage des inquiétudes environnementales des jeunes et des moins jeunes, poussant des millions de personnes à s'engager, et a été invitée à s'exprimer au sommet des Nations unies sur le climat.

«Le changement climatique est probablement l'enjeu le plus important de nos vies», a expliqué le producteur exécutif de BBC

Studios Rob Liddell, «il semble donc opportun de réaliser une série qui explore les faits scientifiques derrière ce sujet complexe».

«Pouvoir le faire avec Greta est un privilège extraordinaire», a ajouté M. Liddell, qui se réjouit à l'idée de voir «de l'intérieur ce que c'est que d'être une icône mondiale et l'un des visages les plus célèbres de la planète». Le titre et le nombre d'épisodes n'ont pas encore été définis, ni la date de diffusion de la série. **AFP**

Violée, handicapée et mère à 13 ans

Le drame en plusieurs actes des mamans adolescentes en Équateur

DIEGO SÁNCHEZ

Agence France-Presse

SANTO DOMINGO DE LOS COLORADOS — Elle a 13 ans, la maturité mentale d'une fillette de six qui joue encore, mais élève aussi son bébé de quatre mois, né d'un viol. En Équateur, la loi interdit d'avorter, punit l'abandon, sans faciliter pour autant l'adoption.

Cette adolescente et son petit sont hébergés dans un foyer religieux de Santo Domingo de los Colorados, à environ 230 km de Quito. Ils y ont été transférés sur ordre de la justice. C'est dans cet établissement, géré par des bénédictines et où l'AFP l'a rencontrée sous couvert d'anonymat, que son retard intellectuel a été diagnostiqué.

Personne dans sa famille, à l'école ou à l'hôpital où elle a accouché, ne l'avait noté, déplore sœur Ewa Pilarska, directrice polonaise du foyer Valle Feliz (Vallée heureuse) qui, sur trois hectares, accueille 44 mineures jusqu'à leurs 18 ans. La plupart viennent de familles déstructurées.

Quand son bébé dort, la petite renoue avec son âge, fait des casseroles ou court dans les jardins avec d'autres victimes d'agressions sexuelles. «Elles retrouvent les ailes de l'enfance que quelqu'un leur a coupées», s'émeut la directrice.

Si elle n'est pas adoptée avec son bébé avant sa majorité, la très jeune mère devra, comme ses camarades, quitter le foyer. Elle risque fort de se retrouver à la rue, ouvrant un nouveau chapitre de son drame.

Elle a été violée par le compagnon de sa grand-mère, qui lorsqu'elle s'est aperçue de la grossesse «a caché la petite, ne la



Sœur Ewa Pilarska est la directrice du foyer Valle Feliz (Vallée heureuse), qui accueille 44 mamans mineures victimes de viol. — PHOTO AFP, RODRIGO BUENDIA

laissait pas sortir, ne la nourrissait pas et la rouait de coups pour provoquer une fausse-couche. Le violeur et la grand-mère sont en fuite», explique Leonela Valarezo, psychologue du foyer.

UN CRIME BIEN DISSIMULÉ

En 2018, 2089 mineures de 10 à 14 ans ont accouché en Équateur, selon le ministère de la Santé. La loi sanctionne le viol des moins de 14 ans, mais pénalise aussi l'avortement sauf en cas de risque mortel pour la mère, ou si elle a des problèmes mentaux et a été violée.

«Le viol au sein de la famille est un secret très bien gardé», dénonce Virginia Gomez de la Torre, de la fondation Défi. L'an dernier, le Parquet a reçu en moyenne 14 plaintes par jour pour agression sexuelle. La majorité de ces crimes,

sanctionnés par des peines allant jusqu'à 22 ans de prison, sont liés à l'inceste, selon cette experte.

En Amérique latine, Cuba, l'Uruguay, Porto Rico et la ville de Mexico ont légalisé l'avortement pendant les premières semaines de grossesse. D'autres comme la Colombie et le Brésil l'autorisent en cas de viol.

Si la législation est moins répressive qu'au Salvador, au Honduras ou au Nicaragua, où il est pénalisé sans exception, en Équateur il est extrêmement limité. Et l'adoption par consentement de la mère relève d'une procédure complexe de plusieurs années.

Dans de nombreux cas, «elles sont mineures et les juges ne prennent pas en compte leur volonté, et ils sont encore plus réticents concernant les filles souffrant

d'un handicap mental», précise l'avocate Mayra Tirira, du collectif féministe Surkuna.

PAS D'EXPLICATION

Au foyer Valle Feliz, personne n'envisage l'avortement ni davantage d'enfants rejetés. Pour les seules années 2017 et 2018, 126 fœtus ou nouveau-nés ont été retrouvés enterrés ou abandonnés à leur sort, y compris dans des décharges d'ordures, selon le programme catholique Bebés al Cielo (Bébés au ciel).

Dans ce pays conservateur, les bénédictines accueillent les femmes vulnérables et, depuis décembre, elles ont aménagé la Cuna de Vida (Berceau de vie), ouverture discrète où les mères peuvent laisser leur bébé sans donner d'explications.

En appuyant sur un bouton, cette fenêtre blindée s'ouvre sur

un berceau métallique, puis se referme au bout de 30 secondes. «Chère maman, tu viens de laisser ton bébé au foyer Valle Feliz. Nous le recevons avec beaucoup d'affection et t'assurons qu'il sera pris soin de lui», affirme une affichette.

«Nous ne savons pas ce qui s'est passé dans ta vie pour que tu prennes cette décision ni ne le jugeons. Nous t'attendrons les trois premiers mois afin de t'aider et te remettre ton enfant si tu le veux ainsi. Si tu ne viens pas, nous entamerons la procédure de remise en adoption afin que ton bébé ait une nouvelle famille», ajoute le message.

La législation prévoit jusqu'à trois ans de prison si un enfant est abandonné à son sort, et jusqu'à 19 ans s'il meurt.

À la fin janvier, ce berceau n'avait toutefois encore accueilli aucun bébé.



Restaurant Brands International mise sur un retour aux sources pour relancer sa bannière Tim Hortons. — PHOTO ARCHIVES LA PRESSE CANADIENNE, EDUARDO LIMA

Tim Hortons en quête d'un nouvel élan

ALEKSANDRA SAGAN
La Presse canadienne

Les ventes et les bénéfices des franchisés de Tim Hortons ont chuté au cours de son plus récent trimestre, ce qui a incité sa société mère, Restaurant Brands International, à ajuster son approche pour privilégier un retour aux sources de cette enseigne, dans l'espoir qu'elle reprenne son élan.

«Il y a manifestement un écart considérable entre les capacités de cette marque et la performance que nous avons livrée», a observé le chef de la direction, Jose Cil, lors d'une conférence téléphonique avec les analystes lundi, après la publication des résultats du quatrième trimestre de l'entreprise.

Les ventes des cafés Tim Hortons ouverts depuis au moins un an ont diminué de 4,3 % au cours du trimestre clos le 31 décembre. Au Canada, elles ont reculé de 4,6 %.

L'investissement dans le programme de récompenses a fait chuter les ventes comparables de 3,0 % au Canada, tandis que la faiblesse des ventes à l'heure du lunch a coté un autre point de pourcentage à ce chapitre, a noté la société.

Les ventes trimestrielles à l'échelle du système ont chuté de 2,9 % chez

Tim Hortons, à 1,679 milliard \$US. La rentabilité des franchisés a également chuté par rapport à l'année dernière, a indiqué M. Cil, sans fournir de chiffre pour cette donnée. Il a attribué ce recul à la baisse des ventes et à la pression des coûts de main-d'œuvre dans certaines régions du Canada.

MODERNISATION DE LA MARQUE

RBI prévoit d'améliorer les performances de la chaîne de cafés en s'attaquant à la qualité de ses principales catégories, grâce à l'innovation et à des investissements dans la modernisation de la marque.

Elle a l'intention d'accélérer le déploiement de cafetières fraîches pour assurer une qualité de café plus savoureuse et plus homogène, a expliqué M. Cil.

La chaîne prévoit également de commencer à offrir plus d'un type de lait aux clients, y compris du lait écrémé et du lait d'amandes, à partir de ce printemps.

«Ces ajustements peuvent sembler basiques, mais c'est ce que nous voulons : être absolument les meilleurs dans la base, pour laquelle nous sommes déjà connus», a-t-il poursuivi.

Du côté des déjeuners, Tim Hortons s'efforce d'améliorer la qualité

du bacon dans ses sandwichs. La société remplacera presque toutes ses cartes de menus pour le service au volant par des panneaux numériques, a-t-il indiqué, ce qui lui permettra d'adapter ses offres en fonction de l'emplacement, de l'heure, des conditions météorologiques et d'autres facteurs.

Tim Hortons apportera aussi des modifications à son programme de fidélisation, qui compte plus de 7,5 millions de membres actifs. De ces participants, seulement environ le quart ont partagé leurs coordonnées. Le nouveau programme s'appuiera sur des points plutôt que sur le nombre de visites et rendra la plupart des éléments du menu disponibles pour des échanges.

La prochaine édition de son concours «Déroule le rebord pour gagner», qui sera lancée dans les semaines à venir, a été mise à jour pour s'aligner sur les visées numériques de la chaîne et tentera d'encourager l'adoption numérique et l'enregistrement au programme de fidélisation.

Le programme de récompenses devrait continuer de ralentir les ventes pendant plusieurs trimestres.

La société n'a pas précisé si Tim Hortons, qui compte une trentaine de restaurants en Chine,

principalement dans la région de Shanghai, a été touchée par l'épidémie de coronavirus.

RBI se concentre principalement sur la santé et la sécurité de ses employés en Chine, a indiqué M. Cil lors d'une entrevue après la conférence téléphonique, et la société travaille en étroite collaboration avec son partenaire franchisé principal et les autorités locales pour prendre toutes les mesures nécessaires.

«Plusieurs restaurants ont été temporairement fermés», a-t-il précisé.

«Nous ne partageons généralement pas nos perspectives», a ajouté M. Cil, mais la société ne croit pas que l'épidémie a changé ses objectifs à long terme en Chine. RBI a annoncé en 2018 son intention d'ouvrir plus de 1500 succursales Tim Hortons au pays sur une décennie.

Lors de la conférence téléphonique, le chef de la direction a évoqué l'impact du coronavirus en parlant de la performance de Burger King. La division chinoise de cette enseigne représente environ 2 % des ventes consolidées de l'ensemble de la chaîne, a-t-il précisé.

«Bien qu'il soit trop tôt pour dire combien de temps durera notre activité, nous suivons la situation de très près.»

↑ TORONTO
17 740,57
+ 85,08

↑ TSX 60
1058,92
+ 5,89

↑ NASDAQ
9628,39
+ 107,88

↑ NEW YORK
29 276,82
+ 174,31

↓ LE DOLLAR
- 0,08
cUS 75,08

✉ **ÉCRIVEZ-NOUS**

Vous avez une nouvelle en lien avec le monde des affaires? Écrivez-nous au nouvelles@lesoleil.com

Nominations à la Chambre de commerce de Québec

La Chambre de commerce et d'industrie de Québec (CCIQ) a annoncé la nomination d'une présidente et chef de la direction intérimaire. Mélanie Kéroack (photo), la directrice du positionnement stratégique, communication et marketing occupera le poste pendant le processus d'embauche.

«Mélanie Kéroack est à la CCIQ depuis plus de deux ans et possède tout le bagage nécessaire pour assurer la poursuite des opérations de l'organisation avec le soutien de

l'ensemble de l'équipe permanent», a déclaré Martin Cousineau, président du conseil d'administration de la CCIQ.

Le directeur des relations publiques et des affaires gouvernementales Etienne Cummings sera quant à lui le nouveau premier porte-parole de la CCIQ.

«Nous sommes confiants que l'expérience et le leadership de Mélanie et Etienne, entourés d'une équipe extraordinaire, permettront à la CCIQ de poursuivre son développement

au bénéfice de l'ensemble des membres et selon le plan stratégique établi», a ajouté M. Cousineau.

Autant M^{me} Kéroack que M. Cummings continueront d'assumer leurs fonctions respectives au sein du regroupement de gens d'affaires.

La firme Action Compétence RH a été mandatée par le conseil d'administration pour le processus d'embauche des candidats, qui peuvent postuler. **ÉMILIE PELLETIER**



ACCORD CANADA-ÉTATS-UNIS-MEXIQUE

Le Bloc fait la tournée des alumineries

STEEVE PARADIS

Collaboration spéciale

BAIE-COMEAU — Le Bloc québécois sillonne présentement les villes québécoises où on trouve une aluminerie afin de connaître les inquiétudes des travailleurs de cette industrie au sujet de l'Accord Canada-États-Unis-Mexique (ACEUM), qui n'accorde aucune protection au secteur de l'aluminium, contrairement à l'acier. Deux députés étaient à Baie-Comeau lundi.

La protection pour l'acier stipule qu'en ce qui concerne l'industrie automobile, l'acier qui y est utilisé doit être fondu et coulé en Amérique du Nord. Cette même protection n'existe pas pour l'aluminium, selon eux.

Le Bloc estime que l'ACEUM permettra aux Chinois «d'inonder les marchés» nord-américains. On dit particulièrement craindre que

le Mexique, important fabricant de pièces automobiles, délaisse l'aluminium québécois au profit de l'aluminium chinois, moins cher.

«Au Mexique, c'est de l'aluminium de Chine qui est *dumpé*. De l'aluminium de Chine, ce n'est pas de l'aluminium nord-américain», a fait valoir la députée de Manicouagan, Marilène Gill. Son collègue de Lac-Saint-Jean, Alexis Brunelle-Duceppe, soutient pour sa part que les alumineries québécoises ont dans leurs cartons six projets d'expansion, dont une éventuelle phase 3 chez Alouette à Sept-Îles, la plus grande aluminerie des Amériques.

«Tel qu'il est, l'accord vient sonner le glas de ces projets», a soutenu le député, qui rappelle au passage que depuis le défunt Accord de libre-échange nord-américain (ALENA), signé en 1993, bien des choses ont changé, d'où l'importance de la protection exigée. «En 1993, la Chine produisait moins d'aluminium que



Les députés bloquistes Alexis Brunelle-Duceppe et Marilène Gill sont en tournée québécoise pour exiger la protection de l'industrie de l'aluminium dans l'ACEUM. Ils étaient à Baie-Comeau lundi. — PHOTO COLLABORATION SPÉCIALE STEEVE PARADIS

le Québec. Aujourd'hui, elle en produit 15 fois plus. C'est la même chose pour l'acier, qui a pourtant obtenu cette protection. Le contexte mondial a totalement changé.»

Le maire de Baie-Comeau, Yves Montigny, est nettement moins inquiet que les bloquistes, lui qui se dit rassuré par ses discussions avec le cabinet du ministre Pablo Rodriguez, lieutenant québécois du gouvernement Trudeau.

Le maire dit aussi avoir reçu des assurances en ce qui concerne l'éventuelle possibilité pour le Mexique d'acheter de l'aluminium chinois, le refondre et ensuite le faire passer pour de l'aluminium nord-américain afin de respecter la clause des 70 % de pièces automobiles faites en aluminium

d'Amérique du Nord. «S'ils font ça, c'est de la triche. Et le Canada a déjà un accord avec les États-Unis pour contester cette façon de faire si ça arrivait», a-t-il déclaré.

Le président du syndicat national des travailleurs de l'aluminium de Baie-Comeau se dit préoccupé par ce dossier, mais «pas nécessairement inquiet». L'aluminerie Alcoa de Baie-Comeau, qui emploie autour de 900 personnes, dont 700 syndiqués, produit de plus en plus d'aluminium transformé et donc, moins de lingots bruts.

«Honnêtement, c'est dur de savoir pour l'instant ce que tout ça va donner», a affirmé Michel Desbiens, qui confie néanmoins qu'à tout prendre, «on aurait mieux aimé avoir la même protection que l'acier».

Groupe vétérinaire Daubigny acquiert AnimaPlus

Par la récente acquisition des cliniques AnimaPlus, le Groupe vétérinaire Daubigny est devenu la plus importante entreprise privée d'établissements vétérinaires de la province.

Les 11 cliniques d'AnimaPlus se joignent au Groupe vétérinaire Daubigny, qui possède et opère 28 établissements au Québec.

Le réseau créé en 2009 continuera tout de même d'évoluer sous la même enseigne qu'est AnimaPlus. Ses 185 employés, vétérinaires et techniciens conserveront leur emploi. «Nous avons trouvé chez Groupe vétérinaire Daubigny le même souci du bien-être animal qui nous anime depuis toujours. C'est avec grand plaisir que nous nous joignons aujourd'hui à ce groupe qui possède une profonde expertise médicale et opérationnelle dont nous pourrions tous profiter», s'est réjoui Éric Bergevin, président du Groupe vétérinaire AnimaPlus.

«Les grands gagnants de ce partenariat sont certainement nos clients et nos patients qui profiteront de soins et de services bonifiés», a quant à elle ajouté Dre Anne Fortin, vétérinaire et directrice médicale des opérations du Groupe vétérinaire Daubigny.

ANIMAPLUS

- Fondation en 2009
- 11 cliniques
- 185 employés, dont 31 vétérinaires

GRUPE VÉTÉRIINAIRE DAUBIGNY

- Fondation en 1989
- 27 cliniques de pratique générale
- 1 centre de référence à Québec
- 475 employés, dont 97 vétérinaires

Le flambeau de l'équipe Carl Lambert relayé à la deuxième génération

ÉMILIE PELLETIER

epelletier@lesoleil.com

L'équipe Carl Lambert est devenue le Groupe Lambert. L'entreprise spécialisée dans la vente et la location d'équipement passe aux mains de Dave Lambert, fils des fondateurs, et réalise un investissement de 2,5 millions \$.

De nouveaux bureaux de 15 000 pieds carrés seront aménagés

ce printemps sur la route 138 dans le secteur de Saint-Augustin, sur un terrain adjacent aux locaux actuels.

Avec cette transition générationnelle, Dave Lambert, le nouveau président de l'entreprise implantée dans la région depuis 33 ans, occupera ce poste «armé d'une nouvelle vision».

DE NOUVEAUX LOCAUX

Les opérations, actuellement divisées dans deux bâtiments, se

concentreront au sein d'un bâtiment neuf. La construction de ces nouveaux locaux qui remplaceront les bureaux et l'entrepôt actuel représente «le premier pas vers une aire de changement pour Le Groupe Lambert».

«La nouvelle construction arborera un style épuré supporté par une structure d'acier noir et blanc. Rappelant le style des concessions automobiles modernes, le nouveau bâtiment sera orné d'un grand mur

rideau offrant une vue panoramique sur la route 138», a précisé l'entreprise dans un communiqué.

L2 Construction, une entreprise spécialisée dans la gestion de projets dans le domaine de la construction commerciale et de l'aménagement se chargera de la transition du Groupe Lambert, qui trouve son expertise dans la location d'outils et d'équipement de construction aux entrepreneurs de la région.

INDICE RÉGIONAL

L'indice boursier régional IBR Québec/Chaudière-Appalaches valait hier

2877,61 points

en hausse de

2,51 points ou

0,09 %

sur la journée précédente.

L'IBR-CA, marque de commerce du cybejournal CommerceMonde.com est mis à jour par Frédéric Tremblay.

Lire les cotes

À moment de dresser cette liste, les titres retenus avaient eu un volume moyen de transactions d'un peu plus de 100 actions au cours des 60 séances précédentes. Elle sera révisée périodiquement et contiendra principalement les actions ordinaires, celles généralement détenues par les particuliers. Chaque titre est identifié par le nom de la société et son symbole boursier. Le volume des transactions est en milliers de fractions.

Fin: cours à l'arrêt de transactions. Ch. net.: changement en argent par rapport au précédent cours de fermeture.

Les valeurs sont fournies par la firme Financial Content et sont exprimées en dollars. * Indique que le cours a touché en séance le haut ou le bas des 52 dernières semaines.

Volume Ch. Société (x1000) Ferm. net.

Table of stock prices for the 'INDICE RÉGIONAL' section, listing various companies and their market data.

PÉTROLE (BRUT LÉGER)

49,57 \$US -0,75

OR

1579,50 \$US +6,10

ARGENT

17,810 \$US +0,080

TAUX DE CHANGE

Un dollar US coûte 1,3319\$ Un euro coûte 1,4548\$

DEVISES

Table of exchange rates for various currencies, including the US Dollar and Euro.

TSX de croissance

Table of stock prices for the 'TSX de croissance' section, listing companies like Arienne Phosph and CO2 Solutions.

GÉANTS américains

Table of stock prices for major US companies, including 3M, Abbott Laboratory, and Amazon.com.

Table of stock prices for companies starting with 'C' through 'G'.

Table of stock prices for companies starting with 'H' through 'M'.

Table of stock prices for companies starting with 'N' through 'S'.

Table of stock prices for companies starting with 'T' through 'Z'.

FONDS INDICIELS (Ishare)

Table of stock prices for various Ishare funds, including AGFQ US Equit and BetaPro Marju.

Table of stock prices for companies starting with 'A' through 'D'.

Table of stock prices for companies starting with 'E' through 'H'.

Table of stock prices for companies starting with 'I' through 'L'.

Table of stock prices for companies starting with 'M' through 'P'.

PARTS DE FIDUCIES

Table of stock prices for various trust and fiduciary companies.

Table of stock prices for companies starting with 'Q' through 'R'.

Table of stock prices for companies starting with 'S' through 'T'.

Table of stock prices for companies starting with 'U' through 'V'.

Table of stock prices for companies starting with 'W' through 'Z'.

LEADERS mondiaux

Table of stock prices for global market leaders, including ABB Ltd and Accenture plc.

Table of stock prices for various global companies, including ABB Ltd, Accenture plc, and Amazon.com.



Le réalisateur sud-coréen Bong Joon-ho a «évité la cérémonie de compter parmi les pires de l'histoire» des Oscars, écrit le site spécialisé IndieWire. «Beaucoup de ce qui a été proposé durant les Oscars 2020 n'a tout simplement pas fonctionné.» — PHOTO AFP, VALERIE MACON

92^{es} OSCARS

L'audience à son plus bas niveau historique

Agence France-Presse

LOS ANGELES — La retransmission de la 92^e cérémonie des Oscars a réalisé dimanche soir la plus mauvaise audience de son histoire, en chute libre par rapport à l'an dernier avec seulement 23,6 millions de téléspectateurs revendiqués aux   tats-Unis par la chaîne ABC.

En 2019, la soirée des Oscars, les plus prestigieux prix cinématographiques à Hollywood, avait attiré 29,6 millions de téléspectateurs, après un plus bas historique de 26,5 millions l'année précédente.

Les critiques s'accordent à dire que la cérémonie a été poussive et ne restera pas dans les mémoires

L'édition 2020 restera certes dans les mémoires pour avoir sacré meilleur film *Parasite*, premier long-métrage dans une langue autre que l'anglais à remporter cette récompense phare. Mais les

critiques s'accordent à dire que la cérémonie, longue de plus de trois heures et demie, a été poussive et ne restera pas dans les mémoires.

Pour la deuxième année consécutive, la soirée avait décidé de se passer d'un maître de cérémonie unique, espérant rééditer le succès de 2019, mais les performances des vedettes qui se sont relayées sur scène pour débiter des plaisanteries et ouvrir les enveloppes ont été globalement décevantes.

Le réalisateur sud-coréen Bong Joon-ho a «  vit   à la cérémonie de compter parmi les pires de l'histoire» des Oscars, écrit ainsi le site spécialisé IndieWire. «Beaucoup de ce qui a été proposé durant les Oscars 2020 n'a tout simplement pas fonctionné.»

Quant aux numéros musicaux, entre Randy Newman et Elton John, «ils ressemblaient à toutes les soirées d'Oscars que vous avez pu voir au cours des deux ou trois dernières décennies», déploie le *Washington Post*.

L'audience des Oscars, qui dépassait encore 43 millions en 2014,

n'a cessé de chuter ces dernières années aux   tats-Unis,    l'instar des autres soirées de remise des prix (Golden Globes, Grammy Awards, etc).

Les Oscars ont encore été vivement critiqués cette année, beaucoup leur reprochant leur manque de diversité ethnique et culturelle

dans les nominations, ainsi que l'absence des femmes dans la catégorie des r  alisateur  s. Certains avaient même appelé sur les réseaux sociaux à boycotter la cérémonie.

Sur les 39 statuettes dorées du millésime 2020, un tiers ont malgré tout été distribuées à des femmes.

La voix loin devant TLMEP et les Oscars

La voix a entrepris sa huitième saison en ralliant 1 925 000 téléspectateurs dimanche soir à TVA, ce qui représente plus de la moitié des gens devant leur téléviseur, comparativement à 2 036 000 l'année dernière. Sur ICI Télé, 917 000 ont regard   *Tout le monde en parle*.

Toujours dimanche, la première de *La vraie nature* a été choisie par 949 000 téléspectateurs à TVA. La cérémonie des Oscars a quant à elle été suivie par 430 000 téléspectateurs    CTV, un score pratiquement

  gal à celui de l'an dernier, alors que 429 000 étaient au rendez-vous, mais une quinzaine de jours plus tard.

Samedi, gros succès pour *En direct de l'univers*, regardée par 952 000 fidèles sur ICI Télé. Juste avant, *La petite vie* en a rassemblé pas moins de 835 000, un exploit pour une émission vieille de 25 ans.    20h, *Le dernier soir* a été vue par 464 000 téléspectateurs.    TVA Sports, le match entre le Canadien et les Maple Leafs a rallié 631 000 amateurs.

RICHARD THERRIEN

Spacey Kent de retour au Palais Montcalm

JUDITH DESMEULES
jdesmeules@lesoleil.com

La chanteuse de jazz Stacey Kent sera de retour sur la scène du Palais Montcalm avec l'Orchestre symphonique de Québec au mois de novembre

L'Américaine à la voix limpide reprendra les pièces de son album *I Know I Dream : The Orchestral Sessions* (2017), en plus de quelques nouveaux arrangements.

«Nous sommes fous du Palais Montcalm, l'une de nos salles préférées! Nous sommes ravis d'y retourner pour une cinquième fois, alors que cette prochaine visite sera particulièrement spéciale : nous monterons sur scène avec l'Orchestre symphonique de



Stacey Kent lors de son passage au Festival d'été de Québec en 2015.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, PASCAL RATTHÉ

Québec et notre chef, David Martin! Je n'en peux plus d'attendre, ce sera une soirée magique», a déclaré la chanteuse de 51 ans.

Stacey Kent compte 2 millions d'albums vendus en deux

décennies, 11 albums studio, plusieurs prix et nominations, une longue liste de collaborateurs ainsi que des spectacles dans plus de 50 pays. On lui attribue un genre de jazz revisité, minimaliste et romantique.

Cette coproduction est la troisième du genre, après à Gregory Porter et au Concerto for Group and Orchestra de Jon Lord avec Bruce Dickinson, Paul Mann et le Paul DesLauriers Band.

Le concert *Stacey Kent Symphonique* sera présenté en exclusivité nord-américaine le 28 novembre 2020, les billets seront vendus dès le 13 février au coût de 105 \$. Les abonnés du Palais Montcalm et de l'Orchestre symphonique de Québec pourront obtenir les billets en prévente le 11 février.

› LES BACKSTREET BOYS REVIENNENT À QUÉBEC



Après un passage remarqué (et accompagné d'une hurlante nostalgie) sur les plaines d'Abraham lors du Festival d'été en 2017, les Backstreet Boys reviendront à la rencontre de leurs fans de la capitale en septembre prochain. Le célèbre *boys band* qui a connu la gloire dans les années 90 foulera les planches du Centre Vidéotron le 15 septembre dans le contexte de sa tournée *DNA*. Ce nouveau spectacle a pris la route dans la foulée de la parution de l'album du même titre au début 2019, après six années loin des studios. Les billets seront en vente le vendredi 14 février prochain sur gestev.com et livenation.com. GENEVIÈVE BOUCHARD

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL, YAN DOUBLET

Rage Against the Machine au FEQ



ÉRIC MOREAULT
emoreault@lesoleil.com

Le Festival d'été de Québec a dévoilé une exclusivité québécoise pour sa prochaine édition : Rage Against the Machine. Le groupe-pionnier de fusion rap métal sera sur les plaines d'Abraham le 18 juillet.

Le quatuor militant s'est reformé l'automne dernier après presque 20 ans de séparation, marquée par la collaboration des musiciens avec le regretté Chris Cornell (Audioslave), puis avec Chuck D de Public Enemy et B Real de Cypress Hill (Prophets of Rage). Cette fois, c'est bel et bien la formation originale qui revisitera leurs albums mythiques : le premier éponyme, *Evil Empire* et *The Battle of Los Angeles*.

«Cette toute première escale sur les Plaines marquera un grand moment dans l'histoire du FEQ», estime Louis Bellavance, le directeur de la programmation.

«C'est leur première tournée en 10 ans, explique-t-il. C'est un grand coup parce que ça se passe là. Si le retour dure quatre ans et qu'ils font d'autres albums, ça reste un grand band de rock comme les Foo Fighters, les Red Hot Chili Peppers,

Pearl Jam et les autres. Ce qui fait que celui-là est particulier, c'est qu'on ne les a pas vus en *show*, pour la plupart d'entre nous. Il y a un *buzz* additionnel dans ce phénomène de rareté.»

Avant même qu'elle annonce ses retrouvailles, la formation figurait dans les plans du FEQ depuis un bon moment, note Louis Bellavance.

«On a su assez tôt, dès la fin de l'été, que c'était très possible que Rage... revienne, raconte-t-il. C'est quelque chose qu'on suit chaque année dans le cas de [ce groupe]. On a eu plusieurs conversations à travers les années, on a posé souvent la question : «est-ce qu'on peut faire une offre?» Ce n'était jamais impossible que Rage... se reforme. Il y avait toujours ce mystère-là et évidemment un intérêt très fort de tous les festivals pour faire partie de ce retour-là quand ça allait arriver.»

«Cette toute première escale sur les Plaines marquera un grand moment dans l'histoire du FEQ»

— Louis Bellavance, directeur de la programmation

Outre le FEQ, Zach de la Rocha, Tom Morello, Brad Wilk et Tim Commerford s'arrêteront au BluesFest



Zack de la Rocha et Tom Morello de Rage Against the Machine pendant une brève réunion au Festival Coachella en 2007.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

d'Ottawa la veille, à Coachella, au Firefly et au Boston Calling. Après sa tournée estivale, le groupe jouera quelques concerts en Europe.

Le dévoilement de la programmation et la vente de laissez-passer auront lieu le 26 février (une prévente exclusive pour les

membres Desjardins se déroulera la veille). Le FEQ se déroulera du 9 au 19 juillet.

AVEC GENEVIÈVE BOUCHARD



Jade Charbonneau et Pascale Bussièrès sont complices à l'écran, dans la série *L'heure bleue*, comme dans la vie.

— PHOTO LA PRESSE, HUGO-SÉBASTIEN AUBERT

Un tandem mère-fille qui crève l'écran

SAMUEL LAROCHELLE

La Presse

Peu de temps après avoir interprété une grand-mère et sa petite-fille dans la série *Prémonitions*, Pascale Bussièrès et Jade Charbonneau ont été choisies pour jouer un tandem mère-fille aussi explosif que touchant dans *L'heure bleue*. Complices à l'écran comme dans la vie, les comédiennes parlent du métier qu'elles ont toutes les deux commencé au début de l'adolescence.

Q Trouvez-vous que vous avez des airs de famille?

Jade Vraiment! Quand on joue, tout passe par nos yeux. Même si on n'a pas une couleur ou une forme d'yeux qui se ressemblent, l'énergie qui émane de nos regards est très similaire.

Pascale Quand je l'ai vue, je me suis dit tout de suite que ce serait crédible qu'elle joue un membre de ma famille. J'ai aussi remarqué sa photogénie, son grain de peau, son intelligence et sa finesse. Ce sont des affaires qui ne s'apprennent pas.

Q Pour jouer avec autant de justesse la relation amoureuse entre Véronique et Audrey dans *L'heure bleue*, il faut plus que du talent. Comment expliquez-vous votre complicité?

Pascale D'abord, on est très différentes de nos personnages. Je n'ai pas une personnalité aussi explosive que celle de Véronique. Je suis plus conséquente dans mes choix et dans mes réactions envers autrui. Jade est similaire. Nous sommes deux individus assez réfléchis, posés et calmes. Donc, on entre dans un espace de jeu où on se permet de toucher des affaires assez loin de nous. L'écriture et la réalisation nous amènent aussi vers cette complicité. C'est important d'être [à l'aise] l'une avec l'autre quand on joue des personnages de ce genre. Il faut qu'on reste crédibles, en sachant comment rebondir ensemble dans le même registre.

Jade En plus, nos journées de tournage duraient environ 12 heures. Alors, des moments pour prendre des cafés et se jaser entre les prises, on en a eu!

Q Jade, appréhendais-tu le travail avec une actrice accomplie comme Pascale Bussièrès?

Jade À 100 %! J'avais eu une bonne préparation dans *Nouvelle adresse* et *Mensonges* en travaillant avec Macha Grenon, Fanny Mallette, Éric Bruneau et plusieurs autres grands noms. Mais, je trouvais ça très intimidant de savoir que j'allais jouer avec Pascale. Heureusement, j'ai vite rencontré la personne. Notre connexion fait en sorte qu'il n'y a pas de «Oh,

mon Dieu, c'est Pascale Bussièrès!» Aujourd'hui, c'est ma bonne chum.

Q Pascale, tu as amorcé ta carrière à 13 ans dans le film *Sonatine*. Avec le recul, que penses-tu d'avoir eu un premier rôle si tôt?

Pascale Ça a été formidable pour moi! Ça m'a très vite sortie d'une timidité excessive. Ça a forcé la porte du contact avec les autres. J'ai aussi développé une espèce d'autonomie assez jeune et une responsabilité face au travail à accomplir. Il faut être assidu, apprendre nos textes, être prêt. C'était fondateur pour moi. Jade et moi, on se ressemble là-dessus.

Q Jade, tu as 19 ans aujourd'hui. Comment as-tu vécu tes débuts dans *Nouvelle adresse* à 12 ans?

Jade J'étais hyper timide. J'avais de la difficulté à m'exprimer et à prendre ma place. Le métier a tellement servi mon développement humain que je n'ai pas eu le temps de développer un ego surdimensionné. J'ai concentré mon évolution sur mon ouverture aux autres et ma découverte humaine.

Q As-tu vécu certaines difficultés?

Jade Oui, dont celle de gérer mon horaire de cinglé. Ma plus grande fierté, c'est d'avoir obtenu mon diplôme d'études secondaires en tournant autant de séries en

même temps. J'ai aussi dû faire face très jeune au pouvoir que certaines personnes peuvent avoir sur un plateau et sur leurs acteurs. C'était difficile de ne pas me laisser écraser par ces forces-là qui ne sont pas super saines ni toujours justifiées. Je travaille encore là-dessus. J'apprends à en prendre et à en laisser.

Q Pascale, donnes-tu parfois des conseils à Jade sur le plateau?

Pascale Je n'ai pas tendance à prodiguer des conseils. Mais quand je tourne, je tiens à certains principes. On donne souvent le ton de l'humeur générale sur le plateau. Si on arrive de mauvaise humeur, l'onde de choc va se répandre très vite. Si on arrive détendu, si on sait nos textes et si on est mobilisé, ça influence la suite.

Jade Elle n'avait pas besoin de dire quoi que ce soit... Depuis le tournage de *Prémonitions*, je me vois en Pascale. Elle est vraiment *smooth* sur un plateau. Elle parle à tout le monde. Elle salue les gens. Ce sont des petits trucs de base dans notre travail. Je les ai appris en l'observant. Durant mes premières années, j'ai eu la chance de travailler avec des femmes qui jouaient mes mères et qui étaient aussi des mères dans la vie. Je me sentais protégée comme si j'étais leur enfant pour la journée. J'ai toujours senti une bienveillance de la part de Pascale.

Q Pascale, quels sont les pièges à éviter dans le métier pour une jeune actrice comme Jade?

Pascale Il faut apprendre à composer avec les passages à vide et faire autre chose pour combler les périodes entre les tournages, ces espaces qui nous donnent parfois l'impression de tomber dans le vide. Puisqu'on est pigistes, on n'est jamais dans un état de repos. On est toujours dans l'attente de quelque chose qui viendra ou pas.

Jade Les creux, c'est ma plus grande angoisse. C'est pour ça que je m'étais inscrite à un programme d'études en impression textile, mais j'ai dû abandonner, car je tournais *L'heure bleue*, *5e Rang* et *Toute la vie*. J'essaie de tourner et de terminer des études pour avoir un plan B solide.

Pascale La jeune génération d'acteurs est bonne là-dedans. Ils gèrent leur carrière autrement. Ils ouvrent leur palette. C'est moins fréquent dans ma génération.

Q Pascale, que souhaites-tu à Jade pour la suite de sa carrière?

Pascale Elle est très bien partie! Je n'ai aucune inquiétude pour elle. Je ne veux pas lui souhaiter simplement de grands rôles, car il n'y a pas de petits rôles. Par contre, je nous souhaite de rejouer ensemble. Et je lui souhaite de tourner un premier film.

L'heure bleue, les mardis, 20 h, à TVA

LUDOVICK BOURGEOIS

Suivre sa voie

ANICÉE LEJEUNE

alejeune@ledroit.com

Un peu plus de deux ans après la sortie express de son premier album éponyme, Ludovick Bourgeois propose 2, un second album à la pop assumée — qui devrait permettre au jeune chanteur de confirmer sa place dans le paysage musical québécois.

«Je sais que c'est cliché de dire que c'est un album qui me ressemble beaucoup, mais c'est vrai, insiste Ludovick Bourgeois en entrevue téléphonique. Il est très collé à ma peau, surtout que j'ai écrit 9 des 11 chansons de l'album.»

Pour le musicien, un deuxième opus est toujours «attendu et va prouver si on a sa place ou non». À en juger par le succès du premier extrait sorti en septembre, qui caracole en tête des palmarès et qu'on peut entendre en boucle sur certaines radios, il a déjà sa place dans le cœur — et les oreilles — du public. «C'est un bonheur de sortir un album quand on a déjà une chanson qui est un succès. Et ça allège un peu le stress.»

D'ailleurs, si son premier simple est un succès, son travail avait également déjà été remarqué en 2018 puisque Ludovick Bourgeois était en lice pour le Félix du spectacle-interprète de l'année ainsi que finaliste dans les catégories interprète masculin, disque pop et révélation.

ROAD TRIP MUSICAL

Ludovick Bourgeois a pris le temps nécessaire pour façonner 2 à son image. Il est d'ailleurs parti dans le désert de l'Ouest américain pour y puiser l'inspiration. Un voyage d'un mois et demi effectué avec le musicien Fred St-Gelais — qui avait déjà réalisé son premier album. Ce road trip de 5000 km, qui a mené les deux complices jusqu'à l'Utah et l'Arizona, les a guidés pour l'écriture des chansons.

«On a commencé l'écriture en voyage. Mais on a pris environ 7 ou 8 mois pour toutes les chansons. Et de prendre le temps, c'est quelque chose qui a été très favorable pour moi», estime l'auteur-compositeur-interprète de 27 ans.

Plus qu'un compagnon de voyage, Fred St-Gelais est aussi un mentor

pour le jeune artiste avec qui il a développé une complicité fraternelle, et ce malgré la différence d'âge. «C'est un génie de la musique pop au Québec. C'est une aiguille à bonnes idées et il réussit à faire sortir le meilleur de moi-même», confie Ludovick Bourgeois.

Il en résulte un album pop accrocheur, pleinement assumé et qui s'inscrit parfaitement dans l'air du temps. «La pop, c'est le style de musique que j'écoute, que j'aime beaucoup. J'assume mes racines et mon univers musical», affirme celui qui se décrit comme un grand nostalgique des années 80-90. «Les chansons des années 80, c'est des refrains qu'on peut chanter ensemble. C'est ce qu'on essaye de reproduire», poursuit-il.

Le jeune homme tient, malgré son héritage et son succès, à garder la tête froide et à rester lui-même. Un conseil que son défunt père, Patrick Bourgeois — décédé en novembre 2017 d'un cancer colorectal à 55 ans — lui a donné lorsqu'il l'encourageait dans cette voie. «Je crois que le plus beau conseil que j'ai reçu, c'est de rester authentique. Parce que c'est ce qui va transparaître, et c'est ce qui fait la longévité», lance-t-il.

Bien qu'il ait fait ses preuves depuis sa victoire à *La voix* en 2017, Ludovick Bourgeois souffre encore aujourd'hui du syndrome de l'imposteur.



Bien qu'il ait fait ses preuves depuis sa victoire à *La voix* en 2017, Ludovick Bourgeois souffre encore aujourd'hui du syndrome de l'imposteur.

«Avec mon nom de famille et ma participation à une émission de télé, il faut doublement que je me prouve, pour justifier que je suis là pour les bonnes raisons. Mais c'est sain d'avoir envie de se dépasser et de ne pas penser que tu es au-dessus de tes affaires», lâche en toute humilité Ludovick Bourgeois.

TOURNÉE ET HOMMAGE MUSICAL

Bien conscient de porter en lui l'héritage de son père Patrick Bourgeois, Ludovick lui rend hommage dans son deuxième album avec le titre *Le saut de l'ange*, écrit par Ingrid St-Pierre. Il reprend aussi quelques classiques des B.B. en spectacle.

«Ça fait du bien à tout le monde. Ça me fait du bien de passer le deuil à travers la musique, et je pense que ça fait du bien aux spectateurs, des fans des B.B.. C'est un beau mélange d'émotions qui est très lumineux», confie Ludovick Bourgeois.

L'artiste ne s'en cache pas, il adore les tournées et il veut que la prochaine «dure le plus longtemps possible». D'ailleurs, celle-ci s'amorcera le 3 avril et compte déjà une trentaine de dates, dont celle du 18 juin à la salle Albert-Rousseau. «La musique du deuxième album est conçue sur mesure pour le spectacle. C'est la première chose que je me demande quand on finit une chanson : est-ce qu'elle va être bonne en *show*?»

VUES DANS LA TÊTE DE...

Myriam Verreault sous le charme du public

JOHANNE FOURNIER

Collaboration spéciale

RIVIÈRE-DU-LOUP — Tête d'affiche de Vues dans la tête de..., Myriam Verreault est repartie du 8^e festival du film de Rivière-du-Loup, dimanche, la tête remplie de magnifiques souvenirs. La réalisatrice de Québec a reçu une grosse dose d'amour d'un public tout aussi fou de son œuvre que curieux de découvrir ses choix de films et ses invités.

«J'ai plongé, j'ai embarqué et j'ai été charmée par l'intelligence des gens, souligne-t-elle. Parce qu'il y a une école de cinéma ici, les gens avaient un intérêt d'autant plus fort, ce qui fait que les questions étaient hyperpertinentes et qu'elles m'enrichissaient. Les gens ont été mon cœur de cœur!»

La plus grande fierté de la marraine de l'événement a été les succès de foules qu'ont connus les films qu'elle avait choisis pour la programmation. «Il y a toujours une petite pression quand tu fais une programmation, confie Myriam Verreault. Avec les rires, les réactions et les gens qui ont posé des questions, j'ai l'impression que les gens ont adoré les films. Les

salles étaient pleines.» Les gens ont fait la file devant le Cinéma Princesse pour voir son plus récent long-métrage, *Kuessipan*, qui a fait salle comble. «On a dû refuser des gens», indique la coordonnatrice du festival, Priscilla Winling, pour qui il était encore trop tôt de connaître l'achalandage total de toutes les activités.

Les comédiens de *Kuessipan* Sharon Fontaine Ishpatao et Étienne Galloy ont échangé avec le public après la projection du film, tout comme le directeur de la photographie, Nicolas Camiccioni. La réalisatrice a souligné la présence, dans la salle, de Natasha Kanapé Fontaine, venue voir *Kuessipan* pour la première fois.

L'artiste innue a d'ailleurs remplacé un invité à pied levé qui devait venir prendre la parole après la projection, dimanche, de son documentaire *Innu Nikamu: chanter la résistance*. Mais, Kevin Bacon Hervey n'a pu se rendre à Rivière-du-Loup en raison de la tempête qui balayait la région vendredi.

À la clôture du festival, c'est le film *Acadiana* de Guillaume Fournier, Samuel Matteau et Yannick Nolin qui a été couronné du Prix du jury et du Prix du public Caisse Desjardins.



CHOIX TÉLÉ

LA FACTURE

ICI TÉLÉ À 19H30

Plusieurs perdent des milliers de dollars dans les cercles de dons, sans savoir qu'ils sont illégaux.

HEDY LAMARR: LA FEMME

DERRIÈRE LE WIFI

ICI EXPLORA À 21H

Star à Hollywood, elle n'a jamais été reconnue comme pionnière de la révolution moderne des communications.

ÉPIDÉMIE

TVA À 21H

Geneviève Lévesque (Catherine Bérubé) dissimule ses symptômes et souhaite se rendre au chevet de son fils hospitalisé.

Discutez de télévision avec Richard Therrien sur therrien.lesoleil.com

Le coup de cœur de la marraine du festival Vues dans la tête de..., Myriam Verreault, a été le public de Rivière-du-Loup. — PHOTOS COLLABORATION SPÉCIALE JOHANNE FOURNIER

➤ DANS LES CINÉMAS

DU 7 AU 13 FÉVRIER

➤ ALOUETTE (SAINT-RAYMOND) (418 337-2465)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven 13h30 19h15 Sam 19h15 Dim 13h30 19h Mar, Mer 19h (13+)
Dolittle Ven 13h15 19h30 Sam 19h30 Dim 13h30 19h15 Mar, Mer 19h15 (G)

➤ BEAUPORT (418 661-9494)

1917 Ven, Lun, Mar, Mer 13h25 15h55 18h55 21h35 Sam 13h10 15h55 18h50 21h40 Dim 12h45 15h30 18h50 21h35 Jeu 13h30 16h 18h55 21h35 (13+)
À couteaux tirés Ven, Lun, Mar, Mer 13h 15h45 18h35 21h30 Sam 12h30 15h25 18h35 21h25 Dim 12h55 15h45 18h35 21h30 Jeu 14h (G)

Birds of Prey and the Fantabulous Emancipation of One Harley Quinn (v.o.a.) Ven, Lun, Mar 13h30 16h 19h 21h30 Sam 11h45 14h15 16h45 19h15 21h45 Dim 12h15 14h35 16h55 19h20 21h40 Mer, Jeu 13h30 16h 19h 21h30 (13+)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven, Lun, Mar, Mer 13h15 13h45 15h45 16h15 18h45 19h15 21h15 21h45 Sam 11h30 12h05 14h 14h35 16h30 17h 19h 19h30 21h30 22h Dim 12h 13h 14h30 15h35 17h 18h45 19h30 21h15 22h Jeu 13h 13h45 15h45 16h15 18h45 19h15 21h15 21h45 (13+)
Les Chatouilles Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h45 16h20 18h40 21h Sam 11h40 14h 16h20 18h40 21h Dim 12h05 14h20 16h35 18h50 21h05 (13+)

Dolittle Ven, Lun, Mer, Jeu 14h10 16h40 19h25 21h50 Sam 12h15 14h40 16h55 19h25 21h55 Dim 12h25 14h40 16h50 19h25 21h50 Mar 14h10 16h40 19h05 21h50 (G)

Dragons - Le monde caché Sam 11h (G)

Espions incognito Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h50 16h10 Sam 11h35 13h55 16h10 Dim 12h 14h15 16h25 (G)

Jolie Turquoise - Les Aventuriers voyageurs Dim 15h30

Jumanji - Le prochain niveau Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 18h50 Sam 13h05 18h50 (G)

Jumanji - Le prochain niveau 3D Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h15 21h30 Sam 16h05 21h35 (G)

Mafia Inc. Jeu 18h45 21h05

Mauvais garçons pour la vie Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h10 16h 19h10 21h45 Sam 12h55 15h45 19h10 21h50 (13+)

Merci pour tout Ven, Lun, Mer 14h05 16h35 19h05 21h50 Sam 11h55 14h10 16h20 18h40 21h Dim 13h15 18h45 20h55 Mar 14h05 16h35 21h50 Jeu 13h55 16h10 (G)

Les Quatre Filles du Docteur March Ven, Lun, Mar, Mer 13h05 16h 19h 21h20 Sam 12h40 15h35 18h35 21h35 Dim 12h30 15h20 18h35 21h25 Jeu 13h05 16h 18h50 21h40 (G)

La Reine des Neiges II Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h15 15h40 18h45 Sam 11h50 14h05 16h25 18h45 Dim 13h10 15h40 18h45 (G)

La Section Rythmique Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h50

16h25 18h55 22h Sam 13h 15h40 18h55 22h Dim 13h05 15h35 18h30 22h (13+)

Sonic le hérisson Jeu 17h 19h20 21h40

Sous pression Ven, Sam, Dim, Lun, Mar, Mer 21h05

Jeu 21h45 (13+)

Star Wars - L'ascension de Skywalker Ven, Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h10 19h10 Sam 12h50 19h05 (G)

Star Wars - L'ascension de Skywalker 3D Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 16h10 21h20 Sam 16h 21h20 Dim 16h10 21h (G)

Star Wars: The Rise of Skywalker 3D (v.o.a.) Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 18h30 21h25 Sam 18h30 21h30 Dim 18h40 21h30 (G)

Le Tour d'écrou Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h40 16h05 19h20 21h25 Sam 12h20 14h25 16h50 19h20 21h25 Dim 12h20 14h30 16h45 19h 21h10 (13+)

➤ CARTIER (418 522-1011)

1917 (v.o.a.) 14h30 21h30 (13+)

1917 12h40 19h10 (13+)

L'Acrobate 16h40 21h10 (18+)

Birds of Prey and the Fantabulous Emancipation of One Harley Quinn (v.o.a.) 15h 19h20 21h30 (13+)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 12h50 17h10 19h20 21h30 Dim 12h50 17h10 21h30 (13+)

Les Chatouilles 10h40 12h40 14h40 19h10 (13+)

Fête de famille 10h40 15h10 17h10 (G)

Les Hirondelles de Kaboul 12h50 (13+)

Les Misérables 13h (13+)

The Most Beautiful Couple (v.o.s.-t.f.) Mer 19h10

Papicha (v.o.s.-t.f.) 10h40 15h 17h10 (G)

Les Quatre Filles du Docteur March 10h20 16h50 (G)

The Rhythm Section (v.o.a.) 21h40 (13+)

Le Rire 10h20 (13+)

La Section Rythmique Ven, Sam, Dim, Lun, Mar 19h30 (13+)

Temps et marées Dim, Jeu 19h30

➤ CLAP – LORETTEVILLE

(418 653-2470)

1917 11h 13h40 16h20 19h05 21h45 (13+)

Bad Boys for Life (v.o.a.) Dim, Mer 18h45 (13+)

Birds of Prey and the Fantabulous Emancipation of One Harley Quinn (v.o.a.) Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 21h35 Dim, Mer 19h (13+)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven, Sam, Lun, Mar, Jeu 11h30 14h 16h30 19h Dim, Mer 11h30 14h 16h30 21h35 (13+)

Le Chant des noms 13h30 18h50 (G)

Comme des bêtes 2 Dim 10h (G)

Dolittle 11h40 14h05 16h25 18h50 21h15 (G)

Joyeuse retraite! Ven, Sam, Dim 12h 14h20 16h40 19h10 Lun, Mar, Mer, Jeu 11h15 14h20 16h40 19h10 (G)

Jumanji - Le prochain niveau Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 11h 13h35 18h55 21h40 Sam, Dim 10h50 13h35 18h55 21h40 (G)

Mauvais garçons pour la vie Ven, Lun, Mar, Jeu 13h25 16h05 18h45 Sam 13h15 16h05 18h45 Dim 13h15 16h05 Mer 13h25 16h05 (13+)

Mauvais garçons pour la vie - Séances VIP 21h25 (13+)

Parasite 16h 21h25 (13+)

La Reine des Neiges II Ven 11h05 Sam, Dim 10h40 (G)

Le Rire 16h15 (13+)

La Section Rythmique 11h05 (13+)

Section Rythmique, La - Séances VIP 21h30 (13+)

Star Wars - L'ascension de Skywalker 11h50 18h10 21h20 (G)

La Voie de la justice Ven, Sam, Dim 15h10 Lun, Mar, Mer, Jeu 11h20 15h10 (G)

➤ CLAP – SAINTE-FOY

(418 653-2470)

1917 (v.o.a.) Ven, Sam, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h45 16h30 19h10 21h40 Dim 13h50 16h30 19h10 21h40 (13+)

1917 Ven, Sam, Dim 13h30 16h10 18h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 11h05 13h30 16h10 18h50 (13+)

À couteaux tirés 16h15 (G)

Bad Boys for Life (v.o.a.) 16h05 18h50 21h35 (13+)

Birds of Prey and the Fantabulous Emancipation of One Harley Quinn (v.o.a.) 11h 13h40 16h20 19h 21h45 (13+)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn 10h30 13h10 15h50 18h40 21h20 (13+)

Le Chant des noms (v.o.s.-t.f.) 10h45 21h10 (G)

Le Chant des noms 13h20 15h55 18h30 (G)

Comme des bêtes 2 Dim 10h (G)

Dolittle 11h25 13h50 19h10 (G)

Joyeuse retraite! 13h15 15h40 19h45 21h50 (G)

Knives Out (v.o.a.) 21h30 (G)

Little Women (v.o.a.) 21h25 (G)

Mauvais garçons pour la vie 13h20 (13+)

Le Milieu de l'horizon 12h50 15h 17h10 19h20 (G)

Les Misérables 10h55 16h (13+)

Parasite (v.o.s.-t.f.) 15h45 (13+)

Parasite 10h 18h35 (13+)

Prisons sans barreaux 18h (G)

Les Quatre Filles du Docteur March 12h50 (G)

La Reine des Neiges II Ven, Sam 11h20 Dim 10h50 (G)

The Rhythm Section (v.o.a.) 21h35 (13+)

Le Rire 10h35 (13+)

La Section Rythmique 10h20 (13+)

Star Wars - L'ascension de Skywalker 10h45 14h (G)

Star Wars - The Rise of Skywalker (v.o.a.) 20h50 (G)

Le Traître (v.o.s.-t.f.) 10h 13h 18h15 21h15 (13+)

Une Femme, ma mère Ven, Sam, Mar, Mer, Jeu 11h15 Dim 11h55 (G)

Une Vie cachée (v.o.s.-t.f.) 17h15 (G)

➤ DES CHUTES (SAINT-NICOLAS) (418 831-2660)

1917 Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h45 21h30 Sam, Dim 12h45 15h30 18h45 21h30 (13+)

Les Aventuriers voyageurs - Tour du monde tout quitter pour voyager Dim 15h30 Mar 13h Mer 19h

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (13+)

Le Chant des noms Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h Sam, Dim 12h45 15h30 (G)

Dolittle Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)

Joyeuse retraite! Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 19h 21h30 Sam, Dim 13h 15h30 19h 21h30 (G)

Jumanji - Le prochain niveau Ven, Lun, Jeu 13h 18h40 21h30 Sam 12h40 15h30 18h40 21h30 Dim 12h40 18h40 21h30 Mar 18h40 21h30 Mer 13h 21h30 (G)

Mauvais garçons pour la vie Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 18h40 21h30 Sam, Dim 12h40 15h30 18h40 21h30 (13+)

La Section Rythmique 19h 21h30 (13+)

Star Wars - L'ascension de Skywalker Ven, Lun, Mar, Mer, Jeu 14h 16h25 19h10 21h55 (G)

Dragons - Le monde caché Sam 11h (G)

Espions incognito Ven 13h35 16h05 Sam 11h10 13h40 16h05 Dim 13h15 16h Lun, Mar, Mer, Jeu 13h10 15h45 (G)

The Gentlemen (v.o.a.) Ven 13h45 16h25 19h15 21h55 Sam 13h25 16h25 19h10 21h50 Dim 13h35 16h30 19h15 21h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h40 16h30 19h15 21h50 (13+)

Jumanji - Le prochain niveau Ven 13h15 16h05 Sam 10h55 13h40 16h25 Dim 13h05 16h05 Lun, Mar, Mer 13h15 16h10 Jeu 13h 15h40 (G)

Jumanji - Le prochain niveau 3D Ven 19h 22h Sam 19h10 22h Dim, Lun, Mar, Mer 19h 21h45 (G)

Mafia Inc. Jeu 18h45 21h50

Mauvais garçons pour la vie Ven 13h25 16h20 19h15 22h05 Sam 13h 16h 19h15 22h Dim 13h25 16h20 19h05 21h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 16h15 19h05 21h50 (13+)

La Reine des Neiges II Ven 13h40 16h15 18h50 Sam 11h05 13h40 16h10 18h50 Dim 12h50 15h40 18h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h40 16h10 18h50 (G)

La Section Rythmique Ven 13h10 16h40 19h35 22h10 Sam 11h45 14h20 17h 19h40 22h10 Dim 13h55 16h40 19h20 21h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h05 16h35 19h20 21h50 (13+)

Sonic le hérisson Jeu 19h10 21h35

Star Wars - L'ascension de Skywalker Ven 13h20 18h55 Sam 12h30 18h55 Dim 12h20 18h45 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h20 18h45 (G)

Star Wars - L'ascension de Skywalker 3D Ven 15h45 21h45 Sam 15h40 21h50 Dim, Mar, Mer 15h35 21h45 (G)

Star Wars: The Rise of Skywalker 3D (v.o.a.) Ven, Sam 18h35 21h35 Dim, Lun, Mar, Mer, Jeu 18h30 21h30 (G)

Le Tour d'écrou Ven 14h10 16h45 19h35 21h55 Sam 12h15 14h35 17h 19h35 21h55 Dim 12h10 14h35 16h55 19h30 21h45 Lun, Mar, Mer, Jeu 14h 16h35 19h30 21h45 (13+)

La Voie de la justice Ven 13h 16h 19h05 21h45 Sam 13h25 16h15 19h15 21h45 Dim 12h40 15h45 19h 21h45 Lun, Mar 12h55 15h55 18h55 21h45 Mer 12h55 15h55 18h50 21h45 Jeu 13h 16h (G)

➤ SAINTE-FOY (418 871-1550)

1917 Ven 13h40 16h25 19h20 21h35 Sam 13h25 16h30 19h25 21h45 Dim 13h40 16h25 19h15 21h35 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h35 16h20 19h15 21h35 (13+)

À couteaux tirés Ven 22h Sam 22h10 Dim, Mar, Mer 21h50 Lun 21h55 Jeu 21h45 (G)

Birds of Prey and the Fantabulous Emancipation of One Harley Quinn (v.o.a.) Ven 13h25 16h15 19h10 21h50 Sam 13h30 16h20 19h15 21h55 Dim 13h25 16h15 19h05 21h40 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 16h10 19h05 21h40 (13+)

Birds of Prey et la fantastique histoire de Harley Quinn Ven 13h10 13h50 15h50 16h40 18h55 19h35 21h30 22h10 Sam 11h30 13h10 14h10 15h50 16h50 18h55 19h35 21h30 22h10 Dim 13h15 13h50 15h55 16h35 18h50 19h20 21h25 21h55 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h 13h50 15h50 16h30 18h45 19h20 21h20 21h55 (13+)

Dolittle Ven 14h 16h30 19h05 22h05 Sam 12h 14h30 16h55 19h20 22h05 Dim 12h 14h30 16h50 19h10 21h55 Lun, Mar, Mer, Jeu 14h 16h25 19h10 21h55 (G)

Dragons - Le monde caché Sam 11h (G)

Espions incognito Ven 13h35 16h05 Sam 11h10 13h40 16h05 Dim 13h15 16h Lun, Mar, Mer, Jeu 13h10 15h45 (G)

The Gentlemen (v.o.a.) Ven 13h45 16h25 19h15 21h55 Sam 13h25 16h25 19h10 21h50 Dim 13h35 16h30 19h15 21h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h40 16h30 19h15 21h50 (13+)

Jumanji - Le prochain niveau Ven 13h15 16h05 Sam 10h55 13h40 16h25 Dim 13h05 16h05 Lun, Mar, Mer 13h15 16h10 Jeu 13h 15h40 (G)

Jumanji - Le prochain niveau 3D Ven 19h 22h Sam 19h10 22h Dim, Lun, Mar, Mer 19h 21h45 (G)

Mafia Inc. Jeu 18h45 21h50

Mauvais garçons pour la vie Ven 13h25 16h20 19h15 22h05 Sam 13h 16h 19h15 22h Dim 13h25 16h20 19h05 21h50 Lun, Mar, Mer, Jeu 13h25 16h15 19h05 21h50 (13+)

La Reine des Neiges II Ven 13h40 16h15 18h50 Sam 11h05 13h40 16h10 18

RAWI HAGE

Retour à Beyrouth

JOSÉE LAPOINTE
La Presse

MONTRÉAL — Douze ans après *Parfum de poussière*, premier livre incandescent qui l'a fait connaître, l'écrivain montréalais d'origine libanaise Rawi Hage revient à Beyrouth dans *La Société du feu de l'enfer*, publié chez Alto. Un quatrième roman excessif à l'humour très noir et à la violence sourde, qui s'attaque à toutes les absurdités sans discrimination. Guerre, mort, vie, religion, littérature : discussion franche et ironique autour de thèmes universels avec un auteur pas toujours commode.

BEYROUTH

Rawi Hage ne pensait pas qu'il mettrait de nouveau en scène Beyrouth, la ville où il est né en 1964 et qu'il a quittée 20 ans plus tard, fuyant la guerre civile qui y régnait depuis neuf ans et s'installant d'abord aux États-Unis, puis à Montréal en 1992. «Je pensais que j'avais tout dit. Mais c'est plein de tentations, cette ville.» Et le Liban, pays de contradictions et de contrastes, est une source pleine de richesse, ajoute l'écrivain qui y retourne environ une fois par année. Dans *La Société du feu de l'enfer*, Rawi Hage oppose d'ailleurs le religieux et le païen, la ville et la campagne, les riches et les pauvres, les classes sociales ainsi que les niveaux d'instruction et de culture. «Le Liban est un pays de multi-appartenances, multi-races, multi-religieux, multi-influences, et mon livre en est le reflet. Il y a tout le spectre, du trop religieux au trop progressiste. C'est un pays très complexe qui combine théocratie, démocratie, despotisme, en plus d'un laisser-faire capitaliste sauvage. Un mélange qui a fini par échouer.»

LA GUERRE

La Société du feu de l'enfer se déroule dans la capitale libanaise en 1978, alors que la ville est divisée en deux, que les bombes pleuvent et que les miliciens de différentes factions font la loi. «Mais ce ne sont pas les raisons de la guerre qui m'intéressent. Ce n'est pas une analyse géopolitique, ces détails exacts ne sont pas là. C'est beaucoup plus métaphysique et

imaginaire. Il y a du fantastique aussi.» L'imaginaire, c'est ce qu'il faut pour affronter le monde? «Je viens de découvrir que oui. Je pensais que c'était le monde, le problème. En fait, c'était moi!» Ce conflit n'est pas que libanais, précise-t-il, et raconte une région où les morts s'accumulent exagérément, encore aujourd'hui. «Il n'a pas cessé d'y avoir guerre après guerre. Le nombre de cadavres que ça produit, c'est incroyable. Pendant la guerre, quelquefois, on assistait à deux ou trois enterrements dans une journée! C'est excessif et je voulais mettre ça en évidence.»

LA MORT

La mort rôde partout dans ce livre, elle danse et porte toutes sortes d'habits. Pavlov, le personnage principal, est en effet un fils de croque-mort qui intègre une espèce de société secrète après le décès de ce dernier et qui, surtout, observe de son balcon les processions funéraires menant au cimetière tout près. «Pendant la guerre, il y a plusieurs façons de mourir. Au-delà de la mort, il y a des histoires de vie et je fais des va-et-vient entre les deux. C'est un livre de deuil aussi.» Mais Rawi Hage se tient loin des mélodrames — «il y a de l'humour, du courage, un peu de *fun*» — et espère avoir réussi à banaliser la mort en la regardant en face. «La banaliser, c'est un peu l'accepter.» N'empêche que son propre père, à 90 ans, n'a pas pu terminer son livre. Et que lui-même admet une certaine mélancolie liée au vieillissement — le roman est d'ailleurs dédié à des morts et à des vivants. «Je regarde la génération de mes oncles et de mes tantes... On ne sait pas ce qu'ils pensent, on n'ose pas le demander. C'est un des sentiments les moins partagés», dit l'auteur... qui regrette quand même sa dédicace, comme un moment de faiblesse qu'il aurait voulu effacer. «Mais tous les écrivains écrivent avec tristesse. Les bons livres, c'est triste. S'il n'y a pas cette fatalité de la mort, de la vie, je ne sais pas s'ils vont gagner des prix.»

LA VIOLENCE

La violence est un thème récurrent dans l'œuvre de Rawi Hage. «Les artistes sont souvent obsédés



La violence est un thème récurrent dans l'œuvre de Rawi Hage. «Les artistes sont souvent obsédés par une seule trame, et moi, c'est cette violence que j'ai vécue», confie-t-il. — PHOTO LA PRESSE, OLIVIER JEAN

par une seule trame, et moi, c'est cette violence que j'ai vécue.» Grotesque ou douloureuse, elle est très explicite dans ce roman, et elle touche tout le monde. «C'est un des effets de la guerre. C'est comme une chaîne descendante qui touche les familles, les rapports entre les gens. Mais je crois aussi que la nature est violente et que la violence peut être belle. Il y a une esthétique si on est capable de se détacher. Pas la violence pour la violence, mais dans un thème historique, littéraire, théologique, elle est toujours accompagnée d'une certaine beauté.»

LA RELIGION

Le sexe et la mort se côtoient beaucoup dans *La Société du feu de l'enfer*, mais cette rencontre est d'abord un dialogue avec la religion, explique l'auteur qui a été éduqué par les jésuites, mais qui est athée. «Dans ces trois

religions majeures qui sont nées dans ce petit coin du monde, il y a un problème éthique avec le corps. Le roman est une dénonciation, un refus de ça», dit Rawi Hage, pour qui les interdits et les lois religieuses sont aussi indéfendables qu'absurdes. «Ils disent quoi manger, comment pratiquer la sexualité, comment prier...» Surtout qu'avec la religion vient souvent l'intolérance. «Spécialement pour les religions monothéistes, il y a toujours une exclusion de l'autre. On ne le dira jamais trop.»

LA LITTÉRATURE

Rawi Hage en convient, la fatalité et les questions existentialistes sont au cœur de son travail. Que peut faire la littérature face aux absurdités de la vie et du monde? «Je ne suis pas bien équipé pour discuter de ça, laisse-t-il tomber. Je discute toujours autour de la

littérature, mais pas de littérature.» Alors, que sait-il autour de la littérature? «Je sais que ce n'est pas la morale. Que c'est un espace protégé d'une permissivité totale et de transgression. Je sais que la seule chose qu'elle peut offrir, c'est la possibilité. Et que si on est assez exposé à ces possibilités, peut-être qu'on peut devenir un peu plus tolérant et plus sage. À part ça, je ne sais pas grand-chose.» *La Société du feu de l'enfer*, en tout cas, est une ode à la liberté de penser et à la liberté du corps, dans lequel il a brisé ses propres codes et dont il est particulièrement fier. «C'est l'excès. C'est lourd par moments, c'est beaucoup. Mais c'est la transgression, pas juste sexuelle, mais aussi dans la forme, le langage, les images, le baroque. J'aime cet excès.»

La Société du feu de l'enfer
Rawi Hage
314 pages

HOROSCOPE

Mardi 11 février 2020

Bélier (21 mars au 19 avril)

Étant donné que le cycle Lunaire arrive ce soir pour deux jours dans votre Signe opposé, la Balance, vous avez le feu vert! Les idées qui vous semblent un peu farfelues devraient être bien accueillies. En groupe et en société, vous pourriez détendre l'atmosphère et faire régner l'harmonie avec votre sens de l'humour. Incitez les autres à s'entraider et à apprécier les choses qui leurs sont étrangères.

Taureau (20 avril au 20 mai)

Grâce à l'actuelle présence d'Uranus en Taureau, vous pourrez vous permettre d'agir avec plus d'audace. Avec le recul, on regrette davantage les gestes que nous n'avons pas osé poser que les choses que nous avons faites. Et par ailleurs, accordez-vous le droit de faire certaines dépenses, mais évitez toutefois de vous endetter et de vivre au dessus de vos moyens.

Gémeaux (21 mai au 21 juin)

Avec l'arrivée ce soir de la Lune en Balance, Signe d'Air ami du vôtre, si vous ressentez l'envie de combattre une injustice, écoutez votre cœur. Il est probable que vous ne puissiez pas modifier entièrement la situation. Toutefois, le fait de manifester votre opposition entraînera des conséquences, ne serait-ce qu'en éveillant la conscience des gens.

Cancer (22 juin au 22 juillet)

Maintenant que Vénus se situe au carré de votre Signe, en Bélier, vous devriez peut-être modifier votre programme ou faire un petit sacrifice pour venir en aide à quelqu'un. Considérez que vos bonnes actions entraîneront une succession de conséquences heureuses. Et avec l'appui de Mercure en Poissons, une nouvelle acquisition pratique pourrait venir agrémentez votre quotidien.

Lion (23 juillet au 22 août)

Avec le Soleil en face de votre Signe, en Verseau, vos démarches entraîneront des conséquences heureuses si vous ne négligez pas de considérer les attentes des autres. Et il vaudrait mieux consulter vos proches avant de prendre une décision qui pourrait les influencer indirectement. Rappelez-vous qu'il n'est pas nécessaire de vous endetter pour faire plaisir aux personnes que vous aimez.

Vierge (23 août au 22 sept.)

Une période particulièrement active se dessine à l'horizon. La présence de Mercure en face de votre Signe, en Poissons, augmente votre besoin de communication et vous donne envie de déplacer des montagnes! Si vous parvenez à éviter d'agir impulsivement, la suite des événements sera favorable. Vous pourriez même dépasser vos records en termes de performance physique.

Balance (23 sept. au 23 oct.)

Préparez-vous à vivre une journée agréable couronnée par une soirée formidable! Grâce à Vénus en face de votre Signe, en Bélier, et à l'arrivée ce soir de la Lune en Balance, vos démarches devraient s'exécuter aisément. Si vous ne trouvez pas rapidement ce que vous cherchez, c'est probablement parce que vous ne regardez pas au bon endroit.

Scorpion (23 oct. au 21 nov.)

Les aspects planétaires actuels pourraient facilement entraîner un effet domino. Chaque action entraîne une ou plusieurs réactions. Si vous changez quelque chose à l'intérieur de vous-même, le monde entier... ou presque se transformera à son tour. Ainsi, vous savez quoi faire si vous souhaitez modifier les paramètres d'un cadre dans lequel vous évoluez.

Sagittaire (22 nov. au 21 déc.)

Le succès de vos résolutions dépendra largement de ce qui stimule votre volonté. Les changements que vous apportez à votre mode de vie ne doivent pas tant être motivés par le désir de plaire aux autres que par l'envie de mieux vous sentir dans votre peau. Et avec Mars encore fin Sagittaire, une opportunité reliée au travail pourrait se présenter.

Capricorne (22 déc. au 19 janv.)

Essayez de ne pas accorder trop d'importance à l'opinion d'autrui alors que Vénus se trouve au carré de votre Signe. Une critique sévère pourrait atténuer inutilement votre niveau d'assurance. Rappelez-vous qu'un commentaire ne constitue qu'un avis parmi tant d'autres et qu'il ne représente aucunement la vérité. Gardez confiance en vous... Jupiter est en Capricorne!

Verseau (20 janv. au 18 fév.)

L'influence du Soleil actuellement en Verseau devrait apporter un climat d'entraide et pourrait aussi vous offrir une surprise. L'originalité et l'individualité seront de mise. À moins de ressentir une certaine fatigue, vous devriez faire un effort pour sortir et multiplier vos contacts. Les loisirs et les activités qui sortent de l'ordinaire vous conviendront...

Poissons (19 fév. au 20 mars)

Vous auriez avantage à demeurer fidèle aux buts que vous vous êtes fixés. Ce n'est pas le temps d'abandonner. Il serait dommage de baisser les bras après avoir pris tant d'initiatives. Le contact d'un groupe de gens positifs et déterminés vous aidera sûrement à persévérer. Trouvez quelqu'un de confiance à qui parler des choses que vous semblez remettre en question...

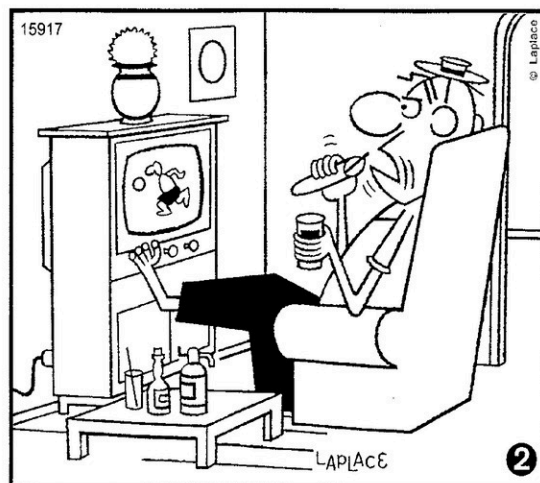
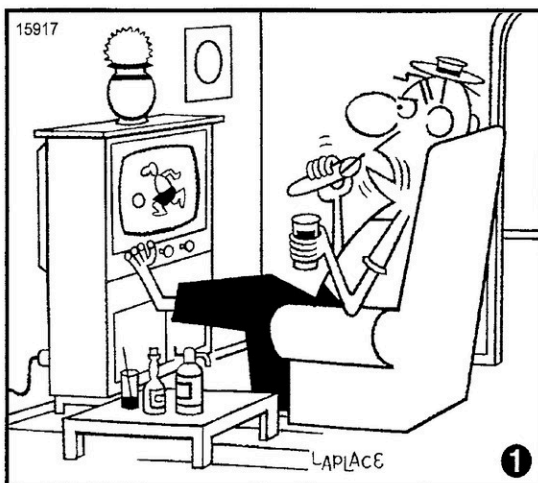
MOTS FLÉCHÉS

POSTÉRIEUR IMPOSSIBLE	PARALYSÉ CANCAN	FRÊLE	FROMAGE ITALIEN À LA MODE	EXCÈS CONTIENT DE L'EAU	MATIÈRE QUI SUBSISTE BLESSURE
RONGEUR ELLE CHANTE L'ÉTÉ		EXCEPTIONNELS		INTRODUIT UN AJOUT LAME CORNÉE	
HOMME COURTISÉ PLANTE VELUE		PORTÉE AU PALAIS ABRASIF			IDEM FAITS DEPUIS PEU
NON-CROYANT	POLLUTION URBAINE MARQUE LE DOUTE		ELLE GARDE DES ENFANTS	A COURS À TOKYO GRAND EMPIRE	IO EN ÉTAIT UNE
EST PEU PROFOND PETIT ENFANT		AUCUNE CHOSE CHERCHER À OBTENIR	ENDROIT INCROYABLE		AIDÉE
PASSÉ DE MODE	PETIT ÉCUREUIL	PAR LA BOUCHE PARTIE TERMINALE	ROMPU RUGUEUX		SAINT COURS D'EAU
MALAXE	ALLUMEUSE RÉGION SÈCHE			GROS DORMEUR FEMELLE DU LIÈVRE	
MOUETTES PERDU			CHATS SAUVAGES		PEUVENT ÊTRE PIPÉS
			JUDICIEUSE		

N° 1793

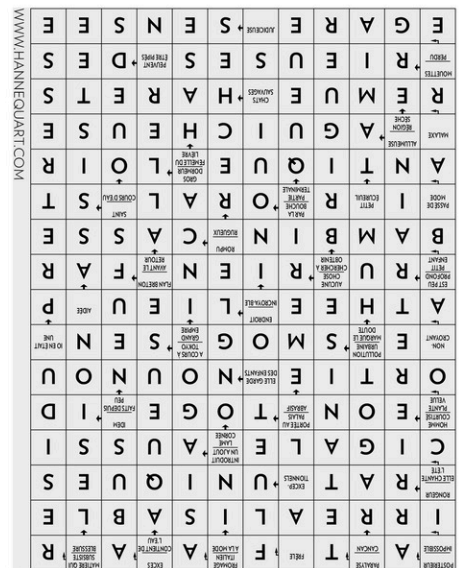
Pour information : marylene@marylene.com

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?



Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux huit petites différences.

- 1 Cou de l'homme complet.
- 2 Le pouce de sa main droite.
- 3 Pantalon plus court sur le ventre de l'homme.
- 4 Plinthe du mur au pied de la porte.
- 5 Plancher incomplet à droite sous la table.
- 6 Pas de liquide dans le verre posé sur la table.
- 7 Position du ballon sur l'écran TV.
- 8 Le capot arrière du poste TV est plus court.



petites annonces

petitesannonces@lesoleil.com

418 686-3311

Pour nous joindre du lundi au vendredi

De 8h à 17h30 **418 686-3311**
SANS FRAIS **1 866 686-3311**

Sur place

DU LUNDI AU VENDREDI
..... de 8h30 à 12h et de 13h à 16h30

IMMOBILIER VENTE

4639 à 4687
MARCHÉ MAISON **4639**
VISITES LIBRES **4642**

IMMOBILIER LOCATION

..... **4736 à 4769**

SERVICES ET EXPERTS

..... **4776 à 4799**

SERVICES PERSONNELS

..... **4816 à 4819**

EMPLOIS

..... **4831 à 4834**

VÉHICULES

..... **4851 à 4861**

MARCHANDISES

..... **4871 à 4891**

Veillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 24 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

IMMOBILIER LOCATION

4738 Logements à louer Beauport

3 1/2 4 1/2 À GIFFARD - SPACIEUX
rénovés, intercom, métrobus 418 627-2700

MANOIR BEAUPORT

3 1/2-4 1/2, chauffé, eau chaude, ascenseur,
piscine, intercom, stat.(\$),
418-650-2121 poste 101
www.roussin.qc.ca

4742 Logements à louer Centre-Ville/Limoilou/St-Sauveur

3 1/2 - 4 1/2 ST-PASCAL
Près cégep, hôpital, rénovés,
intercom, bois franc, métrobus, stat.,
418 627-2011

3 1/2 ST-ODILE
chauffé, eau chaude, tout béton,
rénové, juillet ou avant. **418 623-3125**

4743 Logements à louer Charlesbourg

2 1/2 TERRASSE BELLEVUE
Béton, piscines int. ext., sauna, intercom,
caméras, métrobus. **418 951-2768**

4743 Logements à louer Charlesbourg

4 1/2 SPACIEUX, rénové, intercom, tranquille,
418 627-2700

4752 Logements à louer Sainte-Foy

1 1/2 à louer
418 651-1386

1er mai, grand 3 1/2 ave. Maricourt, rez-de-
ch., non fumeur, eau ch., stats., 675\$ par
mois, **418-650-1550**, www.gescorp.ca

3 1/2, 4 1/2, DIJON, non-fum., bois franc, eau
ch., calme, stat., près des services, 650\$ et
760\$/mois, 418-658-0881 www.gescorp.ca

418 563 1665

3 1/2 4 1/2 5 1/2 à la pointe des ponts,
calmes, boisé, sécurité, piscine.

5 1/2 BEAU, ensoleillé, tranquillité assurée, in-
tercom, mur béton, près Université, info@lo-
gisbelanger.com Imm. & juil. 418-204-1711.

DOMAINE DES COMPAGNONS

3 1/2-4 1/2 chauffé/éclairé/eau chaude,
intercom, piscine, à partir de 818\$
418-650-2121 Poste 101
www.roussin.qc.ca

NOEL-CARTER, BEAUX GRANDS
3 1/2-4 1/2-5 1/2, libres, récents, bois flottant,
paisibles, stat. int., ascenseur.
418 454-4392

4753 Logements à louer Sillery

5 1/2, 2 ch., planchers bois franc, chauffé,
1321 av. Charles. 895\$ et un mois gratuit.
Dispo. 1^{er} janvier 2020. 418-563-5665.

4767 Bureaux et locaux À louer

DUPONT
À **653-7458**
BUREAUX
COMMERCIAL
INDUSTRIEL

• PROJET SELON VOS BESOINS •

Logement et entrées rénovés, fauteuil, marbre, bois,
miroir, etc. **À VOIR!** Face université **955-1878**.
3 MOIS GRATUITS, boul. Laurier **955-3385, 651-0861**
Rénové, libre, prix rég. juillet, 2, 3, 4, 5, 6 pièces, garage
piscine, badminton, balançoire. **ELECTRICITÉ INCLUS.**

À 948-1224
IMMEUBLES SIMARD
120 à 60 000 pi ca
BUREAUX - COMMERCIAL
BUREAUX À FRAIS PARTAGÉS
LABORATOIRES
ImmeublesSimard.com

4767 Bureaux et locaux À louer

A 622-9494 - BUREAU, ENTREPÔTS,
COMMERCIAL, INDUSTRIEL
Groleau Développement
Charlesbourg, Pierre-Bertrand,
Charest, Semple, Philippe Paradis,
St-Augustin, 3000 à 200 000 pi2.

À coin Duplessis/ch. Ste-Foy
1400 pi ca. **DÉTAIL, COMMERCIAL**
Sibr.ca **418-930-8000/651-2511**

À Place Henri-Bourassa
RÉNOVÉ À NEUF
1800 à 4000 pi car.
Restaurant, clinique, détail, etc.
418-930-8000/651-2511

À LOUER



COMINAR
BUREAU • COMMERCIAL
INDUSTRIEL
681-8151
Selon vos besoins • Projet clés en main

SERVICES ET EXPERTS

4783 Massothérapie et soins thérapeutiques

100% Massage californien, relaxant
418-837-7569, 934-7544 André

1er Massage Promo 40\$
Homme, Ste-Foy, 581-777-6757
De 10 heures à 21 heures

418-455-1502 Gilles, promo SUÉDOIS, 40\$,
De mercredi à dimanche, de 9 h à 21 h

418-687-4539 JEAN, suédois pour homme,
propreté, calme, discrétion

ABAISSEZ DOULEURS ET STRESS
Les lun. mar. mer. et sam. 418-806-1484

BON massage suédois, californien. Reçus.
Raymond: 418-694-1596

HOMME offre massage de détente en
Beauce. 418 933-9812

**MASSAGE DE DÉTENTE COMPLET,
TOUT EN DOUCEUR**
+ réflexologie par les pieds, 418 626-8979

Massothérapie des Iles, 74 chemin des Iles,
Rive Sud, masseuses demandées
418-835-3322

STE-FOY massage, réflexe,
suédois, californien, homme, 581-741-6037

4787 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$
SANS ENQUÊTE DE CRÉDIT
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

SERVICES PERSONNELS

4816 Agences de rencontres

ACCÉDER à une STABILITÉ affective
1632 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC
MME HAMEL INC
Depuis 30 ans 7 jrs 9 à 21h 681-0169

4819 Messages personnels

1 ACCÈS YI QUAN
de 9h à 19h, **418-651-5641**

418 803-5653, MASSAGE suédois
de détente, Limoilou, privé. 7/7, 9h-21h.

AH! BELLE ET DISCRÈTE, PRIVÉ
MASSAGE+, DÈS 8H, 581 741-4516

AVENTURIERE.CA
REÇOIT / DÉPLACE
24H SUR 24H

418-955-6079

URGENT
HÔTESSE DEMANDÉE
\$\$\$
TRÈS BONNES CONDITIONS

EMPLOIS

4834 Offres d'emploi

COIFFEUR(EUSE), Québec et environs,
pour résidence de personnes âgées.
418 576-3773

Concierge résident recherché pour immeuble
locatif haut de gamme, plomberie, électricité
et peinture. à Lévis, **418 264-7096**

RECHERCHE CAMELOT MOTORISÉ livraison Le Soleil

SECTEURS NEUFCHÂTEL, VAL-BÉLAIR, LORETTEVILLE

Très bon revenu d'appoint,
rémunération de base + pourboires

CONTACTEZ
DISTRIBUTION EXCELLENCE
418 915-7928

VÉHICULES

4856 Véhicules demandés

À BON PRIX!
ACHAT: autos, camions,
autobus usagés ou ferraille. Jean
Racine Presseur: 418-823-2197.

MARCHANDISES

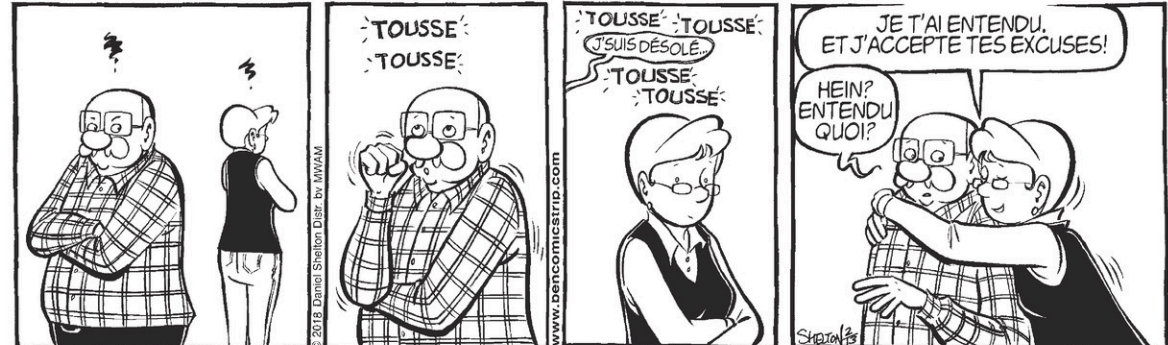
PRIÈRES FAVEURS OBTENUES

Remerciements au Sacré-Coeur et
Sainte-Marie pour faveur obtenue
avec promesse de publier.

M.B.L.

BANDES DESSINÉES

BEN



TOUSSE TOUSSE TOUSSE
J'SUIS DÉSOLÉ.
TOUSSE TOUSSE
JE T'AI ENTENDU. ET J'ACCEPTÉ TES EXCUSES!
HEIN? ENTENDU QUOI?

BLONDINETTE



As-tu encore des récréations à l'école, Elmo?
Ouais, mais on ne peut rien faire d'amusant à cause de la responsabilité
Chaussée en caoutchouc souple, paillis sous la glissade et pas de bascules effrayantes
On ne peut même pas faire voler nos drones dans la salle de classe!

HAGAR L'HORRIBLE

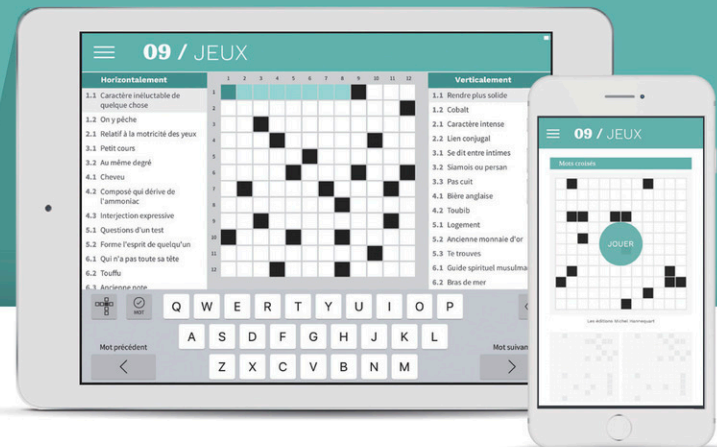


Je vais partir pour de bon!
Non! Ne pars pas encore!
Ôôôh! Je vais te manquer! Je suis touché!
J'espérais que tu paies la prochaine tournée!

TOUS LES JOURS DANS L'APP

SECTION JEUX

Une grille de mots croisés pour tablette et téléphone



leSoleil



COUP D'ŒIL MÉTÉO POUR QUÉBEC

Aujourd'hui
Maximum -2
Minimum -7



Plutôt nuageux
Précipitations : 30 %
Vents légers

Demain
Maximum -1
Minimum -5



Ciel variable
Précipitations : 20 %
Vents du sud-ouest 24 km/h

Jeudi
Maximum -3
Minimum -15



Neige
Précipitations : 80 %
Vents du nord-est 20 km/h

Vendredi
Maximum -15
Minimum -21



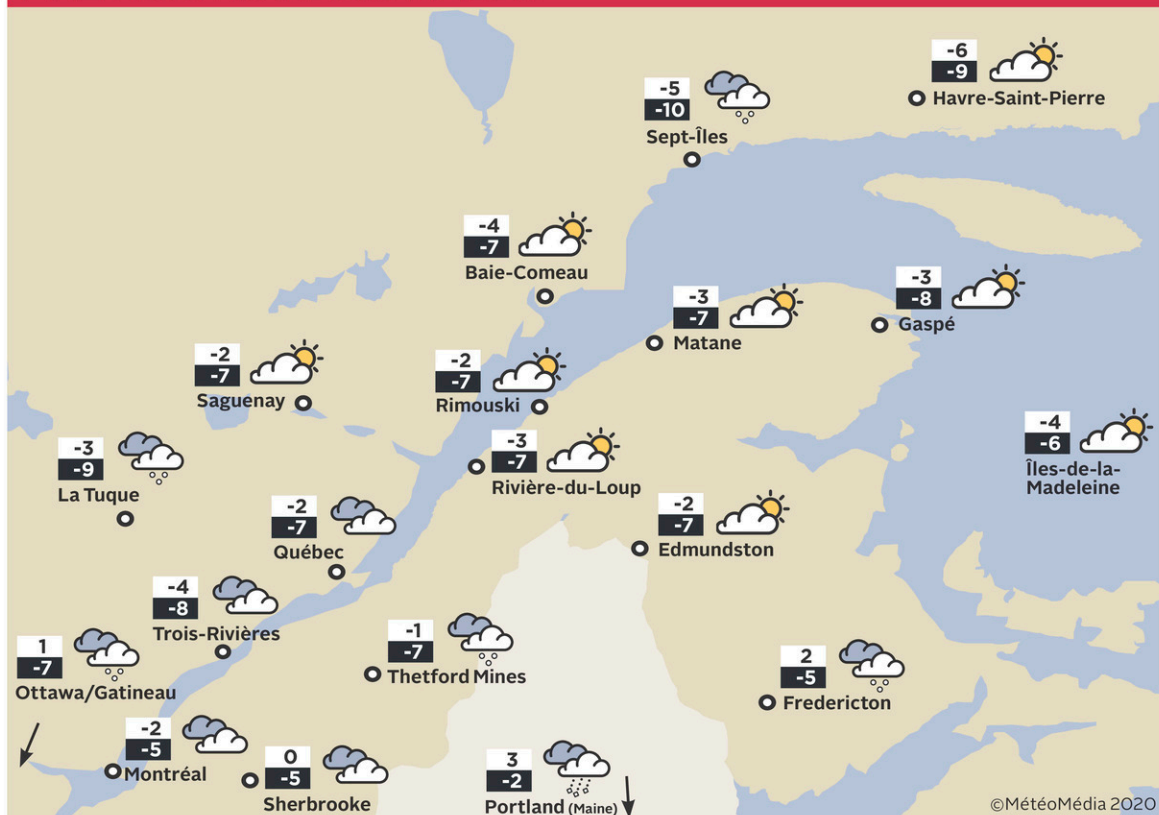
Généralement ensoleillé
Précipitations : 20 %
Vents légers

Samedi
Maximum -12
Minimum -15



Ensoleillé avec passages nuageux
Précipitations : 20 %
Vents légers

PRÉVISIONS RÉGIONALES



LES MARÉES Aujourd'hui

Québec		Rimouski	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	3h27 0,3 m	H	3h31 3,9 m
H	8h24 4,5 m	B	9h31 0,2 m
B	15h30 0,2 m	H	15h48 4,6 m
H	20h36 5,1 m	B	22h12 0,1 m

DEMAIN		DEMAIN	
B	4h12 0,3 m	H	4h16 4 m
H	9h09 4,6 m	B	10h20 0,2 m
B	16h21 0,2 m	H	16h34 4,4 m
H	21h21 4,9 m	B	22h54 0,2 m

Grondines		Sept-Îles	
AUJOURD'HUI		AUJOURD'HUI	
B	6h36 1 m	H	3h03 2,6 m
H	10h15 3,1 m	B	8h59 0 m
B	18h33 0,9 m	H	15h18 3,2 m
H	22h39 3,5 m	B	21h44 0 m

DEMAIN		DEMAIN	
B	7h21 1 m	H	3h48 2,7 m
H	11h03 3,2 m	B	9h49 0,1 m
B	19h24 1 m	H	16h04 3 m
H	23h18 3,4 m	B	22h26 0 m

ALMANACH

Maximum hier	-1,0°
Minimum hier	-22,1°
Normale le jour	-6,6°
Normale la nuit	-17,4°
Record max	9,2°/1981
Record min	-28,9°/1962

Précipitations (avant-hier)	
Ce mois-ci	28,9 mm
Ce mois-ci l'an dernier	29,3 mm

1 mm d'eau = environ 1 cm de neige

DANS LE MONDE Aujourd'hui

Acapulco	Soleil	29	25
Amsterdam	Averses	7	4
Athènes	Beau	16	9
Berlin	Variable	7	3
Boston	Pluie	4	-1
Buenos Aires	Beau	25	20
Cancun	Averses	28	25
Chicago	Variable	-1	-8
Fort Lauderdale	Averses	28	22
La Havane	Orages	29	22
Londres	Beau	8	5
Los Angeles	Soleil	23	10
Madrid	Nuageux	13	8
Mexico	Beau	27	11
Moscou	Faib neige	1	0
New York	Pluie	4	-1
Orlando	Beau	30	19
Paris	Éclaircies	8	4
Pékin	Soleil	10	-1
Puerto Plata	Ensoleillé	27	22
Rio	Pluie	25	23
Rome	Variable	18	6
Tokyo	Soleil	10	1
Toronto	Nuageux	2	-6
Vancouver	Averses	6	3
Washington	Pluie	14	5

LE SOLEIL



LA LUNE

Coucher : 8h35 Lever : 20h13



15 fév. 23 fév. 02 mars 09 mars

LA MARQUE MÉTÉO LA PLUS INFLUENTE AU CANADA

Nos experts météo vous aide à bien planifier votre journée.





SOEUR SIMONE GIGUÈRE 1931 - 2020 (SOEUR HUBERT-DE-MARIE)

À la Maison Mère de Saint-Damien, le 9 février 2020, à l'âge de 88 ans et 9 mois dont 67 ans de vie religieuse, est décédée soeur Simone Giguère, en religion soeur Hubert-de-Marie. Elle est née à Saint-Prospère, Dorchester, de feu Léonce Giguère et de feu Anésie Roy.

Elle sera exposée à la Maison Mère des Soeurs de Notre-Dame du Perpétuel Secours, le mardi 11 février 2020 de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 21 h. Le mercredi 12 février 2020, le salon sera ouvert à partir de 12 h 30. Le service religieux sera célébré le mercredi 12 février 2020 à 14 h, en la chapelle de la Maison Mère et de là, le corps sera inhumé au cimetière de la communauté.

Elle laisse dans le deuil outre sa famille religieuse, les associés de la Congrégation, ses soeurs : Monique (Laval Dionne), Jacqueline (Jean-Marie Lachance); ses belles-soeurs : Gisèle Lavoie (feu Andréa Giguère), Juliette Pauline Turmel (feu Charles Giguère) et de nombreux neveux et nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La direction des funérailles a été confiée à la :



Roy & Rouleau inc.

131, rue Commerciale, Saint-Damien. Pour renseignements: tél.: 418 789-2143, sans frais: 1 888 789-2143 télécopieur: 418 789-2576 Pour transmettre vos messages de condoléances à la famille par courriel maison@royrouleau.ca ou sur notre site Internet www.royrouleau.ca. Maison funéraire membre de la CTO



SOEUR MURIELLE SOUCY

À la Maison généralice des Soeurs de la Charité de Québec, le vendredi 7 février 2020, à l'âge de 85 ans, est décédée soeur Murielle Soucy (en religion : Soeur Sainte-Denise-Marie), soeur de la Charité de Québec, après 66 ans de vie religieuse. Elle était la fille de feu monsieur Wenceslas Soucy et de feu madame Élise Proteau, de Saint-Antoine, de Rivière-du-Loup (QC).

Soeur Murielle Soucy sera exposée au salon de la Maison généralice, 2655, rue Guillaume-Le Pelletier, Québec, le mardi 11 février 2020, de 14 h 00 à 21 h 00 et le mercredi, jour des funérailles, à compter de 8 h 45. Le service religieux sera célébré le mercredi 12 février, à 10 h 00, en la chapelle de la Communauté. L'inhumation se fera au cimetière de la Communauté, à Notre-Dame-de-l'Espérance, Québec.

Elle laisse dans le deuil, outre les membres de sa famille religieuse, ses soeurs, son beau-frère et une cousine-soeur: Paule, Montréal (QC); Solange (Romuald Dumas), Repentigny (QC); Jacqueline Guérette, s.c.q., Québec; ainsi que ses neveux et nièces, cousins et cousines.

Prière de ne pas envoyer de fleurs.

La direction des funérailles a été confiée à la maison

WILBROD ROBERT

« Une maison familiale »

738, avenue Royale, Québec (arr. Beauport) G1E 1Z4

À votre disposition condoléances par télécopieur : 418 661-6303



Maison Wilbrod Robert 418 661-9223

(avis de décès disponible sur notre site) / www.wilbrodrobert.com
Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec



Le président d'Ineos, Jim Ratcliffe (à droite), a conclu un contrat de cinq ans avec Mercedes et son patron, Toto Wolff. Les deux hommes d'affaires veulent maintenant s'entendre à long terme avec leur pilote décoré de six titres mondiaux, Lewis Hamilton. — PHOTO AFP, TOLGA AKMEN

Mercedes veut s'entendre avec Hamilton

ROB HARRIS
Associated Press

LONDRES — Maintenant que Mercedes a signé un partenariat avec l'une des personnes les plus riches de Grande-Bretagne, l'équipe de Formule 1 doit obtenir un engagement à long terme du champion du monde Lewis Hamilton.

Jim Ratcliffe de l'entreprise du secteur de la chimie Ineos a conclu un contrat de cinq ans avec Mercedes, mais Hamilton va entreprendre la dernière saison de son actuel contrat.

«C'est le couple évident pour l'avenir, a révélé le directeur de l'équipe Mercedes, Toto Wolff, au RAC Club. Nous voulons l'homme le plus rapide dans notre voiture et je sais que Lewis veut être dans la voiture la plus rapide.»

La saison se mettra en branle le mois prochain à Melbourne. Hamilton cherchera à égaler le record de sept titres mondiaux détenu par Michael Schumacher.

En même temps, il y a un contrat pour 2021 et au-delà à négocier.

Wolff a précisé qu'il n'avait pas parlé à Hamilton depuis décembre après avoir accepté de «le laisser en paix» pendant les deux mois de l'année où ils ne voyagent pas à travers le monde.

«Nous nous sommes mis d'accord pour poursuivre nos discussions quand il sera

rentré d'Amérique et que nous aurons lancé la saison, a poursuivi Wolff. J'ai une grande confiance dans la capacité de l'équipe à attirer les meilleurs pilotes et, pour le moment, Lewis a prouvé qu'il est le meilleur pilote actuel avec ses six titres mondiaux. Et à moyen et long terme, j'espère que nous sommes capables de fournir la technologie au meilleur pilote et de les attirer.»

APRÈS LES NOUVELLES RÈGLES

L'équipe Mercedes elle-même doit encore s'engager officiellement à rester dans la discipline après 2021, lorsque les équipes seront soumises à de nouvelles règles (les prochains Accords Concorde).

Wolff a qualifié les négociations avec les détenteurs des droits d'un «travail en cours» pour Mercedes, qui est revenue en F1 en 2010 et a remporté les six derniers titres de constructeurs.

«Nous sommes là pour le long terme, a-t-il ajouté. La F1 fournit une excellente plateforme marketing pour notre marque. Nous construisons des voitures de course et nous construisons des voitures de série. Nous aimons la plateforme mais, en même temps, nous sommes en négociation avec le détenteur des droits et il y a des choses à résoudre.

«Ce partenariat indique clairement notre souhait de poursuivre notre aventure à succès en F1. C'est un processus en cours avec un ensemble complexe de contrats entre la FIA, le détenteur des droits commerciaux et les équipes, et tout cela demande du temps.»

Vous avez des problèmes de lecture et d'écriture?

info
alpha

APPELEZ
1 800
361-9142



Fondation pour l'alphabétisation

Des mots d'espoir

Les étoiles de la semaine

NEW YORK — Dans la dernière semaine, le cerbère des Blue Jackets

de Columbus Elvis Merzlikins a obtenu la première étoile dans le circuit Bettman, tandis que celui du Lightning de Tampa Bay Andrei Vasilevskiy a obtenu la troisième. Entre les deux s'est inséré l'ailier

gauche des Jets de Winnipeg Kyle Connor. Merzlikins a passé 173 minutes, 39 secondes devant son filet la semaine dernière avant d'accorder un but, compilant une fiche de 2-1-0 avec deux jeux blancs,

une moyenne de buts alloués de 0,67 et un taux d'efficacité de ,971. Connor a été le meilleur marqueur du circuit avec huit points, dont trois buts, aidant les Jets à récolter sept des huit points à l'enjeu.

Vasilevskiy a quant à lui connu une semaine de trois victoires en autant de sorties, au cours desquelles il a maintenu une moyenne de buts alloués de 1,67 et un taux d'efficacité de ,936. LA PRESSE CANADIENNE



LIGUE NATIONALE DE HOCKEY STATISTIQUES



ANAHEIM table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Jankowski, Getzlaf, Rakell, etc.

CAROLINE table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Rinaldo, Jankowski, Czarnek, etc.

DETROIT table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Dickinson, Perry, Corneau, etc.

MONTREAL table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Zuccarello, Zuckner, Kunin, etc.

OTTAWA table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Kellman, Suomela, Gregor, etc.

ST. LOUIS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Nylander, Tavares, Kapanen, etc.

VANCOUVER table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Nosed, Hoiden, Eakin, etc.

WASHINGTON table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Carlsone, Ovechkin, Vrana, etc.

ARIZONA table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Hall, Schmaltz, Keller, etc.

CHICAGO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Kane, Toews, Dzubin, etc.

EDMONTON table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Perini, Ehn, Bernier, etc.

NASHVILLE table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Josi, Chiasson, Forsberg, etc.

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Couturier, Konecny, Voracek, etc.

TAMPA BAY table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Kucherov, Stamkos, Hedman, etc.

VEGAS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Stone, Joseph, Smith, etc.

WINNIPEG table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Connor, Scheffele, Schallner, etc.

BOSTON table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Pastrnak, Marchand, Bergeron, etc.

COLORADO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like MacKinnon, Makar, Burakovsky, etc.

FLORIDE table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Barkov, Hoffman, Dadonov, etc.

NEW JERSEY table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Palmieri, Huscifer, Acciari, etc.

PHILADELPHIE table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Couturier, Konecny, Voracek, etc.

PITTSBURGH table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Malkin, Rust, Guentzel, etc.

TORONTO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Matthews, Marner, Gibson, etc.

ANAHEIM (5) table with columns MIN, BC, JB, OY, V, D, P, A, A% and player names like Kumpfer, Raanta, Joseph, etc.

BUFFALO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Eichel, Reinhart, Olofinjoye, etc.

COLUMBUS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Dubois, Nyquist, Werenski, etc.

LOS ANGELES table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Kopitar, Iafallo, Tofofi, etc.

NEW ISLANDERS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Palmieri, Huscifer, Acciari, etc.

PITTSBURGH table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Malkin, Rust, Guentzel, etc.

TORONTO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Matthews, Marner, Gibson, etc.

ANAHEIM (5) table with columns MIN, BC, JB, OY, V, D, P, A, A% and player names like Kumpfer, Raanta, Joseph, etc.

ARIZONA (13) table with columns MIN, BC, JB, OY, V, D, P, A, A% and player names like Rask, Halak, Braun, etc.

CALGARY table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Tkachuk, Gaudreau, Lindholm, etc.

DALLAS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Seguin, Radulov, Benn, etc.

MINNESOTA table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Staal, Suter, Fiala, etc.

NEW ISLANDERS table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Palmieri, Huscifer, Acciari, etc.

PITTSBURGH table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Malkin, Rust, Guentzel, etc.

TORONTO table with columns MJ, B, PPTS, +/-, PM and player names like Matthews, Marner, Gibson, etc.

ANAHEIM (5) table with columns MIN, BC, JB, OY, V, D, P, A, A% and player names like Kumpfer, Raanta, Joseph, etc.

ARIZONA (13) table with columns MIN, BC, JB, OY, V, D, P, A, A% and player names like Rask, Halak, Braun, etc.

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

ASSOCIATION DE L'EST SECTION ATLANTIQUE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: Boston, Tampa Bay, Toronto.

SECTION MÉTROPOLITAINE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: Washington, Pittsburgh, N.Y. Islanders.

QUATRIÈME AS

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: Columbus, Philadelphie, Caroline, Floride, Montréal, N.Y. Rangers, Buffalo, New Jersey, Ottawa, Detroit.

ASSOCIATION DE L'OUEST SECTION CENTRALE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: St. Louis, Colorado, Dallas.

SECTION PACIFIQUE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: Vancouver, Edmonton, Vegas.

QUATRIÈME AS

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, GRP, BP, BC, Pts, Dom., Étr., 10 Dern., Sér. Rows: Winnipeg, Arizona, Calgary, Nashville, Minnesota, Chicago, Anaheim, San Jose, Los Angeles.

LNH

Dimanche 9 février

- Boston 1 Detroit 3
Anaheim 3 Buffalo 2
Los Angeles 1 N.Y. Rangers 4
Chicago 2 Winnipeg 5
Colorado 3 Minnesota 2

Lundi 10 février

- Arizona 3 Montréal 2
Floride 1 Philadelphie 4
N.Y. Islanders 5 Washington 3
Tampa Bay 2 Columbus 1 (P)
Nashville à Vancouver, 22h.
Calgary à San Jose, 22h30.

Mardi 11 février

- Arizona à Toronto, 19h.
Floride au New Jersey, 19h.
Tampa Bay à Pittsburgh, 19h.
Detroit à Buffalo, 19h.
Phi. à N.Y. Islanders, 19h.
N.Y. Rangers à Winnipeg, 20h.
Vegas au Minnesota, 20h.
Caroline à Dallas, 20h30.
Ottawa au Colorado, 21h.
Chicago à Edmonton, 21h.
St. Louis à Anaheim, 22h.

Mercredi 12 février

- Montréal à Boston, 19h30.
Calgary à Los Angeles, 22h.
Chicago à Vancouver, 22h30.
Edmonton à Tampa Bay, 19h.
Dallas à Toronto, 19h.
Columbus à Buffalo, 19h.
Philadelphie en Floride, 19h.
Detroit au New Jersey, 19h.
Arizona à Ottawa, 19h30.
N.Y. Rangers au Minnesota, 20h.
N.Y. Islanders à Nashville, 20h.
Washington au Colorado, 21h.
St. Louis Vegas, 22h.
Calgary à Anaheim, 22h.

Vendredi 14 février

- Montréal à Pittsburgh, 19h.
San Jose à Winnipeg, 19h.
N.Y. Rangers à Columbus, 19h.
New Jersey en Caroline, 19h30.

MARQUEURS

Table with columns: B, A, Pts. Rows: Draisaitl, McDavid, Pastrnak, Mackinnon, Panarin, Eichel, Marchand, Matthews, Huberdeau, Kucherov, Kane, Carlson, Connor, Stamkos, Scheifele, Ovechkin, Malkin, Marner, Pettersson, Perron, Miller, Barkov, Josi, Teravainen.

RENDEMENT - CANADIEN

NOTE: en date du 10 février.

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Rows: Tatar, Danault, Gallagher, Domi, Suzuki, Petry, Weber, Armia, Lehkonen, Kovalchuk, Cousins, Chiarot, Drouin, Thompson, Scandella, Weal, Mete, Kotkaniemi, Kulak, Byron, Weise, Poehling, Folin, Fleury, Hudon.

GARDIENS

Table with columns: V, D, DDPF, BA, JB, Moy, %Arr. Rows: Price, Lindgren.

Arizona 3 Montréal 2

Première période
1. Montréal, Evans 1 (Cousins, Thompson) :51

2. Montréal, Gallagher 19 (Tatar, Danault) 1:52
3. Arizona, Stepan 9 (Kessel) 5:08

PÉnalité(s) — Chiarot Mon 5:33, Cousins Mon 11:26, Dvorak Ari 12:56, Ekman-Larsson Ari (dou. min.) 18:08, Stepan Ari 18:29.

Deuxième période

4. Arizona, Hall 14 (Dvorak) 16:36
Pénalité(s) — Keller Ari 4:41, Drouin Mon 6:34, Chiarot Mon 8:36, Soderberg Ari 9:08.

Troisième période

5. Arizona, Chychrun 12 (Keller, Stepan) 19:00 (an)
Pénalité(s) — Kulak Mon 9:19, Armia Mon 17:37.

Tirs au but

Arizona 11 17 6 — 34
Montréal 10 3 15 — 28
Gardiens — Arizona: Antti Raanta (G, 11-12-3); Montréal: Carey Price (P, 24-19-4).
Avantages numériques — Arizona: 1-6; Montréal: 0-6.
Arbitres — Chris Lee, Francis Charron.
Juges de lignes — Kiel Murchison, Derek Nansen.

RENDEMENT - SÉNATEURS

NOTE: en date du 10 février.

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Rows: Duclair, Pageau, Brown, Tkachuk, Ennis, Chabot, Tierney, Namestnikov, Borowiecki, White, Anisimov, Paul, Hainsey, Reilly, Demelo, Zaitsev, Brown, Batherson, Chaplik, Rylan, Brannstrom, Sabourin, Boedker, Englund, Jaros.

GARDIENS

Table with columns: V, D, DDPF, BA, JB, Moy, %Arr. Rows: Nilsson, Anderson.

HOCKEY JUNIOR AAA

Division 91.9 Sports
Princeville 41 28 7 1 5 233 171 62
Longueuil 39 30 8 0 1 208 88 61
Côte du Sud 41 25 14 2 0 180 153 52
Grandy 41 16 22 3 0 169 211 35
Chambly 41 16 23 2 0 158 211 34
St-Gabriel 41 9 30 1 1 138 235 20

Division Trevi

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Valleyfield, St-Jérôme, Terrebonne, Montréal-Est, Gatineau, West Island, Samedy 8 février, Longueuil 6 Granby 2, Dimanche 9 février, Gatineau 1 Côte du Sud 8, Valleyfield 5 Princeville 6, Montréal-Est 0 St-Jérôme 5, Terrebonne 6 St-Gabriel 2, West Island 6 Chambly 7 (P).

Mercredi 12 février

West Island à Mt-Est, 19h30.
Jeudi 13 février
Côte du Sud à Valleyfield, 19h30.
Terrebonne à Longueuil, 19h30.

Vendredi 14 février

Gatineau à St-Jérôme, 19h.
Granby à Longueuil, 19h30.
West Island à Terrebonne, 19h30.
Princeville à St-Gabriel, 20h.

HOCKEY

LHJMQ

SECTION EST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Chicoutimi, Rimouski, B.-Comeau, Québec.

SECTION OUEST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: B.-Boisbriand, R.-Noranda, Val-d'Or, Gatineau.

SECTION MARITIMES

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Moncton, Cap-Breton, Charlottetown, St-Jean, Halifax, A.-Bathurst.

SECTION CENTRE

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Sherbrooke, Drummondville, Victoriaville, Shawinigan.

Dimanche 9 février

Sherbrooke 3 Halifax 1
A.-Bathurst 5 Saint-Jean 7
Moncton 5 Québec 3

Lundi 10 février

Cap-Breton 6 Drummondville 4
Rimouski 4 Gatineau 3

Mardi 11 février

Sherbrooke à A.-Bathurst 4
Shaw. à B.-Comeau, 19h30.

Mercredi 12 février

Saint-Jean à Moncton, 18h.
Cap-Breton à Val-d'Or, 19h.
Gatineau à B.-Boisbriand, 19h.

Jeudi 13 février

Cap-Breton à R.-Noranda, 19h.
Drum. à Sherbrooke, 19h.

Vendredi 14 février

Halifax à A.-Bathurst, 18h.
Moncton à Saint-Jean, 18h.
Chicoutimi à Val-d'Or, 19h.
Québec à Victoriaville, 19h.
B.-Boisbriand à Rim., 19h30.
Charl. à Gatineau, 19h30.
B.-Comeau à Drum., 19h30.

Samedi 15 février

B.-Comeau à Shawinigan, 16h.
Cap-Breton à Gatineau, 19h.
Chicoutimi à R.-Noranda, 19h.
Charlottetown à Drum., 19h.

MARQUEURS

NOTE: en date du 10 février.

Table with columns: MJ, B, A, Pts. Rows: Lafrenière, Sokolov, Paré, Bourque, Robert, Abramov, Voyer, Simoneau, Poulin, Harvey-Pinard, Boudrias, Henman, Beaucage, Francis, Bourgault, Légaré, Likhachev, Marleau, Burns, Gagnon, Campbell, Nipissing, Houde, Belliveau, Villeneuve.

LNAH

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Thet. Mines, Laval, Riv.-du-Loup, Sorel-Tracy, Jonquière, St-Georges, Thet. Mines à Laval, 20h.

Samedi 1er février

Jonquière 4 Riv.-du-Loup 5

Samedi 8 février

Laval 3 Riv.-du-Loup 7
Sorel-Tracy 2 Jonquière 6

Mercredi 12 février

Thet. Mines à Laval, 20h.
Laval à Sorel-Tracy, 20h.
St-Georges à Jonquière, 20h.

LIGUE AMÉRICAINNE

ASSOCIATION DE L'EST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Hershey, Hartford, Providence, Charlotte, Scranton, Springfield, Lehigh Valley, Bridgeport.

Section Nord

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Belleville, Rochester, Utica, Toronto, Laval, Syracuse, Binghamton, Cleveland.

Section Centrale

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Milwaukee, Iowa, Chicago, Grand Rapids, Texas, Rockford, San Antonio, Manitoba.

Section Pacifique

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Tucson, Stockton, Colorado, Ontario, San Diego, Bakersfield, San Jose.

Samedi 8 février

San Jose 3 Colorado 4 (P)
Rochester 0 Toronto 4
Hartford 3 Charlotte 4 (P)

Stockton 2 Iowa 5

Providence 2 Bridgeport 4
Springfield 2 Hershey 5
Syracuse 4 Utica 5 (F)
Laval 2 Belleville 3 (P)
Texas 4 Grand Rapids 3 (P)
San Antonio 3 Rockford 2
Lehigh Valley 5 W.B. Scranton 3
Tucson 5 Ontario 1

Dimanche 9 février

Binghamton 4 Cleveland 0
Bridgeport 2 Providence 1 (P)
Hershey 5 Lehigh Valley 2
Stockton 4 Iowa 7
Laval 2 Toronto 5
Texas 1 Grand Rapids 5
Bakersfield à San Diego, 20h.

Mardi 11 février

Tucson Colorado, 13h05.
Grand Rapids à Cleveland, 19h.
Rochester à Charlotte, 19h.
San Antonio à Iowa, 20h.

Mercredi 12 février

Tucson Colorado, 13h05.
Rochester à Charlotte, 19h.
W./B. Scranton à Hartford, 19h.
Laval à Utica, 19h.
Syracuse à Binghamton, 19h05.
Texas à Milwaukee, 20h.
Rockford à Manitoba, 20h.
Stockton à San Jose, 22h.
Bakersfield à Ontario, 22h.

UNIVERSITAIRE

Division Est

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Carleton, UQTR, Ottawa, McGill, Concordia, Ontario Tech, Queen's, RMC, Nipissing, Laurentienne.

Division Ouest

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Toronto, Ryerson, Guelph, Windsor, Brock, Laurier, Lakehead, Western, Waterloo, York.

Samedi 8 février

Laurentienne 4 Ottawa 6
Ontario Tech 5 McGill 3
Waterloo 1 Lakehead 3
Western 1 Brock 4
Laurier 1 York 2
Toronto 2 Windsor 3

Dimanche 9 février

Ottawa 6 Queen's 0
UQTR 4 McGill 1

Fin du calendrier régulier: début des séries mercredi (horaire à confirmer)

LHO

ASSOCIATION DE L'EST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Ottawa, Peterb., Oshawa, Hamilton, Kingston, Gatineau.

SECTION CENTRALE

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Sudbury, Miss., Barrie, Niagara, North Bay.

ASSOCIATION DE L'OUEST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Saginaw, Flint, Windsor, S.S. Marie, Sarnia.

SECTION OUEST

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Flint 7 Hamilton 3, O. Sound 4 Erie 3, Guelph 2 Saginaw 3 (P), Ottawa 1 Peterb. 4, Sarnia 7 Windsor 4, Niagara 1 S.S. Marie 10, Sudbury 6 Barrie 4.

Dimanche 9 février

Mississauga 5 Kingston 4
North Bay 1 Ottawa 9
Kitchener 7 Sarnia 0

Mardi 11 février

Erie à Kitchener, 19h.
Guelph à London, 19h.
Mercredi 12 février
Barrie à Erie, 19h.
Hamilton à O. Sound, 19h.
Kingston à Oshawa, 19h05.
Saginaw à S.S. Marie, 19h07.

MIDGET AAA

SECTION LA COOP

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Lévis, St-François, Jonquière, Trois-Rivières, Notre-Dame.

SECTION TACKS

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Magog, Lac-St-Louis, Châteauguay, St-Hyacinthe, C.C.-LeMoy.

SECTION C.C.M.

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: L.-Montréal, Gatineau, St-Eustache, Amos, C.E.-Blondin, Samedy 8 février, C.E.-Blondin 2 Gatineau 6, Lévis 2 Jonquière 3 (F), St-François 4 L.-St-Louis 5 (F), L.-Montréal 6 Saint-Hyacinthe 2.

Dimanche 9 février

C.C.-LeMoy. 3 St-François 6
Lévis 6 Notre-Dame 3
Trois-Rivières 5 Jonquière 2

Mercredi 12 février

C.E.-Blondin à L.-Montréal, 19h.
Trois-Rivières à N.-Dame, 19h.
Châteauguay à Magog, 19h.

SENIOR AAA

Table with columns: MJ, V, D, DP, DF, BP, BC, Pts. Rows: Louiseville, La Tuque, Plessisville, Joliette, Nicolet, Granby, Cap-Madeleine, Donnacona, Bécancour, Samedy 8 février, Plessisville 7 Granby 4, La Tuque 1 Joliette 4.

Fin du calendrier régulier

SÉRIES - RONDE 1

Samedi 8 février

Donnacona 7 Bécancour 2
Dimanche 9 février
Bécancour 6 Donnacona 4 (La série est égale 1-1)

Vendredi 14 février

Joliette à Nicolet 20h30
Granby à Plessisville 20h30
Cap-Madeleine à La Tuque 21h
Bécancour à Donnacona 21h

BASKETBALL

NBA

ASSOCIATION DE L'EST

Table with columns: G, P, Moy.Diff. Rows: Toronto, Boston, Philadelphie, Brooklyn, New York.

SECTION SUD-EST

Table with columns: G, P, Moy.Diff. Rows: Miami, Orlando, Washington, Charlotte, Atlanta.

SECTION CENTRALE

Table with columns: G, P, Moy.Diff. Rows: Milwaukee, Indiana, Chicago, Detroit, Cleveland.

ASSOCIATION DE L'OUEST

Table with columns: G, P, Moy.Diff. Rows: Houston, Dallas, Memphis, San Antonio, Nouvelle Orléans.

SECTION NORD-OUEST

Table with columns: G, P, Moy.Diff. Rows: Denver, Utah, Oklahoma City, Portland, Minnesota, L.A. Lakers, L.A. Clippers, Sacramento, Phoenix, Golden State.

Dimanche 9 février

Boston 112 Oklahoma City 111
Memphis 106 Washington 99
Chicago 111 Philadelphie 118
New York 135 Atlanta 140
Utah 114 Houston 113
L.A. Clippers 133 Cleveland 92
Miami 109 Portland 115

Lundi 10 février

Charlotte 87 Detroit 76
Brooklyn 106 Indiana 105
Atlanta 126 Orlando 135
Minnesota 126 Toronto 137
Sacramento 111 Milwaukee 123
Utah à Dallas, 20h30.
San Antonio à Denver, 21h.
Miami à Golden State, 22h30.
Phoenix à L.A. Lakers, 22h30.

Mardi 11 février

L.A. Clippers à Philadelphie, 19h.
Chicago à Washington, 19h.
San Antonio à Okl. City, 20h.
Portland en N. Orléans, 20h.
Boston à Houston, 21h30.
Mercredi 12 février
Atlanta à Cleveland, 19h.
Detroit à Orlando, 19h.
Washington à New York, 19h30.
Toronto à Brooklyn, 19h30.
Milwaukee à Indiana, 19h30.
Charlotte à Minnesota, 20h.
Portland à Memphis, 20h.
Sacramento à Dallas, 20h30.
Miami à Utah, 21h.
Golden State à Phoenix, 21h.
L.A. Lakers à Denver, 22h.

BOURSIERS

Table with columns: Name, Value. Rows: Novak Djokovic, Dominic Thiem, Rafael Nadal, Alexander Zverev, R. Bautista Agut, Roger Federer, Daniil Medvedev, Gael Monfils, Dusan Lajovic, Nick Kyrgios, Andrey Rublev, David Goffin, Karen Khachanov, Fabio Fognini, D. Schwartzman, Stan Wawrinka, Viktor Troicki, P. Carreno Busta, T. Tennys Sandgren, Milos Raonic, Stefanos Tsitsipas, Marin Cilic, Denis Shapovalov, Grigor Dimitrov, Daniel Evans, Kevin Anderson, Felix Auger-Ali, Hubert Hurkacz, Joe Salisbury, Beno Coric, Berno Paire.

TENNIS

Table with columns: Name, Value. Rows: Novak Djokovic, Dominic Thiem, Rafael Nadal, Alexander Zverev, R. Bautista Agut, Roger Federer, Daniil Medvedev, Gael Monfils, Dusan Lajovic, Nick Kyrgios, Andrey Rublev, David Goffin, Karen Khachanov, Fabio Fognini, D. Schwartzman, Stan Wawrinka, Viktor Troicki, P. Carreno Busta, T. Tennys Sandgren, Milos Raonic, Stefanos Tsitsipas, Marin Cilic, Denis Shapovalov, Grigor Dimitrov, Daniel Evans, Kevin Anderson, Felix Auger-Ali, Hubert Hurkacz, Joe Salisbury, Beno Coric, Berno Paire.



Le directeur général des Cataractes de Shawinigan, Martin Mondou (à droite), croit que l'ancien Canadien Gordie Dwyer peut réellement servir d'électrochoc pour son équipe. — PHOTO LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

«On a étiré l'élastique au maximum»

Martin Mondou exige plus de constance de ses Cataractes

STEVE TURCOTTE

steve.turcotte@lenouvelliste.qc.ca

SHAWINIGAN — C'est parce que son équipe manquait de constance que Martin Mondou s'est séparé de Daniel Renaud dimanche matin.

Le directeur général des Cataractes s'est expliqué à la presse lundi matin, 24 heures après avoir informé son pilote avec qui il faisait équipe depuis deux ans et demi qu'il allait procéder à un changement.

«Pour moi, ce fut une des journées les plus difficiles en 13 ans. J'ai congédié une bonne personne, un ami, un gars qui avait toujours la pédale au fond à l'aréna. Je ne serais pas surpris s'il se retrouve du boulot rapidement. Si j'ai agi ainsi, c'est qu'on voyait que le tapis était en train de glisser sous nos pieds et il fallait stopper cette glissade», a raconté Mondou, les yeux encore rougis par l'émotion, en défendant le *timing* du renvoi de Renaud. «On a attendu si longtemps car

on voulait que ça fonctionne avec Dan. On a eu une grosse rencontre en novembre, on lui a fourni des outils. On a étiré l'élastique au maximum mais c'est sûr que lorsqu'on s'est retrouvé dans le boulier [il y a deux semaines], on a commencé à réfléchir sérieusement à la situation.»

LA BONNE PERSONNE

Mondou s'est dit qu'il allait procéder à un changement uniquement s'il trouvait la bonne personne. Or il croit que Gordie Dwyer peut réellement servir d'électrochoc. «Notre équipe est capable du meilleur comme du pire. On veut voir le meilleur! Plusieurs équipes aimeraient miser sur notre alignement. Gordie a le mandat de nous faire performer davantage. Il a beaucoup d'expérience, il sait dans quoi il s'embarque. On veut causer des surprises en séries», a ajouté le directeur général.

Dwyer est effectivement au parfum des problèmes de l'équipe dont il hérite. Il l'a vue jouer il y a deux semaines. Il a aussi fait plusieurs appels.

Lundi, avant de rencontrer la presse, il s'est adressé à ses joueurs en leur disant partir d'une page blanche, et en identifiant les valeurs qui le guideront au cours des prochaines semaines. «Au hockey, pour profiter au maximum des opportunités, l'éthique

de travail doit être irréprochable et ça. C'est non négociable pour moi. Les gars doivent aussi apprendre à devenir de bons coéquipiers, et ils doivent être disciplinés. Je suis ici pour les aider à devenir de meilleurs joueurs, et ainsi à former une meilleure équipe», a martelé l'ex-redresseur de torts dans la LNH, qui en sera à un deuxième passage comme pilote dans la LHJMQ après avoir dirigé à Charlottetown.

Au cours des quatre dernières saisons, il a dirigé en Europe, principalement dans la KHL. «Je suis content de revenir dans la LHJMQ. J'ai eu des opportunités un peu plus tôt cette saison mais celle-ci correspondait davantage à ce que je recherchais. J'ai donc mis un terme à mon boulot d'entraîneur dans l'atome A, le peewee AAA et le bantam avec mes fils pour m'en venir ici», a rigolé Dwyer, sous contrat jusqu'à la fin de la saison. Cette entente plaît aux deux parties, qui discuteront de la suite lorsque l'année sera terminée.

UN NOUVEL ADJOINT

Renaud n'est pas le seul homme de hockey à avoir perdu son boulot au cours des dernières heures. Son adjoint Adrien Plavsic, qui avait le mandat de développer les défenseurs, a lui aussi été congédié. C'est Darren Rumble, ex-pilote des Wildcats de Moncton, qui prendra la relève.

VOLS DE SIGNAUX

Tanaka estime avoir été floué par les Astros

MARK DITLER

Associated Press

TAMPA, Fla. — Masahiro Tanaka estime avoir été floué par les Astros de Houston.

Les Yankees de New York et Tanaka se sont inclinés contre les Astros en série de championnat de la Ligue américaine en sept matchs en 2017.

Le commissaire du baseball Rob Manfred a jugé que les Astros avaient enfreint les règles en utilisant des moyens électroniques pour voler les signaux en 2017, y compris en éliminatoires.

«Oui, j'ai ce sentiment», a reconnu le lanceur des Yankees par l'intermédiaire d'un traducteur après un entraînement au complexe de l'équipe des ligues mineures.

Houston a remporté les quatre matchs à domicile contre les Yankees en séries éliminatoires, lorsque les Astros profitaient de l'avantage du système de vol des signaux, et ils ont perdu les trois dans le Bronx. Les deux premiers matchs se sont terminés par le score de 2-1.

«Il s'agit d'une compétition et la compétition devrait être loyale, a ajouté Tanaka. Nous nous sommes demandé s'il s'était passé quelque chose. Puis, vous lisez les nouvelles à ce sujet et vous vous dites que oui, il se passait quelque chose.»

Tanaka a souligné que les Yankees ont ajusté leur séquence de signaux au cours de la série de championnat de l'Américaine de l'automne dernier, contre ces mêmes Astros.

«Nous avons été prudents sur ce point. Nous nous sommes assurés

d'utiliser une séquence un peu plus complexe.»

Tanaka a indiqué qu'il était trop tôt pour dire comment il regarderait ces événements de 2017 dans l'avenir.

«On ne sait jamais ce qui aurait pu arriver, mais en même temps, on peut penser que ce qui s'est produit par la suite ne serait pas arrivé. Je ne sais pas si *fâché* est le bon terme, mais ils ont utilisé des procédés non conformes aux règles. Ils n'ont assurément pas observé les règles en place.»

Tanaka espère que les sanctions imposées aux Astros élimineront ce type de situations.

PRÊT POUR 2020

Tanaka a subi une arthroscopie au coude droit afin de retirer des éclats d'os, le 23 octobre. Quand on lui a demandé comment il se sentait, il a répondu : «Très bien!» en anglais et avec le sourire.

«Je n'ai aucune restriction parce que j'ai été opéré après la saison et que j'ai eu un mois entier de rééducation, a-t-il ajouté, de nouveau à l'aide de son traducteur. En fait, à mon retour au Japon, j'étais pas mal sur le même programme d'entraînement que par le passé.»

Par ailleurs, Tanaka a indiqué que l'addition de Gerrit Cole sur le marché des joueurs autonomes est «absolument incroyable».

«C'est toute une addition pour l'équipe, et je crois que ce sera une très bonne addition pour moi également, a-t-il avancé. De voir un lanceur de ce calibre de près, de voir comment il travaille, je pense que je peux en profiter.»

Cole a signé un pacte de neuf ans et 324 millions \$US et devrait être le fer de lance de la rotation des Yankees.



Masahiro Tanaka a subi une arthroscopie au coude droit afin qu'on lui retire des éclats d'os, le 23 octobre. Il devrait toutefois être prêt pour jouer son rôle de fer de lance des Yankees à l'ouverture de la saison.

— PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, FRANK FRANKLIN II



Ignacio Piatti devrait signer un nouveau contrat avec le San Lorenzo, un club argentin de première division, avec lequel il évoluait avant son arrivée à Montréal en 2014. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, GRAHAM HUGHES

Ignacio Piatti quitte l'Impact

La Presse canadienne

MONTREAL — Une saga longue de plusieurs mois, marquée par des rumeurs d'origines diverses et des réponses souvent évasives des principaux intervenants, est arrivée à une conclusion prévisible lundi soir : l'association entre l'Impact de Montréal et l'Argentin Ignacio Piatti est officiellement terminée.

Dans un communiqué publié peu après 19h, la direction de l'équipe a annoncé avoir résilié le contrat de son milieu de terrain, à la suite d'une entente mutuelle des parties.

Cette entente, ajoute le communiqué, permettra à Piatti de signer un nouveau contrat avec le San Lorenzo, un club argentin de première division, avec lequel il évoluait avant son arrivée à Montréal en 2014.

En novembre, la direction de l'Impact avait annoncé qu'elle renouvelait l'option au contrat de Piatti pour 2020. Toutefois, Piatti, au début du camp d'entraînement, a manifesté son désir de retourner en Argentine, selon ce qu'a déclaré le directeur sportif Olivier Renard dans le communiqué

officiel. La formation montréalaise a donc décidé de travailler avec les représentants de Piatti et le club argentin pour trouver une solution.

«Les moments fantastiques qu'il nous a permis de vivre et de partager grâce à ses exploits sur le terrain resteront enracinés à jamais dans l'histoire de ce club»

— Le propriétaire et président du club, Joey Saputo

GRANDE VEDETTE

L'une des plus grandes vedettes de l'histoire de l'équipe montréalaise depuis son entrée en MLS, Piatti se classe au premier rang dans l'histoire du club en MLS avec 130 titularisations en saison régulière, 11 427 minutes de jeu, 66 buts, 35 passes décisives, 15 buts sur penalty, 15 buts gagnants, 13 passes décisives

gagnantes et 14 matchs de plus d'un but, 284 fautes subies, 361 tirs et 152 tirs cadrés. Il vient aussi au deuxième rang avec 135 matchs joués.

Il a également réussi cinq buts et trois mentions d'aide en huit titularisations lors des séries éliminatoires de la Coupe MLS, aidant le club à atteindre la finale de l'Association Est en 2016.

«J'aimerais remercier "Nacho", personnellement et au nom du club, pour les six dernières saisons avec l'Impact de Montréal», a déclaré le propriétaire et président du conseil Joey Saputo.

«Son professionnalisme, sa classe et son amour pour ce sport, ce club et cette ville ont marqué son parcours à Montréal. Les moments fantastiques qu'il nous a permis de vivre et de partager grâce à ses exploits sur le terrain resteront enracinés à jamais dans l'histoire de ce club, tout comme son statut d'un des plus grands joueurs ayant porté le maillot de l'Impact. Je souhaite bonne chance à "Nacho" pour son retour chez lui et c'est à bras ouverts que nous l'accueillerons pour son retour à titre d'ancien lorsque sa carrière sera terminée.»

CHOIX TÉLÉ

AUJOURD'HUI

HOCKEY

19h RDS LNH: concours d'habiletés du Canadien (en reprise)

19h TVAsports LNH: Tampa Bay c. Pittsburgh

20h TSN2 NCAA: Women's Beanpot Final – Northeastern c. Boston U

21h RDS LNH: Ottawa c. Colorado

BASKETBALL

19h SNI NBA: Los Angeles c. Philadelphie

20h RDS2 TSN NBA: Portland c. La Nouvelle-Orléans

21h30 SNI NBA: Boston c. Houston

TENNIS

6h30 RDS Rotterdam 2020: Auger-Aliassime c. Struff

13h30 RDS2 Rotterdam 2020: Auger-Aliassime c. Struff (en reprise)

BOXE

10h30 RDS Danny Garcia c. Ivan Redkach

EN BREF

Galchenyuk au Wild; Zucker à Pittsburgh

Les Penguins de Pittsburgh ont échangé Alex Galchenyuk, Calen Addison et un choix conditionnel de premier tour au repêchage de 2020 au Wild du Minnesota, lundi, obtenant en retour l'attaquant Jason Zucker. Galchenyuk a inscrit 5 buts et 17 points en 45 matchs avec les Penguins, cette saison. Galchenyuk a disputé six saisons avec le Canadien de Montréal, obtenant 108 buts et 255 points, en 418 rencontres. Zucker a été repêché par le Wild en 2010, au deuxième tour. Il a fait ses débuts avec eux en 2011-2012. En 456 matchs dans la LNH, il a fourni 132 buts et 243 points. Il a récolté au moins 42 points à chacune de ses trois dernières saisons. Cette saison, Zucker en est à 14 filets et 29 points, en 45 matchs. Il a inscrit cinq buts en avantage numérique, se classant deuxième du Wild à ce chapitre. Zucker a obtenu le trophée King Clancy après la saison 2018-2019. Le trophée est remis au joueur qui incarne le mieux les qualités d'un meneur, sur la glace et en dehors, et qui s'est impliqué de façon notable dans sa communauté. **LA PRESSE CANADIENNE**

Shawinigan, il a cumulé une passe et deux buts. Il a été nommé la troisième étoile à l'issue de la rencontre. Le lendemain à Gatineau, le vétéran a été complice du premier but. Puis le surlendemain, au même endroit, il a inscrit deux buts, dont celui de la victoire contre les Olympiques. Cette fois, il a récolté la première étoile. Zavgorodnyy a été sélectionné en septième ronde par les Flames de Calgary lors du repêchage de la LNH de 2018. **JOHANNE FOURNIER (COLLABORATION SPÉCIALE)**

Rotterdam : Dimitrov élimine Shapovalov

ROTTERDAM, Pays-Bas — Le Canadien Denis Shapovalov a été éliminé dès le premier tour du tournoi de tennis de Rotterdam, lundi. Huitième tête de série, Shapovalov a plié l'échine devant le Bulgare Grigor Dimitrov, qui l'a emporté 6-3, 7-6 (3). Dimitrov a sauvé les trois balles de bris auxquelles il a fait face, et a réalisé un bris en trois tentatives au fil d'un duel très partagé. Détenteur du 16^e rang lors de la publication du plus récent classement de l'ATP, lundi, Shapovalov a maintenant perdu ses quatre derniers matchs. Lors de son prochain match, Dimitrov pourrait se retrouver de nouveau devant un Canadien puisqu'il affrontera le vainqueur du duel entre Félix Auger-Aliassime et l'Allemand Jan-Lennard Struff, qui sera présenté mardi. Plus tôt lundi, Auger-Aliassime et le Polonais Hubert Hurkacz ont fait équipe en double et vaincu Wesley Koolhof, des Pays-Bas, et Nikola Mektić, de la Croatie, 6-3, 7-6 (9). Par ailleurs, le Canadien Vasek Pospisil devrait jouer son premier match du tournoi mercredi contre le Russe Daniil Medvedev, le favori du tournoi et cinquième joueur mondial. **LA PRESSE CANADIENNE**

Océanic : Zavgorodnyy, joueur de la semaine

L'ailier Dmitry Zavgorodnyy de l'Océanic est nommé joueur de la semaine par la LHJMQ. Au cours des trois derniers matchs disputés à l'extérieur, le joueur de 19 ans originaire d'Omsk en Russie a contribué aux trois victoires de l'équipe de Rimouski en marquant quatre buts, en plus d'obtenir deux mentions d'aide. Lors du match de vendredi contre les Cataractes à

De Craig Rivet à Nick Suzuki

MATHIAS BRUNET
La Presse

MONTREAL — C'était un 28 février 2007. Ce jour-là marquait le début d'un long processus menant à l'acquisition, 11 ans plus tard, du meilleur jeune joueur de centre du Canadien depuis Saku Koivu, Nick Suzuki.

Ce jour-là, Bob Gainey échangeait à la date limite des échanges son défenseur Craig Rivet aux Sharks de San Jose en retour de Josh Gorges et d'un choix de première ronde.

Le Canadien était pourtant encore en position de participer aux séries éliminatoires au moment de conclure l'échange, mais Rivet, s'il demeurait un leader important, avait ralenti. On pouvait compter sur Andrei Markov, Sheldon Souray, Mike Komisarek, Francis Bouillon, Mark Streit, et désormais Josh Gorges, pour faire le travail.

Montréal a finalement raté les séries éliminatoires quelques semaines plus tard, mais avait en banque deux choix de première ronde, au 12^e et au 22^e rang, lors du repêchage de juin 2007 à Columbus.

Ce repêchage sera hautement controversé. Les fans du Canadien rêvent au Montréalais Angelo Esposito. Mais au 12^e rang, Trevor Timmins et son équipe jettent leur dévolu sur un jeune défenseur d'une école secondaire du Minnesota, Ryan McDonagh.

Plusieurs espéraient encore Angelo Esposito avec le second choix de première ronde, mais les Penguins le repêchent au 20^e rang. Le CH opte finalement pour Max Pacioretty, de New Canaan, au Connecticut, au 22^e rang.

David Perron et Keven Veilleux sont encore disponibles. Un certain P.K. Subban, un défenseur droitier ontarien, est aussi préféré à Veilleux en deuxième ronde.

«AMERICANS DE MONTREAL»

Des journalistes avaient rebaptisé le Canadien : les «Américains de Montréal». Dans sa chronique, Bertrand Raymond avait cité un homme d'affaires furieux prêt à annuler son abonnement de saison au Centre Molson.

Ryan McDonagh a été échangé aux Rangers de New York pour Scott Gomez quelques jours après son 20^e anniversaire. Son développement avait «stagné» aux yeux de certains membres de la direction du Canadien. Trevor Timmins en a presque perdu connaissance. McDonagh est devenu le capitaine



Cette année, Nick Suzuki a éclaté. Il vient de s'implanter au centre du deuxième trio et a repoussé Max Domi au sein du troisième. Il cumule 35 points en 57 matchs, dont 20 points à ses 23 dernières rencontres. — PHOTO LA PRESSE, FRANÇOIS ROY

des Rangers de New York par la suite. On cherche encore aujourd'hui un défenseur gaucher de sa trempe.

L'échange de Rivet a payé. Pacioretty a connu cinq saisons de plus de 30 buts à Montréal. Il est devenu le capitaine de l'équipe

L'échange de Rivet a payé. Pacioretty a connu cinq saisons de plus de 30 buts à Montréal. Il est devenu le capitaine de l'équipe. Sa valeur était toujours très haute lorsque Marc Bergevin l'a échangé aux Golden Knights de Vegas en septembre 2018.

Arrive Nick Suzuki au camp d'entraînement l'an dernier à 19 ans. Encore un peu frêle, encore timide malgré quelques flashes. Renvoyé dans les rangs juniors.

Cette année, la grande éclosion. Nick Suzuki vient de s'implanter au centre du deuxième trio et il

a repoussé Max Domi au sein du troisième. Suzuki a 35 points en 57 matchs, dont 20 points à ses 23 derniers matchs.

Plus on vante Suzuki, plus certains en profitent pour planter Timmins : «Leur meilleur jeune joueur n'a même pas été repêché par lui», entend-on à droite et à gauche depuis quelques semaines.

Or, l'arrivée de Suzuki est liée au travail de Timmins. C'est grâce à l'un de ses choix, celui de Pacioretty, si le Canadien peut désormais compter sur un tel joyau.

Suzuki a été repêché au 13^e rang en 2007, ne l'oublions pas. Le Canadien détenait le 25^e choix et a repêché Ryan Poehling. Le CH a d'ailleurs bénéficié de seulement deux choix parmi les 14 premiers depuis 2013.

Montréal a repêché Mikhail Sergachev au neuvième rang en 2016. Celui-ci a été échangé pour Jonathan Drouin. Sergachev, 21 ans, a 27 points en 55 matchs à

Tampa, en route vers une deuxième saison de 40 points en trois ans.

EXCÈS D'ÉMOTIVITÉ

Jesper Kotkaniemi est le deuxième haut choix, au troisième rang en 2018. Les lecteurs réguliers de cette chronique connaissent dès avril 2018 mon choix sentimental pour ce repêchage, Quinn Hughes. Mais qualifier Kotkaniemi de choix raté parce qu'on vient de le renvoyer dans la Ligue américaine relève d'un excès d'émotivité.

Kotkaniemi a mille choses à polir. Il a coûté le premier but du Rocket dimanche après-midi en prenant une mauvaise décision sur une couverture défensive. Mais à un âge où Suzuki évoluait encore dans les rangs juniors, Kotkaniemi amassait dimanche un septième point en seulement quatre matchs avec le Rocket. Une telle production dans la Ligue américaine à seulement 19 ans est digne de mention.

L'un des meilleurs espoirs des Kings de Los Angeles, Rasmus

Kupari, 19 ans, repêché 20^e au total en 2018, a amassé 8 points en 27 matchs à sa première année dans la Ligue américaine.

Oliver Wahlstrom, 11^e choix au total cette même année, a 14 points en 32 matchs. Filip Zadina a obtenu 35 points en 59 matchs presque au même âge l'an dernier dans la Ligue américaine. Neuvième choix au total, Vitali Kravtsov a obtenu 10 points à ses 26 premiers matchs à Hartford.

Mais revenons à notre sujet du jour. Le Canadien est dans une position semblable à celle de l'équipe de 2007, peut-être même en meilleure position de vendre. Par contre, Jeff Petry, contrairement à Craig Rivet, n'a pas de joueur apte à le remplacer et sa carrière n'est pas sur la pente descendante comme c'était le cas pour Rivet (dont il restait aussi un an de contrat) à l'époque. Tomas Tatar pourrait être encore très utile au Canadien l'an prochain.

Il y a aussi moins d'urgence de remplir la banque d'espoirs. Nous y reviendrons d'ailleurs mardi...

Il y aura des cheerleaders

Quelques jours après avoir annoncé qu'il n'y aurait plus de meneuses de claques au sein de leur équipe, les Alouettes ont changé d'avis. L'organisation a indiqué, lundi, qu'elle avait écouté ses partisans et qu'elle était revenue sur sa décision initiale, qui lui aurait permis de faire des économies d'approximativement 100 000 \$ par saison. «Les partisans nous ont parlé, nos abonnés se sont manifestés, ils nous ont, d'une façon constructive et respectueuse, en vaste majorité demandé de revoir notre décision. Ils ont surtout démontré leur attachement profond à notre équipe de cheerleaders, et aux Alouettes», a commenté l'équipe dans un communiqué de presse. En s'entretenant avec les journalistes, Danny Maciocia a raconté que c'est une décision qui allait, entre autres, faire le bonheur de ses enfants. «Je vais être beaucoup plus populaire à la maison car mes trois filles font du cheer. Alors, vous pouvez avoir une bonne idée d'où je me situe sur cette question-là. Ça démontre que l'organisation est à l'écoute, et je pense qu'elle a pris la bonne décision.» **LA PRESSE**



Le nouveau directeur général des Alouettes de Montréal, Danny Maciocia, dit être conscient que sa marge de manœuvre est très limitée dans le marché des échanges qui s'ouvre mardi midi. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, RYAN REMIORZ

Coincés contre le plafond salarial

MIGUEL BUJOLD
La Presse

Le marché des joueurs autonomes s'ouvrira mardi à midi dans la Ligue canadienne de football (LCF), mais il ne faut pas s'attendre à ce que les Alouettes soient très actifs. Le directeur général Danny Maciocia a rappelé, lundi, que sa marge de manœuvre était très limitée.

«On est conscients qu'on a un problème avec le plafond salarial et on va le gérer le mieux possible. Mais c'est loin d'être une situation idéale, ce qu'on est en train de vivre.»

Selon Maciocia, la situation de l'équipe par rapport au plafond salarial, qui sera de 5,3 millions pour la saison 2020, devrait toutefois être substantiellement améliorée dans un an ou deux. «Au gros maximum dans deux ans, mais je me connais, et je connais l'équipe avec laquelle je me suis entouré. Je vise de régler ça dans les 12 prochains mois, mais de façon réaliste, ce sera deux ans.»

On savait depuis un certain temps que l'ancien dg Kavis Reed avait laissé les Alouettes dans une situation très difficile du côté de la masse salariale des joueurs. Mais c'était manifestement pire qu'on ne le croyait.

Ce qui nuit encore plus à Maciocia et aux Alouettes, c'est que certains joueurs de l'équipe ont reçu des bonis le 1^{er} janvier dernier, alors que l'équipe n'avait aucun dg en poste. Certains de ces joueurs auraient possiblement été libérés par les Alouettes, mais la situation est différente aujourd'hui puisqu'ils ont déjà reçu une partie de leur salaire pour la saison prochaine...

«Lorsque des joueurs touchent à des bonis alors que l'équipe n'a pas de dg, ça affecte le plafond salarial, a dit Maciocia. Mais ça ne donne rien d'en parler, car personne ne nous prendra en pitié. Et je ne veux pas m'en

servir comme excuse non plus. On va avoir une bonne équipe.»

SE CONCENTRER SUR LA DÉFENSIVE

Maciocia est tout de même satisfait du travail qu'il a accompli jusqu'à présent. Il a toujours insisté sur l'importance d'avoir un quart-arrière de premier plan, une bonne ligne offensive et un groupe de joueurs canadiens talentueux. Il a donc respecté sa vision, notamment en accordant un contrat à long terme à Vernon Adams fils. «Je pense qu'on devait régler les dossiers du quart-arrière, du contenu canadien et de la ligne à l'attaque. On a d'autres besoins quant au contenu canadien et à la profondeur, et je travaille sur ça. Mais on est limités, je n'ai pas besoin de continuer à chanter la même chanson.»

L'attaque des Oiseaux est en bonne position à un peu plus de trois mois du début du camp d'entraînement, mais c'est une tout autre histoire du côté de la défensive. Maciocia le sait mieux que quiconque. «La plupart de nos activités [sur le marché des joueurs autonomes], s'il y en a, seront du côté défensif. Mais je le répète, on est limités un petit peu.»

EXODE À PARTIR DE MARDI?

Plusieurs joueurs qui ont évolué avec les Alouettes en 2019 pourront signer un contrat avec l'équipe de leur choix à compter de mardi après-midi. Ce sera notamment le cas de Patrick Levels, Chris Ackie, Woody Baron, Ryan Brown et Cianté Evans, qui étaient tous des partants en défensive.

Maciocia aimerait évidemment s'entendre avec l'un ou quelques-uns de ces joueurs, mais n'aura peut-être pas les ressources pour le faire.

«Ça dépendra du marché. Si un joueur demande le double de ce qu'on peut offrir, on sera mal pris. On est mal pris dans le contexte actuel. Mais on ne ferme pas de porte, et ça va être intéressant de voir le marché.»

Maciocia estime toutefois que les Alouettes ont une carte dans leur jeu qu'ils n'avaient plus depuis quelques années : l'attrait de jouer à Montréal, pour une équipe qui semble être sur la pente ascendante.

«Je sens qu'il y a des joueurs qui veulent venir ici et qui sont sensibles à notre situation [avec le plafond salarial]. C'est grâce à ce que l'équipe a fait la saison dernière avec des joueurs comme Vernon Adams, Henoc Muamba et coach [Kharl] Jones. Ils ont changé un petit peu la perception de Montréal. C'est ce qui m'inspire pour les 48 prochaines heures.»

Depuis une semaine, les neuf équipes de la LCF peuvent discuter et négocier avec des joueurs qui obtiendront potentiellement leur autonomie. Maciocia n'a cependant pas déposé d'offre ferme à un joueur.

«On dit aux joueurs que s'ils nous donnent un an [à un salaire moindre], ils seront satisfaits dans les prochaines années. Que ce soit contractuellement ou pour tout ce que cette organisation pourrait apporter à un joueur», a expliqué Maciocia.

«Mais pour pouvoir faire des offres, on doit avoir un montant X dans l'enveloppe. Et lorsqu'on fait une offre et que le joueur l'accepte, on doit respecter l'entente.»

ANCIENS CARABINS

Il ne serait pas étonnant que Maciocia se tourne vers d'anciens membres des Carabins de l'Université de Montréal pour combler des postes dans son équipe au cours des prochains jours, dont les joueurs de ligne défensive Junior Luke et David Ménard.

«Ils deviennent joueurs autonomes demain [mardi] à midi, alors je vais faire du recrutement», s'est contenté de dire le dg au sujet de Luke et Ménard, qui ont porté les couleurs des Lions de la Colombie-Britannique dans la LCF.

«On a tendance à ne pas donner la chance à nos joueurs canadiens qui jouent à des

positions qui sont typiquement occupées par des Américains», a mentionné Maciocia.

Le nouveau dg des Als a reconnu qu'il voulait mettre l'accent sur son front défensif dans les prochaines semaines. Une ligne défensive avec de bons chasseurs de quarts peut camoufler bien des lacunes.

«Même à l'Université de Montréal, notre front défensif était tellement dominant que ça nous permettait de faire des choses avec nos demi défensifs qu'on n'aurait normalement pas pu faire. Ça s'applique au prochain niveau.»

En plus d'analyser le marché de l'autonomie, Maciocia a insisté auprès de son groupe de dépisteurs sur l'importance de trouver des joueurs de talent qui seraient abordables aux États-Unis.

«On va remplacer certains joueurs avec d'autres qui vont gagner 65 000 \$ ou 70 000 \$ plutôt que 130 000 \$, 140 000 \$ ou 150 000 \$.» Le salaire minimum dans la LCF sera de 65 000 \$ en 2020.

«On va être capables d'avoir une défense compétitive en 2020. La seule chose que je dis, c'est qu'il faut être réaliste pour ce qui s'en vient au cours des prochains jours.»

BOWMAN ET LOFFLER

Parmi les joueurs défensifs qui ont un contrat en poche, mais dont l'avenir avec l'équipe est flou, il y a l'ailier défensif John Bowman et le maraudeur Taylor Loffler. Bowman parce qu'il songeait à la retraite à la fin de la saison dernière, et Loffler parce qu'il se remet d'une sérieuse blessure à un genou.

«John n'a rien dit à ce sujet-là. Il est sous contrat, et je pense qu'il considère l'option de jouer en 2020. Il ne m'a rien confirmé», a dit Maciocia. «La question avec Loffler, c'est de savoir s'il sera prêt pour le camp. Je ne peux pas répondre à cette question pour le moment. Je sais que notre équipe médicale travaille très fort avec lui.»

Shea Weber absent jusqu'à samedi

BROSSARD — Le Canadien de Montréal sera encore privé du défenseur Shea Weber au moins jusqu'à samedi. L'entraîneur-chef du Tricolore, Claude Julien, a confirmé lundi matin que Weber n'accompagnera pas ses coéquipiers lors du voyage à Boston mercredi et à Pittsburgh vendredi. Le capitaine du Canadien représente aussi un cas incertain pour le duel de samedi face aux Stars de Dallas, au Centre Bell. Weber a subi une blessure au bas du corps le 4 février, lors d'une victoire en fusillade de 5-4 face aux Devils du New Jersey. En 55 matchs cette saison, il a récolté 13 buts et 21 aides. Par ailleurs, l'attaquant Paul Byron pourrait accompagner l'équipe à Boston et à Pittsburgh. Byron se remet d'une opération à un genou subie le 19 novembre. Il s'était blessé quatre jours plus tôt, face aux Capitals de Washington. En 19 matchs cette saison, Byron a inscrit un but et trois aides. **LA PRESSE CANADIENNE**

Jayden Struble ratera le reste de la saison

L'espoir du Canadien de Montréal Jayden Struble va rater le reste de la saison à cause d'une blessure au bas du corps, a confié une personne au courant de la situation. La personne s'est confiée dans l'anonymat, car l'Université Northeastern n'a pas commenté le statut de l'Américain de 18 ans. Struble y dispute une première campagne avec les Huskies. Struble s'est blessé vendredi, contre l'Université du Maine. Lundi, il a raté le match de championnat face à Boston University. Le Canadien a repêché Struble au deuxième tour l'an dernier, 46^e choix au total. Le défenseur a récolté trois buts et 10 points cette saison, en 21 matchs. Athlète de six pieds et 205 livres, le natif du Rhode Island est considéré comme un fin patineur qui relance bien l'attaque.

AP

COYOTES 3/CANADIEN 2

Une avance gaspillée

ALEXIS BÉLANGER-CHAMPAGNE
La Presse canadienne

MONTRÉAL — Les Coyotes de l'Arizona ont finalement inscrit le premier but du match en avantage numérique à la 12^e occasion de la rencontre et c'est ce qui a fait la différence, lundi soir, au Centre Bell.

Le Canadien de Montréal a gaspillé une avance de deux buts et a été 0 en 6 en avantage numérique, filant vers un revers de 3-2.

Jakob Chychrun a inscrit le but vainqueur en avantage numérique avec exactement une minute à faire en troisième période. Son tir de la ligne bleue a effleuré la jambe d'Artturi Lehkonen avant de surprendre Carey Price.

Le Canadien pourrait aussi avoir perdu les services du centre Phillip Danault pour un certain temps. Danault a été atteint au visage par un tir de Tomas Tatar après avoir dévié sur un rival. L'entraîneur-chef Claude Julien a parlé d'une coupure et de travail pour réparer les dents du Québécois, mais il devrait avoir plus de détails à fournir mardi matin.

Jake Evans, avec son premier but dans la LNH, et Brendan Gallagher ont marqué pour le Canadien (27-24-7), qui n'a toujours pas gagné plus de trois matchs de suite cette saison. Price a repoussé 31 tirs.

Le Tricolore avait commencé la soirée à cinq points des Maple Leafs de Toronto et d'une place en séries éliminatoires. Les Maple Leafs, qui ont maintenant deux matchs en main sur le Canadien, accueilleront les Coyotes mardi.

RAANTA DEVANT LE FILET

Derek Stepan a amassé un but et une aide, tandis que Taylor Hall a été l'autre buteur des Coyotes (28-23-7). Antti Raanta, qui était devant le filet puisque Darcy Kuemper a aggravé une blessure



Le Canadien a été abandonné par son avantage numérique. La troupe de Claude Julien a gaspillé six occasions lors des 40 premières minutes de jeu, dont deux minutes complètes à cinq contre trois. — PHOTO LA PRESSE CANADIENNE, RYAN REMIORZ

lors de l'entraînement matinal, a effectué 26 arrêts.

Peut-être inspiré par la longue ovation offerte avant la partie par les partisans à Laurent Duvernay-Tardif, champion du Super Bowl le week-end dernier, le Tricolore a commencé le match avec énergie. Il en a profité pour marquer deux buts en 60 secondes.

Evans a d'abord sauté sur un retour après 52 secondes de jeu, puis Gallagher s'y est pris à deux reprises pour déjouer Raanta à 1:52.

Les Coyotes ont toutefois coupé les ailes du Canadien à 5:08, quand

Stepan a déjoué Price d'un tir des poignets après un revirement de Brett Kulak en zone neutre.

Price s'est racheté quelques instants plus tard, frustrant Chychrun en échappée. Il a ensuite joué le même tour à Hall un peu plus tard, fermant les jambières à temps pour faire l'arrêt.

AVANTAGE NUMÉRIQUE DÉFICIENT

Le Canadien a ensuite été abandonné par son avantage numérique. La troupe de Claude Julien a notamment gaspillé deux minutes complètes à cinq contre trois.

«Il aurait fallu marquer à ce moment-là, a admis Julien. Ça aurait été un but important. Ce sont des choses qui vont parfois venir vous hanter et c'est ce qui est arrivé ce soir. Il aurait fallu produire sur l'avantage numérique, surtout à cinq contre trois.»

Les Coyotes ont eu l'avantage 17-3 au chapitre des tirs au but lors du deuxième vingt. Price a continué à garder le fort pendant de longs moments, mais il a finalement cédé devant Hall avec 3:24 à faire.

«En deuxième période, nous n'avons pas patiné du tout», a reconnu Julien.

«Il aurait fallu produire sur l'avantage numérique, surtout à cinq contre trois. En deuxième période, nous n'avons pas patiné du tout»

— L'entraîneur-chef Claude Julien

«À cinq contre trois, ça devrait être un but automatique. Ça aurait porté la marque à 3-1 et nous aurions pu fermer le jeu, surtout avec le gardien que nous avons»

— Jonathan Drouin

«J'étais vraiment désolé. J'ai tiré et le disque a dévié. Vous ne voulez jamais voir quelque chose comme ça se produire»

— Tomas Tatar, au sujet de son tir qui a atteint Phillip Danault au visage

Le Canadien a retrouvé son mordant lors du troisième tiers. Artturi Lehkonen s'est buté à Raanta tôt dans la période après un revirement provoqué par Nate Thompson.

Gallagher a cogné à la porte à quelques reprises, mais Raanta a eu le meilleur sur l'attaquant du Canadien.

Joel Armia a été puni pour avoir accroché avec 2:23 à faire, puis Chychrun a porté le coup de grâce avec 60 secondes à écouler.

Le Canadien jouera son prochain match mercredi, quand il rendra visite aux Bruins de Boston.

N'est pas vendeur qui veut

**SYLVAIN
ST-LAURENT**

CHRONIQUE

sstlaurent@ledroit.com



Joe Thornton joue du très bon hockey, ces temps-ci. C'est l'entraîneur-chef intérimaire des Sharks de San Jose, Bob Boughner, qui le dit.

«Je l'ai à l'œil depuis plusieurs années. Ça fait longtemps que je ne l'ai pas vu jouer aussi bien», a-t-il déclaré, mardi dernier, au terme d'un match dans lequel «Jumbo Joe» a récolté deux mentions d'aide, contre les Flames de Calgary.

Accessoirement, cette performance lui a permis de devenir le 14^e joueur de l'histoire de la Ligue nationale à récolter 1500 points.

Thornton, qui est âgé de 40 ans, a connu un autre match de deux points, depuis, quand les Sharks ont visité Edmonton.

«Il doit bien lui rester un peu de carburant à brûler», avance Boughner.

Combien de carburant, au juste? C'est une question fort pertinente.

Avec ces déclarations, l'entraîneur essaie peut-être simplement de donner un coup de pouce à son patron, le directeur général Doug Wilson.

Les Sharks connaissent une (rare) saison de misère.

Wilson doit se rendre à l'évidence. Pour la deuxième fois en 16 ans, son équipe va rater les séries.

Tant qu'à être là, aussi bien en profiter. Aussi bien se lancer dans une vente de feu pour essayer de s'améliorer à moyen et long terme.

Le problème, c'est qu'il n'a pas grand-chose à vendre.

Il ne veut pas toucher à son noyau. Brent Burns, Logan Couture, Tomas Hertl, Evander Kane, Erik Karlsson, Timo Meier et Marc-Édouard Vlasic peuvent dormir tranquilles. Ils ne quitteront pas la très confortable Silicon Valley.

Il y a bien Brenden Dillon, robuste et fiable défenseur de 28 ans, qui s'attend à faire ses valises. Ses 225 livres de muscle intéresseront sans doute quelques équipes qui se préparent pour un long et éprouvant parcours dans les séries éliminatoires.

Sinon...

Sinon, Wilson peut essayer de liquider ses attaquants quadragénaires.

Patrick Marleau et Thornton sont de grands leaders. Ils écoulent la dernière année de leurs contrats respectifs et ne gagnent pas de salaires déraisonnables. Cela fait en sorte qu'ils pourraient s'intégrer à presque toutes les équipes.

À condition, bien sûr, d'avoir quelque chose à leur offrir, sur la patinoire.

Thornton a récolté quatre mentions d'aide lors de sa récente virée en Alberta, mais il a inscrit seulement deux buts à ses 55 premiers matchs de la saison.

Marleau produit un tout petit peu plus. Il a quand même été blanchi à neuf occasions, dans ses 14 premiers matchs de l'année 2020.

On verra.

La décision de ne pas toucher au noyau des Sharks est quand même importante. Selon les données qui sont disponibles sur le Web, les sept joueurs mentionnés plus haut gagneront plus de 53 millions \$US la saison prochaine. Ça risque de sérieusement handicaper Wilson, s'il souhaite améliorer son équipe en faisant du *shopping* estival.

Il doit véritablement croire que la saison 2019-2020 sera une anomalie.

«Pour gagner, dans notre ligue, il faut miser sur un noyau fort. Une équipe ne peut connaître du succès si elle se fait guider par une ou deux locomotives. Dans notre noyau, nous avons des centres, des ailiers et des défenseurs. Nous avons dépensé notre argent de manière intelligente. Ça va nous laisser un peu de latitude pour la suite», a-t-il indiqué, récemment, dans un entretien avec les médias de San Jose.

Pour ça aussi, il faudra voir.

LE PIRE GARDIEN DE LA LIGUE

Les Red Wings de Detroit se trouvent dans une bonne position. Ils sont bien installés dans la cave du classement. L'équipe qui occupe le 30^e rang détient une bonne dizaine de points d'avance sur eux. Ils pourront mettre la



L'attaquant des Sharks de San Jose, Joe Thornton, est le 14^e joueur de l'histoire à récolter 1500 points. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

main sur un des quatre plus beaux espoirs du repêchage. En attendant, comme les Sharks, ils n'ont pas grand-chose à offrir aux autres équipes, à l'approche de la date limite.

Au marché des joueurs de location, ils ont un gardien et trois défenseurs à placer en vitrine. Ils sont tous âgés dans la trentaine avancée. Ils ont tous connu des jours meilleurs.

En cette année bizarre où plusieurs équipes compétitives manquent de profondeur devant le filet, Jimmy Howard n'a même pas de valeur. Il n'a pas gagné un seul match depuis le début du mois de novembre.

Le directeur général Steve Yzerman pourrait peut-être nous surprendre et sortir un autre lapin de son chapeau. Il a déjà fait du bon travail, cet automne, en arrachant Robby Fabbri aux Blues de Saint-Louis.

Fabbri a un peu ralenti. Il a marqué seulement deux buts en janvier. On ne sera quand même pas trop sévère à son égard.

Pour faire son acquisition, Yzerman n'a eu qu'à offrir Jacob De La Rose aux Blues, alors...

LE PREMIER DOMINO

Généralement, ça se passe comme suit. Les directeurs généraux de toutes les équipes discutent et négocient pendant quelques semaines. Après, ils se

regardent en chiens de faïence, en attendant qu'un membre du groupe ait le courage de ficeler une première transaction...

Tout peut déboiler assez rapidement, par la suite.

On a cru que le printemps 2020 commencerait, la semaine dernière, quand les Maple Leafs de Toronto ont fait l'acquisition du gardien Jack Campbell et du plombier Kyle Clifford.

Ça fait presque une semaine, déjà. On attend impatiemment la suite du feuilleton.

À Los Angeles, les vétérans ont encaissé le choc durement. Clifford, entre autres, était un coéquipier très apprécié. Il a participé à la dernière conquête de la coupe Stanley des Kings, en 2014.

«Le moment où la transaction est survenue et la façon dont elle a été annoncée ont ébranlé le groupe, soutient l'entraîneur-chef Todd McLellan. Mais nous sommes de grands garçons. Nos joueurs sont grassement payés pour jouer au hockey dans cette ligue. Ils comprennent leur métier.»

Les Kings, contrairement à d'autres clubs moribonds, ont des joueurs qui pourraient faire l'objet de convoitise, sur le marché des transactions.

Tyler Toffoli est capable de marquer 25 buts par année, dans la LNH, et Alec Martinez est une belle option pour les clubs qui veulent s'améliorer en défensive.

Sports

**ALOUETTES
COINCÉS
CONTRE LE
PLAFOND
SALARIAL**

41

**CANADIEN
DE CRAIG RIVET
À NICK SUZUKI**

40

Nick Suzuki



AS-TU VU ÇA?

LEMAG.

PHOTOGRAPHIES > ARCHITECTURE > DÉCO

AUSSI DANS LE MAG • ARTS • MAISON • RÉGAL
MODE • VOYAGES • LE P'TIT MAG

leSoleil

